# Nikon

CÂMFRA DIGITAL

# COOLPIX L820

Manual de Referência







rápida e fácil.

Deixe a sua câmera assumir o controle

com uma luz de fundo ou à noite

outras cores para preto e branco.

### Destaque dos recursos da COOLPIX L820

| Gravar belos vídeos ficou fácil   |
|---|
| 1080 th HD1080 p Vídeos   |
| Com o simples apertar de um botão, você gravará belos vídeos 1080p de alta resolução. Quando estiver pronto para compartilhá-los com amigos ou parentes, conecte a câmera à TV. O som estéreo fará com que se sintam parte de suas aventuras. |
| Adicione efeitos especiais para capturar fotos verdadeiramente únicas   |
| Modo de efeitos especiais   |

Clareie, escureça ou suavize suas imagens, ou mantenha uma cor específica na imagem e altere as

Basta pressionar o botão de liberação do obturador para capturar lindas fotografias de forma

Introdução Partes da câmera Informações básicas sobre fotografia e reprodução Recursos de disparo Recursos de reprodução Como gravar e reproduzir vídeos Configurações gerais da câmera Seção de referência Índice e notas técnicas

## Leia primeiro

Obrigado por ter adquirido a câmera digital Nikon COOLPIX L820. Antes de utilizar a câmera, leia as informações em "Para sua segurança" ( $\square$  ix) e se familiarize com as informações fornecidas neste manual. Após a leitura, mantenha este manual acessível e consulte-o para melhorar o aproveitamento de sua nova câmera.

#### Sobre este Manual

Se quiser começar a utilizar a câmera imediatamente, consulte "Informações básicas sobre fotografia e reprodução" (CLI 13).

Para conhecer as partes da câmera e as informações exibidas no monitor, consulte "Partes da câmera" ( 1 ) 1).

#### Outras informações

Símbolos e convenções.
 Para fácilitar a busca das informações necessárias, os símbolos e as convenções a seguir são usados neste manual:

| ĺcone          | Descrição   |
|----------------|---|
| V              | Esse ícone indica advertências e informações que devem ser lidas antes de usar a câmera.  |
| Ø              | Esse ícone indica notas e informações que devem ser lidas antes de usar a câmera.   |
| □/ <b>៚</b> /🌣 | Esses ícones indicam outras páginas que contêm informações relevantes;<br>🍮: "Seção de referência", 🔉: "Notas técnicas e índice". |

- Os cartões de memória SD, SDHC e SDXC são denominados "cartões de memória" neste manual.
- A configuração do momento de aquisição é denominada "configuração padrão."
- Os nomes dos itens do menu, exibidos na tela da câmera e os nomes dos botões ou das mensagens exibidas na tela de um computador, aparecem em negrito.
- Neste manual, às vezes as imagens são omitidas dos exemplos de exibição da tela para que os indicadores da tela possam ser mostrados mais facilmente.
- As ilustrações e o conteúdo da tela, mostrados neste manual, poderão diferir do produto real.

#### Informações e precauções

#### Formação contínua

Como parte do compromisso da Nikon de "Formação contínua", que visa fornecer assistência técnica e conhecimentos sobre os produtos de forma continuada, estão disponíveis informações online constantemente atualizadas nos seguintes sites:

- Para usuários no Brasil: http://nikon.com.br/
- Para usuários nos E.U.A.: http://www.nikonusa.com/
- Para usuários na Europa e África: http://www.europe-nikon.com/support/
- Para usuários na Ásia. Oceania e Oriente Médio: http://www.nikon-asia.com/

Visite estes sites para se manter permanentemente atualizado com as mais recentes informações sobre o produto, sugestões, respostas às perguntas mais frequentes (FAQ, Frequently-Asked Questions) e conselhos gerais sobre fotografia e processamento de imagem digital. É possível obter informações adicionais junto ao representante Nikon da sua área. Para obter informações de contato, visite o site indicado abaixo: http://imagina.nikon.com/

#### Utilize apenas acessórios eletrônicos da marca Nikon

As câmeras Nikon COOLPIX foram concebidas para satisfazer os mais elevados padrões e contêm circuitos eletrônicos complexos. Apenas acessórios eletrônicos da marca Nikon (incluindo carregadores de bateria, baterias e adaptadores AC), certificados pela Nikon especificamente para uso com esta câmera digital Nikon, foram concebidos e testados para operar de acordo com os requisitos operacionais e de segurança destes circuitos eletrônicos.

 $\boldsymbol{A}$  utilização de acessórios eletrônicos que não sejam  $\boldsymbol{N}$ ikon poderá provocar danos à câmera e anular a garantia  $\boldsymbol{N}$ ikon.

Para obter mais informações sobre acessórios da marca Nikon, entre em contato com um distribuidor autorizado da Nikon.

#### Antes de tirar fotos importantes

Antes de fotografar ocasiões importantes (como em casamentos ou antes de levar a câmera em uma viagem), tire uma foto de teste para se assegurar de que a câmera está funcionando normalmente. A Nikon não se responsabilizará por danos ou lucros perdidos que podem resultar do mau funcionamento do produto.

#### Sobre os manuais

- Nenhuma parte dos manuais fornecidos com o produto pode ser reproduzida, transmitida, transcrita, armazenada em um sistema de recuperação ou traduzida para qualquer idioma de qualquer forma ou por qualquer meio, sem autorização prévia por escrito da Nikon.
- A Nikon reserva-se ao direito de alterar as especificações de hardware e software descritas neste manual
  em qualquer momento, sem aviso prévio.
- A Nikon não se responsabiliza por quaisquer danos resultantes da utilização deste produto.
- Ainda que se tenham feito todos os esforços possíveis para assegurar que as informações recolhidas nestes manuais sejam precisas e completas, agradecemos que informe o representante da Nikon na sua área (endereço fornecido separadamente) sobre qualquer erro ou omissão.

#### Advertência sobre a proibição de realizar cópias ou reproduções

Observe que o simples fato de possuir material que tenha sido copiado ou reproduzido digitalmente através de um scanner, câmera digital ou outro dispositivo pode ser punível por lei.

#### · Artigos cuja cópia ou reprodução é proibida por lei

Não copie ou reproduza papel-moeda, moedas, títulos de crédito, obrigações do Tesouro ou títulos públicos locais, inclusive se tais cópias ou reproduções estiverem marcadas como "Amostra". É proibida a cópia ou reprodução de papel-moeda, moedas ou títulos de crédito que estejam em circulação em um país estrangeiro. Salvo obtenção de autorização prévia do governo, é proibida a cópia ou reprodução de selos de correio ou de selos postais não utilizados emitidos pelo governo. É proibida a cópia ou reprodução de selos emitidos pelo governo, bem como de documentos certificados estipulados por lei.

#### • Precauções sobre determinado tipo de cópias e de reproduções

O governo estipulou determinadas limitações sobre a cópia ou reprodução de títulos de crédito emitidos por empresas privadas (ações, letras de câmbio, cheques, certificados de doações, etc.), títulos de transporte ou bilhetes, exceto no caso de ser preciso fornecer um número mínimo de cópias necessárias para utilização profissional de uma empresa. Da mesma forma, não copie ou reproduza passaportes emitidos pelo governo, licenças emitidas por órgãos públicos ou grupos privados, bilhetes de identidade, ou qualquer tipo de bilhetes em qeral, tais como passes e vales de refeição.

#### · Conformidade com as declarações de direitos autorais

A cópia ou a reprodução de obras criativas protegidas pelos direitos autorais, tais como livros, música, quadros, gravações em madeira, mapas, desenhos, filmes e fotografias, está regulamentada pelas leis nacionais e internacionais de proteção dos direitos autorais. Não utilize este produto para efetuar cópias ilegais ou para infringir as leis de proteção dos direitos autorais.

#### Descarte de dispositivos de armazenamento de dados

Observe que apagar imagens ou formatar dispositivos de armazenamento de dados, tais como cartões de memória ou a memória incorporada da câmera, não apaga completamente os dados da imagem original. Os arquivos excluídos podem, às vezes, ser recuperados a partir de dispositivos de armazenamento inutilizados através de software disponível comercialmente, resultando potencialmente na utilização maliciosa dos dados de imagem pessoais. A garantia de privacidade deste tipo de dados é de responsabilidade do usuário.

Antes de descartar um dispositivo de armazenamento de dados ou transferir a propriedade para outra pessoa, apague todos os dados utilizando software comercial de exclusão ou formate o dispositivo e, em seguida, volte a preencher completamente com imagens que não contenham quaisquer informações privadas (por exemplo, fotografias do céu). Além disso, certifique-se de substituir todas as imagens selecionadas para **Selecionar imagem** na configuração da **Tela de boas-vindas** (
96). Tome cuidado para evitar lesões ou danos materiais quando destruir fisicamente os dispositivos de armazenamento de dados.

#### Para sua segurança

Para evitar danos ao produto Nikon ou lesões em si ou em terceiros, leia as seguintes precauções de segurança na sua totalidade antes de utilizar este equipamento. Mantenha estas instruções de segurança em um local acessível a todas as pessoas que utilizam o produto.



Este ícone assinala os avisos e informações que devem ser lidos antes de utilizar este produto Nikon, para evitar possíveis lesões.

#### **AVISOS**



#### ♠ Desligar em caso de mau funcionamento

Caso você note fumaca ou um odor estranho na câmera ou no adaptador AC, deslique o adaptador AC e retire imediatamente as pilhas, com cuidado para evitar queimaduras. A continuação da utilização poderá provocar lesões. Após remover ou desligar a fonte de alimentação, leve o equipamento a um representante de assistência autorizada da Nikon para inspeção.

#### Não desmontar o equipamento

O contato com as pecas internas da câmera ou do adaptador AC poderá provocar lesões. Os reparos deverão ser efetuados exclusivamente por técnicos qualificados. Caso a câmera ou o

adaptador AC se partam, após uma queda ou outro acidente, leve o equipamento a um representante de assistência autorizada da Nikon para a respectiva inspeção, após desligar o equipamento e/ou retirar as pilhas.

#### Não utilizar a câmera ou o adaptador AC na presença de gás inflamável

Não utilize o equipamento eletrônico na presença de gás inflamável, uma vez que pode provocar explosão ou incêndio.

#### Manuseie a alça da câmera com cuidado

Nunca coloque a alça em volta do pescoço de um bebê ou criança.



#### Mantenha o equipamento fora do alcance de criancas

Tenha cuidado especial para evitar que criancas coloquem as pilhas e outras pecas pequenas na boca.



#### Não permaneça em contato com a câmera, o carregador de bateria ou o adaptador AC durante longos períodos, enquanto eles estiverem ligados ou sendo usados

Partes dos dispositivos esquentam. Deixar os dispositivos em contato direto com a pele. durante longos, períodos poderá resultar em queimaduras de baixa temperatura.



#### Ter o devido cuidado ao manusear as baterias

As baterias podem vazar ou explodir, caso sejam manuseadas de forma incorreta. Respeite as seguintes precauções ao manusear baterias utilizadas com este produto:

- Desligue o equipamento antes da substituição da bateria. Se estiver utilizando um adaptador AC, verifique se ele está desconectado.
- Utilize exclusivamente as pilhas aprovadas para utilização neste produto (QQ 14). Não use baterias antigas com baterias novas, ou baterias de diferentes tipos ou fabricantes.

- Ao carregar as baterias recarregáveis Nikon EN-MH2 de Ni-MH, use apenas o carregador especificado e carregue quatro baterias por vez. Ao substituir as baterias por baterias EN-MH2-B2 (disponíveis separadamente), adquira dois conjuntos (total de quatro baterias).
- As pilhas recarregáveis EN-MH2 devem ser utilizadas apenas com máquinas digitais Nikon e são compatíveis com as COOL PIX 1 820
- Coloque as baterias na direção correta.
- Não desmonte as baterias, não provoque curto-circuitos e não tente remover ou danificar o compartimento ou isolamento da bateria.
- Não exponha as baterias a chamas ou a calor excessivo.
- Não mergulhe as baterias ou coloque-as em contato com água.
- Não as transporte ou armazene junto a objetos metálicos, tais como colares e grampos para o cabelo.
- As baterias têm tendência a vazamentos, quando completamente descarregadas. Para evitar danos no equipamento, certifique-se de retirar as baterias quando a carga estiver completamente esgotada.

- Interrompa imediatamente a utilização, caso detecte qualquer alteração nas baterias, como, por exemplo. descoloração ou deformações.
- Caso o líquido das baterias entre em contato com o vestuário ou com a pele. lave de imediato e com áqua ahundante

#### Tomar as seguintes precauções durante o manuseio do Carregador de Pilhas (disponível em separado)

- Manter em local seco. A não. observância desta precaução poderá provocar incêndio ou choque elétrico.
- A poeira sobre ou nas imediações das pecas metálicas da tomada deve ser removida com um pano seco. A continuação da utilização poderá provocar incêndio.
- Não manusear o cabo de alimentação ou permanecer junto ao carregador de baterias durante trovoadas. A não observância desta precaução poderá provocar um choque elétrico.
- Não danificar, modificar, puxar ou dobrar com força o cabo de alimentação, ou colocar sob objetos pesados, ou expor a calor ou chamas. Caso o isolamento se danifique e os fios figuem expostos, leve a um representante de assistência autorizada

- da Nikon para inspeção. A não observância desta precaução poderá provocar incêndio ou choque elétrico.
- Não manipular a tomada ou o carregador de bateria com as mãos molhadas. A não observância desta precaução poderá provocar um choque elétrico
- Não utilizar com conversores ou adaptadores de viagem para converter de uma voltagem para outra ou com dispositivos de inversão DC para AC. O não cumprimento desta precaução poderá danificar o produto, provocar superaquecimento ou incêndio.

#### Utilize cabos apropriados

Quando ligar os cabos às tomadas de entrada e saída, utilize os cabos fornecidos ou vendidos pela Nikon para esse fim, para manter a conformidade com os regulamentos do produto.



#### Manuseie as peças móveis com cuidado

Cuidado para que os seus dedos ou outros objetos não fiquem presos na tampa da lente ou em outras peças móveis.



#### CD-ROMs

Os CD-ROMs fornecidos com este dispositivo não devem ser reproduzidos em um equipamento de CD de áudio. A reprodução de CD-ROMs em um leitor de CD de áudio poderá causar a perda de audicão ou danos ao equipamento.



#### 

A utilização do flash perto dos olhos da pessoa fotografada pode provocar deficiência visual temporária. Deve-se ter cuidado especial ao fotografar bebês, para que o flash não esteja a menos de um metro do assunto fotografado.



#### Não utilize o flash se a janela do flash estiver em contato com uma pessoa ou um objeto

A não-observância desta precaução poderá resultar em queimaduras ou incêndio



#### Evite o contato com o cristal líauido

Caso a tela se quebre, tome cuidado para evitar ferimentos provocados pelos vidros quebrados e para evitar que o cristal líquido da tela entre em contato com a pele, os olhos ou a boca.



#### Desligue a câmera dentro de aviões ou hospitais

Deslique a câmera dentro de aviões durante o pouso ou a decolagem. Ao utilizar a câmera em um hospital, siga as instruções do hospital. As ondas eletromagnéticas emitidas pela câmera podem prejudicar os sistemas eletrônicos do avião ou do equipamento hospitalar. Remova o cartão Eye-Fi, que pode ser a causa da interrupção, se estiver inserido na câmera



#### ♠ Imagens 3D

Não visualize continuamente imagens 3D gravadas com este dispositivo durante longos períodos, quer seja em uma televisão, monitor ou outra tela. No caso de crianças cujos sistemas visuais estejam ainda imaturos, consulte um pediatra ou oftalmologista antes de usar e siga as suas instruções.

A visualização prolongada de imagens 3D poderá causar fadiga ocular, náuseas ou desconforto. Interrompa a utilização no caso da ocorrência de qualquer um destes sintomas e consulte um médico se necessário

#### Advertência para clientes nos EUA

#### Declaração da Comissão Federal de Comunicações (FCC) sobre interferência de radiofrequência

Este equipamento foi testado, constatando sua conformidade com os limites para um dispositivo digital de Classe B. de acordo com a Parte 15 das normas da FCC. Esses limites têm o obietivo de fornecer uma proteção razoável contra interferência prejudicial em uma instalação residencial. Este equipamento gera, usa e pode irradiar energia de radiofreguência e, se não instalado e usado de acordo com as instruções, pode causar interferência prejudicial em comunicações via rádio. No entanto, não há garantia de que a interferência não ocorra em uma determinada instalação. Se este equipamento realmente causar interferência prejudicial na recepção de rádio ou televisão, que pode ser identificada desligando e ligando o equipamento, o usuário é incentivado a tentar corrigir a interferência adotando uma ou mais das seguintes medidas:

- Reorientar ou reposicionar a antena receptora.
- Aumentar o espaço de separação entre o equipamento e o receptor.
- Conectar o equipamento a uma tomada em um circuito diferente daquele ao qual o receptor está conectado
- Consultar o distribuidor ou um técnico experiente de rádio/televisão para obter aiuda.



#### Nikon

COOLPIX L820

#### **CUIDADOS**

#### Modificações

A FCC exige que o usuário seja notificado de que qualquer alteração ou modificação efetuada neste dispositivo que não seja expressamente aprovada pela Nikon Corporation pode invalidar a capacidade do usuário de operar o equipamento.

#### Cabos de interface

Use os cabos de interface comercializados ou fornecidos pela Nikon para o seu equipamento. O uso de outros cabos de interface pode exceder os limites da Classe B, Parte 15 das normas da FCC.

# Advertência aos clientes do Estado da Califórnia

#### **AVISO**

O manuseio do cabo deste produto o exporá ao chumbo, um elemento químico conhecido no Estado da Califórnia por causar defeitos congênitos ou outros danos reprodutivos.

#### Lave as mãos após o manuseio.

Nikon Inc.,

1300 Walt Whitman Road Melville, Nova York 11747-3064 EUA

Fone: 631-547-4200

#### Aviso para clientes do Canadá

#### CUIDADO

Este aparelho digital Classe B está em conformidade com a norma ICES-003 canadense.

#### **ATTENTION**

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada

# Símbolo de coleta seletiva nos países europeus

Este símbolo indica que este produto deve ser descartado separadamente.



As informações a seguir se aplicam apenas aos usuários em países da Europa:

- Este produto foi projetado para ser descartado separadamente em um ponto de coleta apropriado. Não descarte-o com o lixo doméstico
- Para obter mais informações, entre em contato com o revendedor ou com as autoridades locais responsáveis pelo tratamento de resíduos.

Este símbolo que aparece nas pilhas indica que elas devem ser descartadas separadamente.



As informações a seguir se aplicam apenas aos usuários em países da Europa:

- Todas as baterias, quer tenham este símbolo ou não, são projetadas para descarte separado em um ponto de coleta apropriado. Não descarte-o com o lixo doméstico.
- Para obter mais informações, entre em contato com o revendedor ou com as autoridades locais responsáveis pelo tratamento de resíduos.

## Sumário

| ntrodução i                             |       |  |
|---|-------|--|
| Leia primeiro                           | i     |  |
| Sobre este Manual                       | ii    |  |
| Informações e precauções                | ١ ١   |  |
| Para sua segurança                      | i)    |  |
| AVISOS                                  |       |  |
| Avisos                                  | . xii |  |
| Partes da câmera<br>O corpo da câmera   |       |  |
| Como colocar a alça da câmera e a tampa |       |  |
| lente                                   |       |  |
| Como levantar e abaixar o flash         |       |  |
| Como utilizar os menus (botão MENU)     |       |  |
| O monitor                               |       |  |
| Modo de disparo                         | 8     |  |
| Modo de reprodução                      | 10    |  |
|   |       |  |

| nformações básicas sobre fotografia e       |    |
|---|----|
| eprodução1                                  | 13 |
| Preparação 1 Insira as pilhas               | 14 |
| Pilhas compatíveis                          |    |
| Preparação 2 Insira um cartão de memória    | 16 |
| Memória interna e cartões de memória        | 17 |
| Preparação 3 Ajuste o idioma de exibição, a |    |
| data e a hora                               | 18 |
| Etapa 1 Ligue a câmera                      | 22 |
| Como ligar e desligar a câmera              | 2  |
| Etapa 2 Selecione um modo de disparo        | 24 |
| Modos de disparo disponíveis                |    |
| Etapa 3 Enquadre a fotografia               |    |
| Como utilizar o zoom                        |    |
| Etapa 4 Foco e disparo                      |    |
| O botão de liberação do obturador           |    |
| Etapa 5 Reproduza as imagens                |    |
| Etapa 6 Excluir imagens                     | 32 |

| Recursos de disparo                           | 35   |
|---|------|
| Modo 🗳 (auto simplificado)                    |      |
| Modo de cena                                  |      |
| (disparo adequado às cenas)                   | 37   |
| Para exibir uma descrição de cada cena        | 38   |
| Características de cada cena                  | 38   |
| Modo de efeitos especiais                     |      |
| (aplicar efeitos ao disparar)                 | 47   |
| Modo de retrato inteligente                   |      |
| (Como fotografar rostos sorridentes)          | 49   |
| Como usar a suavização de pele                | .51  |
| Modo 🗖 (automático)                           |      |
| Recursos que podem ser definidos usando o     |      |
| seletor múltiplo                              |      |
| Recursos disponíveis                          |      |
| Como usar o flash (modos de flash)            |      |
| Como usar o temporizador automático           | . 57 |
| Como usar o modo macro                        | .59  |
| Como ajustar o brilho                         |      |
| (Compensação de exposição)                    |      |
| Configurações padrão                          |      |
| Recursos que podem ser definidos pressionando |      |
| botão MENU (Menu de disparo)                  |      |
| Menus de disparo disponíveis                  | 65   |
| Recursos que não podem ser usados             |      |
| simultaneamente                               |      |
| Como focalizar                                |      |
| Como usar a detecção de rosto                 |      |
| Trava de foco                                 | . 70 |

| Recursos de reprodução  | . 74<br>. 75<br>o<br>. 76 |
|---|---------------------------|
| computador ou impressora  |                           |
| Usando ViewNX 2   | . 80                      |
| Instalar o ViewNX 2   | . 80                      |
| Transferir imagens para o computador  | . 83                      |
| Como visualizar imagens   |                           |
| Como gravar e reproduzir vídeos<br>Como gravar vídeos                             |                           |
| Recursos que podem ser definidos pressionando                                     |                           |
| botão <b>MENU</b> (Menu de vídeo)   |                           |
| Como reproduzir vídeos  |                           |
| Configurações gerais da câmera<br>Recursos que podem ser definidos pressionando o |                           |
| botão MENU (Menu de configuração)   | . 96                      |

| Seção de referência                                |
|--|
| (Disparo e reprodução) € 2                         |
| Como fotografar com o Panorama fácil 🗪 2           |
| Como visualizar imagens capturadas com             |
| panorama fácil                                     |
| Como visualizar e excluir imagens capturadas       |
| continuamente (Sequência) 6-6                      |
| Como visualizar imagens em uma                     |
| sequência  |
| Como excluir imagens em uma                        |
| sequência  |
| Como editar fotografias 6-69                       |
| Recursos de edição                                 |
| Retoque rápido: como melhorar o contraste e        |
| a saturação 🏍 11                                   |
| D-Lighting: como melhorar o brilho e o             |
| contraste  |
| Suavização de pele: como suavizar os tons da       |
| pele 🏍13   |
| Efeitos de filtro: aplicação de efeitos de filtros |
| digitais 🗪14                                       |
| Imagem reduzida: como reduzir o tamanho de         |
| uma imagem 🏍 16                                    |
| Cortar: como criar uma cópia recortada 🗪 17        |
| Como editar vídeos 5 19                            |
| Como conectar a câmera a um televisor              |
| (ver imagens em um televisor) € 21                 |
| Como conectar a câmera a uma impressora            |
| (Impressão direta) € 23                            |
| Como conectar a câmera a uma                       |
| impressora 5 24                                    |
| Como imprimir imagens individuais 6426             |
| Como imprimir várias imagens 🗪 28                  |

|     | menu de disparo                          |               |
|-----|--|---------------|
|     | ara modo 🗖 [Automático])                 | 703           |
|     | (tamanho e qualidade da imagem)          | <b>5-6</b> 3  |
|     | Balanço de brancos (Ajuste da matiz)     |               |
|     | Disparo contínuo                         |               |
|     | Sensibilidade ISO                        |               |
|     | Opções de cor                            |               |
|     | menu de retrato inteligente              |               |
|     | Suavização de pele                       |               |
|     | Temporiz. para sorrisos                  | <b>5-6</b> 4  |
|     | Prova de piscada                         | <b>5-6</b> 4  |
| 0 ו | menu de reprodução d                     | <b>5</b> 042  |
|     | Ordem de impressão (Como criar uma or    |               |
|     | de impressão DPOF)                       | <b>5-0</b> 4. |
|     | Apresent. de imagens                     |               |
|     | Proteger                                 |               |
|     | Girar imagem                             |               |
|     | Copiar (Copiar entre a memória interna d |               |
|     | câmera e o cartão de memória)            |               |
|     | Opções seq. exibição                     |               |
|     | Selec. fotografia principal              |               |
|     | menu de vídeo                            |               |
|     | Opções de vídeo                          |               |
|     | Modo foco automático                     |               |
|     | Redução ruído do vento                   | <b>70</b> 5   |

| O menu de configuração           | <b>∂−</b> 059   |
|----------------------------------|-----------------|
| Tela de boas-vindas              | <b>∂−0</b> 59   |
| Fuso horário e data              | <b>60</b>       |
| Config. do monitor               | <b>. 6−6</b> 63 |
| Imprimir data                    |                 |
| (Como imprimir a data e a hora)  | <b>6−0</b> 65   |
| Redução de vibração              | <b>6−6</b> 67   |
| Detecção de movimento            | <b>66</b> 68    |
| Auxiliar AF                      | <b>6−0</b> 69   |
| Configurações de som             | <b>6-6</b> 70   |
| Desligam. automático             | <b>6-6</b> 71   |
| Formatar memória/Formatar cartão | <b>∂−0</b> 72   |
| ldioma/Language                  |                 |
| Configurações da TV              | . 6             |
| Aviso de piscada                 | <b>. 6→</b> 75  |
| Transferir via Eye-Fi            | <b>~</b> 77     |
| Restaurar tudo                   | . 6             |
| Tipo de bateria                  | . 6             |
| Versão do firmware               | <b>∂−0</b> 82   |
| Nomes dos arquivos e pastas      | <b>∂−</b> 083   |
| Acessórios opcionais             |                 |
| Mensagens de erro                | <b>∂=</b> 086   |

| ndice e notas técnicas       |                 |
|------------------------------|-----------------|
| Cuidados com o produto       | 🌣               |
| A câmera                     | <i>\</i>        |
| Pilhas                       | <i>Ö</i> -      |
| Cartões de memória           | <i>\ti</i>      |
| Limpeza e armazenamento      |                 |
| Limpeza                      | <i>\</i>        |
| Armazenamento                | <i>Ö</i> -      |
| Solução de problemas         | <i>Ö</i> -      |
| Especificações               | 💆               |
| Cartões de memória aprovados | <b>&amp;</b> -2 |
| Normas seguidas              |                 |
| Índice                       |                 |



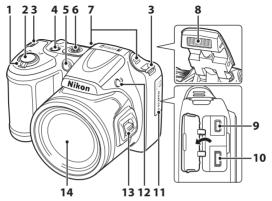
## Partes da câmera

Este capítulo descreve as partes da câmera e explica as informações exibidas no monitor.

| O corpo da câmera                                | 2 |
|--|---|
| Como colocar a alca da câmera e a tampa da lente |   |
| Como levantar e abaixar o flash                  | 5 |
| Como utilizar os menus (botão MENU)              | 6 |
| O monitor  | 8 |
| Modo de disparo                                  |   |
| Modo de reprodução                               |   |

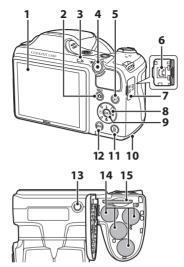
Se quiser começar a utilizar a câmera imediatamente, consulte "Informações básicas sobre fotografia e reprodução" ( 13).

## O corpo da câmera



| 1 | Controle do zoom   | 27<br>75<br>74 |
|---|--|----------------|
| 2 | Botão de liberação do obturador                          | 28             |
| 3 | Ilhó para a alça da câmera                               |                |
| 4 | Chave liga-desliga/luz indicadora de acionamento         | 22             |
| 5 | Luz do temporizador automático<br>lluminação auxiliar AF | 57<br>96       |

| 6  | Alto-falante                         | 93 |
|----|--------------------------------------|----|
| 7  | Microfone embutido (estéreo)         | 88 |
| 8  | Flash5,                              | 54 |
| 9  | Conector USB de saída de áudio/vídeo | 78 |
| 10 | Conector HDMI micro (Tipo D)         | 78 |
| 11 | Tampa do conector                    | 78 |
| 12 | Botão 🕏 (liberação do flash)5,       | 54 |
| 13 | Controle do zoom lateral             | 27 |
| 14 | Lente                                |    |
|    |                                      |    |

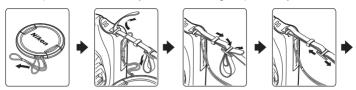


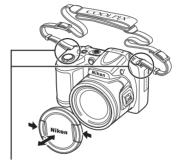
| 1 | Monitor8  |
|---|---|
| 2 | Botão (modo de disparo)   |
| 3 | Luz do flash56  |
| 4 | Botão ● (gravação de vídeos 🐂)88  |
| 5 | Botão ▶ (reprodução)30  |
| 6 | Conector de entrada CC (para o adaptador<br>AC disponível separadamente pela<br>Nikon)15, 🏍85 |
| 7 | Tampa do conector de entrada CC15   |

| 8  | Seletor múltiplo   |
|----|--|
| 9  | Botão 🔞 (aplicar seleção)                                    |
| 10 | Tampa do compartimento de pilhas/<br>cartão de memória14, 16 |
| 11 | Botão 🗑 (excluir)32  |
| 12 | Botão <b>MENU</b> 64, 76, 91, 96                             |
| 13 | Rosca do tripé   |
| 14 | Compartimento de pilhas14                                    |
| 15 | Compartimento do cartão de memória 16                        |

#### Como colocar a alça da câmera e a tampa da lente

Prenda a tampa da lente LC-CP28 na alça da câmera e, em seguida, prenda a alça na câmera.





Conecte-as em dois lugares.

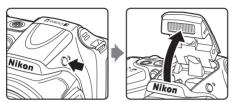
## Tampa da lente

- Remova a tampa da lente antes de tirar uma fotografia.
- Quando não tirar fotografias, como quando a câmera estiver desligada ou enquanto você estiver carregando a câmera, conecte a tampa da lente à câmera para proteger a lente.

#### Como levantar e abaixar o flash

Pressione o botão 🕏 (liberação do flash) para levantar o flash.

- Configurações de flash → "Como usar o flash (modos de flash)" (ДД 54)
- Empurre o flash para baixo com cuidado para abaixá-lo até se fixar na posição quando não for usado.

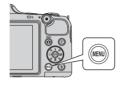




### Como utilizar os menus (botão MENU)

Você pode usar o seletor múltiplo e o botão 🕟 para navegar pelos menus.

- **1** Pressione o botão MENU.
  - O menu é exibido.



3 Pressione ▲ ou ▼ para selecionar o ícone do menu desejado.





- **2** Pressione o seletor múltiplo **4**.
  - O ícone do menu é exibido em amarelo.



- 4 Pressione o botão 🚳.
  - Agora você pode selecionar itens dentro do menu.





#### 5 Pressione ▲ ou ▼ para selecionar um item no menu.



**7** Pressione **▲** ou **▼** para selecionar uma configuração.





- 6 Pressione o botão 🕅.
  - As configurações do item selecionado são exibidas.





- 8 Pressione o botão 🚳.
  - A configuração selecionada é aplicada.
  - Ao terminar de usar o menu, pressione o botão MENU.



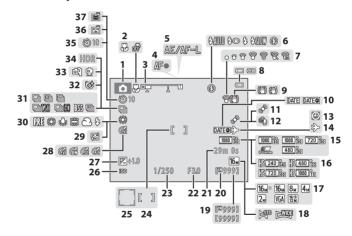
#### Notas sobre a configuração de itens do menu

- Alguns itens do menu não podem ser configurados, dependendo do modo de disparo atual ou do estado da câmera. Itens indisponíveis são exibidos em cinza e não podem ser selecionados.

#### **O** monitor

- As informações exibidas no monitor durante o disparo e a reprodução mudam de acordo com as configurações e o estado de uso da câmera.
  - Por padrão, as informações são exibidas quando a câmera for ligada e ao operar a câmera, e desaparecem após alguns segundos (**Config. do monitor** ( 96) > **Infos da fotografia** > **Informações auto.**).

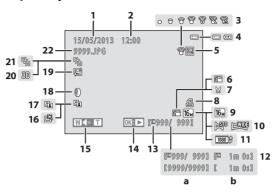
#### Modo de disparo



| 1  | Modo de disparo36, 37, 47, 49                   | 9, 52       |
|----|---|-------------|
| 2  | Modo macro                                      | 59          |
| 3  | Indicador de zoom27                             | 7, 59       |
| 4  | Indicador de foco                               | 28          |
| 5  | Indicador AE/AF-L                               | 45          |
| 6  | Modo flash                                      | 54          |
| 7  | Indicador de Eye-Fi                             | 97          |
| 8  | Indicador da carga das pilhas                   | 22          |
| 9  | Ícone de redução da vibração                    | 96          |
| 10 | Imprimir data                                   | 96          |
| 11 | Ícone de detecção de movimento                  | 96          |
| 12 | Redução do ruído do vento                       | 91          |
| 13 | Indicador de "Data não ajustada" 21, 96, 🗲      | <b>0</b> 86 |
| 14 | Indicador de destino da viagem                  | 96          |
| 15 | Opções de vídeo (vídeos em velocidade normal)   | 91          |
| 16 | Opções de vídeo (vídeo em HS)                   | 91          |
| 17 | Modo de imagem65, &                             | <b>0</b> 31 |
| 18 | Panorama fácil                                  | 43          |
| 19 | Número de poses restantes<br>(fotografias)22, & | <b>0</b> 32 |

| 20 | Indicador de memória interna   | 22            |
|----|--|---------------|
| 21 | Tempo de gravação do vídeo88,  | <b>6-6</b> 55 |
| 22 | Valor de abertura  | 29            |
| 23 | Velocidade do obturador  | 29            |
| 24 | Área de foco   | 28            |
| 25 | Área de foco (detecção de rosto,<br>detecção de animal de estimação) | 28            |
| 26 | Sensibilidade ISO  | 65            |
| 27 | Valor de compensação de exposição                                    | 61            |
| 28 | Opções de cor  | 65            |
| 29 | Suavização de pele   | 65            |
| 30 | Balanço de brancos   | 65            |
| 31 | Modo de disparo contínuo   | .44,65        |
| 32 | Ícone de Prova de piscada  | 65            |
| 33 | Em mãos, tripé   | . 39, 40      |
| 34 | Luz de fundo (HDR)   | 42            |
| 35 | Indicador do temporizador automático                                 | 57            |
| 36 | Temporizador para sorrisos   | 65            |
| 37 | Liberação automática de retrato de ar de estimação                   |               |

#### Modo de reprodução



| 1  | Data de gravação   | 18            |
|----|--|---------------|
| 2  | Hora de gravação   | 18            |
| 3  | Indicador de Eye-Fi  | 97            |
| 4  | Indicador da carga das pilhas  | 22            |
| 5  | Ícone de proteção  | 76            |
| 6  | Ícone de imagem reduzida   | 76            |
| 7  | Ícone de imagem recortada  | 74            |
| 8  | Ícone de ordem de impressão  | 76            |
| 9  | Modo de imagem65,  | <b>6-6</b> 31 |
| 10 | Panorama fácil   | 43            |
| 11 | Opções de vídeo  | 91            |
| 12 | (a) Número da imagem atual/<br>número total de imagens(b) Tempo de gravação do vídeo |               |

| 13 | Indicador de memória interna30   |
|----|--|
| 14 | Guia de reprodução do panorama fácil43 Guia de reprodução de sequência31 Indicador de reprodução de vídeos92 |
| 15 | Indicador de volume93  |
| 16 | Ícone de retoque rápido76  |
| 17 | Ícone de D-Lighting76  |
| 18 | Ícone de efeitos de filtro76   |
| 19 | Ícone de suavização de pele76  |
| 20 | Indicador de imagem 3D45   |
| 21 | Exibição de sequência (quando <b>Fotografias individuais</b> for selecionado)76                              |
| 22 | Número e tipo de arquivo   |

| <br> | <br> |
|------|------|
| <br> | <br> |
| <br> |      |
| <br> | <br> |
| <br> | <br> |



# Informações básicas sobre fotografia e reprodução

#### Preparação

| Preparação 1 Insira as pilhas                             | .14 |
|---|-----|
| Preparação 2 Insira um cartão de memória                  | 16  |
| Preparação 3 Ajuste o idioma de exibição, a data e a hora | 18  |



#### Disparo

| Etapa 1 Ligue a câmera               | 22 |
|--------------------------------------|----|
| Etapa 2 Selecione um modo de disparo |    |
| Etapa 3 Enquadre a fotografia        |    |
| Etapa 4 Foco e disparo               |    |



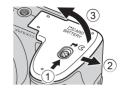
#### Reprodução

| Etapa 5 Reproduza as imagens | 30 |
|------------------------------|----|
| Etapa 6 Excluir imagens      | 32 |

### Preparação 1 Insira as pilhas

#### Abra a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória.

 Antes de abrir a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória, segure a câmera de cabeça para baixo para evitar que as pilhas caiam.



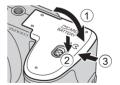
#### 2 Insira as pilhas.

 Confirme se os terminais positivo (+) e negativo (-) das baterias estão na posição certa, conforme descrito nas etiquetas da entrada do compartimento das baterias, e insira-as.



# Feche a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória.

• Deslize a tampa mantendo a área marcada com ② firmemente pressionada.



#### Pilhas compatíveis

- Quatro pilhas alcalinas LR6/L40 (tamanho AA) (incluídas)
- Quatro pilhas de lítio FR6/L91 (tamanho AA)
- Quatro pilhas recarregáveis EN-MH2 de Ni-MH (níquel-hidreto metálico)
- \* As pilhas recarregáveis EN-MH1 de Ni-MH não podem ser usadas.

#### Como retirar as pilhas

- Desligue a câmera e certifique-se de que a luz indicadora de acionamento esteja apagada e o monitor desligado antes de abrir a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória.
- A câmera, as pilhas ou o cartão de memória pode(m) estar quente(s) imediatamente após o uso da câmera. Tome cuidado ao remover as pilhas ou o cartão de memória.

#### Notas sobre as pilhas

- Leia e respeite os avisos relativos às baterias na página x e em "Pilhas" (253) antes do uso.
- Não misture pilhas velhas e novas, ou pilhas de diferentes tipos ou fabricantes.
- Pilhas que apresentarem os seguintes defeitos não poderão ser utilizadas:







Pilhas cuio isolamento não cubra a área em volta do polo negativo

negativo plano

#### Tipo de pilha

Configurando o **Tipo de bateria** no menu de configuração ( 96) para corresponder ao tipo de pilha inserido na câmera, as pilhas podem ter um desempenho mais eficiente.

A configuração padrão é o tipo de pilha que acompanha o produto. Quando for utilizado qualquer outro tipo de pilha, lique a câmera e altere a definição.

#### Notas sobre pilhas recarregáveis EN-MH2

Ao usar as baterias EN-MH2 com a câmera, carreque-as em conjuntos de guatro usando o Carregador MH-73 (6-85, 25-4).

#### Pilhas alcalinas

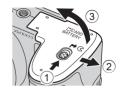
O desempenho das pilhas alcalinas pode variar consideravelmente de acordo com o fabricante. Escolha uma marca confiável.

### Fonte de energia AC

- Você pode usar o adaptador AC EH-67 (disponível separadamente; 🗪 85) para fornecer energia à câmera a partir da tomada elétrica.
- Em nenhuma circunstância utilize um adaptador AC de outra marca ou modelo que não seja o EH-67. A não observância desta precaução poderá resultar em superaquecimento ou danos à câmera.

#### Preparação 2 Insira um cartão de memória

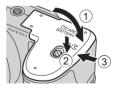
- Desligue a câmera e abra a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória.
  - · Quando a câmera desligar, o monitor desliga.
  - Antes de abrir a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória, segure a câmera de cabeça para baixo para evitar que as pilhas caiam.



- **2** Insira um cartão de memória.
  - Deslize o cartão de memória até ele se fixar na posição correta.
  - Como inserir um cartão de memória
    Inserir o cartão de memória com a face voltada para baixo ou
    do contrário pode danificar a câmera e o cartão de memória.
    Certifique-se de que o cartão de memória esteja colocado na
    posição correta.



- Feche a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória.
  - Deslize a tampa mantendo a área marcada com ② firmemente pressionada.



### Como formatar um cartão de memória

- Na primeira vez que inserir nesta câmera um cartão de memória utilizado em outro dispositivo, você deverá formatá-lo com esta câmera
- Todos os dados armazenados em um cartão de memória serão permanentemente excluídos auando o cartão for formatado.
  - Copie para um computador os dados contidos no cartão que você desejar manter antes de formatar.
- Para formatar um cartão de memória, insira o cartão na câmera, pressione o botão MENU e selecione Formatar cartão (♣72) no menu de configuração (ДД 96).

### Notas sobre cartões de memória

Consulte "Cartões de memória" (25) e a documentação incluída com seu cartão de memória para obter mais informações.

#### Como retirar o cartão de memória

Desligue a câmera e certifique-se de que a luz indicadora de acionamento esteja apagada e o monitor desligado antes de abrir a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória.

Pressione cuidadosamente o cartão de memória para dentro da câmera (1), para ejetar parcialmente o cartão e depois removê-lo (2). Não puxe de forma inclinada



#### Cuidado com a alta temperatura

A câmera, as pilhas e o cartão de memória podem estar quentes imediatamente após o uso da câmera. Tome cuidado ao remover as pilhas ou o cartão de memória.

#### Memória interna e cartões de memória

Os dados da câmera, incluindo imagens e vídeos, podem ser salvos na memória interna da câmera (aproximadamente 65 MB) ou em um cartão de memória. Remova o cartão de memória para usar a memória interna, salvar e reproduzir imagens.

### Preparação 3 Ajuste o idioma de exibição, a data e a hora

Quando a câmera for ligada pela primeira vez, a tela de seleção do idioma e a tela de configuração de data e hora do relógio da câmera serão exibidas.

- Pressione a chave liga-desliga para ligar a câmera.
  - Quando a câmera for ligada, a luz indicadora de acionamento (verde) acende e, em seguida, o monitor é ligado (a luz indicadora de acionamento é então desligada e o monitor ligado).



Pressione o seletor múltiplo ▲ ou ▼ para selecionar o idioma desejado e pressione o botão <sup>®</sup>.





Pressione ▲ ou ▼ para selecionar Sim e pressione o botão ⑥.



- Pressione ◀ ou ▶ para selecionar o fuso horário local e pressione o botão ℻.
  - Pressione ▲ para ativar o horário de verão.
     Quando a função de horário de verão estiver ativada, ♣ é exibido no monitor. Pressione
     ▼ para desativar a função horário de verão.





**5** Pressione **△** ou **▼** para selecionar o formato de data e pressione o botão **⑥**.



- **6** Pressione **△**, **▼**, **◄** ou **▶** para ajustar a data e a hora e pressione o botão **®**.
  - Selecione um item: pressione 
    → ou 

     (alterna entre D, M, A, hora e minuto).
  - Edite a data e a hora: pressione ▲ ou ▼.
  - Confirme a configuração: selecione a configuração de minuto e pressione o botão <sup>®</sup>N.
- 7 Pressione ▲ ou ▼ para selecionar **Sim** e pressione o botão Ø.





# 8 Certifique-se de que a tampa da lente foi removida e pressione o botão .

 A lente é estendida e a tela de seleção do modo de disparo é exibida.



# **9** Quando **Modo auto simplificado** for exibido, pressione o botão **®**.

- Para passar para outro modo de disparo, pressione o seletor múltiplo ▲ ou ▼ antes de pressionar o botão <sup>®</sup>.



### Como alterar a configuração de idioma e a configuração de data e hora

### Bateria do relógio

- O relógio da câmera é alimentado por uma bateria suplementar interna. A bateria suplementar é
  carregada quando as pilhas principais forem inseridas na câmera ou quando a câmera for conectada a um
  adaptador AC opcional, e pode fornecer alimentação ao relógio por vários dias após um carregamento de
  aproximadamente dez horas.
- Se a bateria suplementar da câmera descarregar, a tela de configuração de data e hora será exibida quando a câmera for ligada. Ajuste novamente a data e a hora. → Etapa 3 de "Preparação 3 Ajuste o idioma de exibição, a data e a hora" (□ 18)

### Como gravar a data de disparo nas imagens impressas

- Ajuste a data e a hora antes de fotografar.
- Você pode gravar a data de disparo permanentemente nas imagens quando forem capturadas ao definir Imprimir data (♣65) no menu de configuracão (♠96).
- Se quiser que a data de disparo seja gravada sem usar a configuração Imprimir data, imprima usando o software ViewNX 2 fornecido (\$\sum 80\$).

### Etapa 1 Ligue a câmera

- Remova a tampa da lente e pressione a chave liga/desliga para ligar a câmera.
  - A lente é estendida e o monitor é ligado.
  - Levante o flash ao usá-lo ( 5).



Verifique o indicador de nível de carga da bateria e o número de poses restantes.

#### Indicador da carga das pilhas

| Tela                     | Descrição  |
|--------------------------|--|
|                          | Pilhas com carga alta.   |
|                          | Pilhas com carga baixa.<br>Prepare-se para substituir as pilhas. |
| Bateria<br>descarregada. | Não é possível tirar fotografias.<br>Substitua as pilhas.        |

#### Indicador da carga das pilhas



Número de poses restantes

#### Número de poses restantes

O número de fotografias que podem ser tiradas é exibido.

- M é exibido quando não houver cartão de memória inserido na câmera e as imagens são salvas na memória interna (aproximadamente 65 MB).
- O número de poses restantes depende da memória disponível, tanto interna quanto no cartão de memória, e também varia de acordo com a qualidade e o tamanho da imagem (determinados pela configuração de modo da imagem; \$\square\$ 65, \( \blackta \) 32).

### Notas sobre o flash

O flash não se abre automaticamente. Levante o flash ( 1 5, 54) em situações em que desejar usá-lo, como em locais escuros ou quando o assunto for retroiluminado.

### Como ligar e desligar a câmera

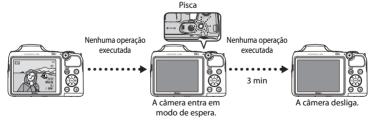
- Remova a tampa da lente e lique a câmera.
- Quando a câmera for ligada, a luz indicadora de acionamento (verde) acende e, em seguida, o
  monitor é ligado (a luz indicadora de acionamento é então desligada e o monitor ligado).
- Para desligar a câmera, pressione a chave liga-desliga. Quando a câmera desligar, a luz indicadora de acionamento se apaga e o monitor é desligado.
- Você pode pressionar e manter o botão (reprodução) pressionado para ligar a câmera e passar para o modo de reprodução. A lente não é estendida.

### Função de economia de energia (desligamento automático)

Se nenhuma operação for executada durante um certo tempo, o monitor se desligará, a câmera entrará no modo de espera e a luz indicadora de acionamento piscará. Se decorrerem aproximadamente mais três minutos sem nenhuma operação, a câmera se desligará automaticamente.

Enquanto a câmera estiver em modo de espera, o monitor voltará a ligar se você executar uma das operações a seguir:

→ Pressionar a chave liga-desliga, o botão de liberação do obturador, o botão (modo de disparo), o botão (reproducão) ou o botão (gravação de vídeos ).



- Por padrão, a câmera entra em modo de espera em cerca de 30 segundos se você estiver usando o modo de disparo ou o modo de reprodução.

### Etapa 2 Selecione um modo de disparo

- Pressione o botão .
  - O menu de seleção do modo de disparo, que permite selecionar o modo de disparo desejado, é exibido.



- Pressione o seletor múltiplo ▲ ou
  ▼ para selecionar o modo de disparo
  desejado e pressione o botão ๋ ๋.
  - O modo (auto simplificado) é usado neste exemplo.
  - A configuração do modo de disparo é salva quando a câmera for desligada.





### Modos de disparo disponíveis

| Modo auto simplificado (◯ 36)   | A câmera seleciona automaticamente o modo de cena ideal quando a imagem for enquadrada.   |  |
|---------------------------------|---|--|
| Cena <b>½</b> (🕮 37)            | As configurações da câmera são otimizadas de acordo com a cena selecionada.  • Para selecionar uma cena, exiba o menu de seleção do modo de disparo e, em seguida, pressione o seletor múltiplo ▶. Selecione a cena desejada pressionando ▲, ▼, ◀ ou ▶ e depois pressione o botão ❸.                          |  |
| \$0 Efeitos especiais (CQ 47)   | Efeitos podem ser aplicados às imagens durante o disparo. Há seis efeitos diferentes disponíveis.  • Para selecionar um efeito, exiba o menu de seleção do modo de disparo e, em seguida, pressione o seletor múltiplo ▶. Selecione o efeito desejado pressionando ▲, ▼, ◀ ou ▶ e depois pressione o botão ❸. |  |
| ☑ Retrato inteligente<br>(□ 49) | Quando a câmera detectar um rosto sorridente, você pode tirar uma fotografia automaticamente sem pressionar o botão de liberação do obturador (temporizador para sorrisos). Você também pode usar a opção de suavização de pele para suavizar os tons de pele nos rostos das pessoas.                         |  |
| Modo automático                 | menu de disparo (L. 1.64) para se adequarem às condições de dispar  |  |

### Alterar configurações durante o disparo

- Recursos que podem ser definidos usando o seletor múltiplo  $\rightarrow$   $\square$  53
  - Utilizando o flash → 🎞 54
  - Utilizando o temporizador automático → 🛄 57
  - Utilizando o modo macro → 🛄 59
  - Ajustando o brilho (compensação de exposição) → □ 61
- Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu de disparo) → □ 64
- Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu de configuração) → □ 96

### **Etapa 3 Enquadre a fotografia**

### Segure a câmera com firmeza.

 Mantenha os dedos, o cabelo, a alça da câmera e outros objetos afastados da lente, do flash, do iluminador auxiliar de AF e do microfone.





### **2** Enquadre a fotografia.

- Aponte a câmera para o assunto desejado.
- Quando a câmera determinar o modo de cena, o ícone do modo de disparo muda (\$\sum 36\$).

#### Ícone do modo de disparo



### Notas sobre o modo auto simplificado

- Quando o zoom digital estiver ativo, o modo de cena muda para

### Quando usar um tripé

- Recomenda-se o uso de um tripé para estabilizar a câmera nas seguintes situações:
  - Ao fotografar em condições escuras com o flash abaixado, ou ao fotografar em condições escuras utilizando um modo de disparo em que o flash não dispara
  - Ao usar o zoom para ampliar o assunto
- Defina **Redução de vibração** como **Desligado** no menu de configuração ( 96) ao usar um tripé.

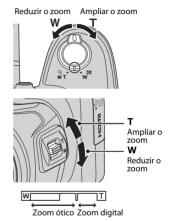
#### Como utilizar o zoom

Gire o controle do zoom para ativar o zoom ótico.

- Para ampliar o zoom mais próximo ao assunto: gire o controle do zoom para **T** (telefoto).
- Para reduzir o zoom e visualizar uma área maior: gire o controle do zoom para W (grande angular).

Quando a câmera estiver ligada, o zoom vai para a posição máxima de grande angular.

• O controle do zoom lateral ( $\square$  2) também pode ser girado para **T** ou **W** para operar o zoom.



- Um indicador de zoom será exibido na parte superior do monitor quando o controle do zoom for operado.
- Se girar o controle do zoom ou o controle do zoom lateral para T quando a câmera estiver ampliada na posição máxima do zoom ótico, você poderá utilizar o zoom digital para ampliar a imagem ainda mais até 4x.

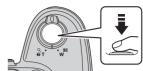
### Zoom digital e interpolação

Ao utilizar o zoom digital, a qualidade da imagem se deteriora com a ampliação além de ♣. A posição do ♣ é mais à direita ao fotografar imagens menores, portanto, quando o tamanho da imagem for menor (conforme determinado pela configuração do modo de imagem; ♣ 65. ♣ 31), mais do zoom digital pode ser aplicado sem a deterioracão da qualidade da imagem.



### Etapa 4 Foco e disparo

Pressione o botão de liberação do obturador até a metade ( 29).



 Quando um rosto for detectado:
 A câmera focaliza o rosto enquadrado pela margem dupla amarela (área de foco). Sempre que o assunto estiver focalizado, a margem dupla ficará verde.



Quando não for detectado nenhum rosto:
 A câmera focaliza o assunto no centro do enquadramento.

 Quando o foco for obtido, a área de foco fica verde.



- Com o zoom digital, a câmera focaliza o assunto no centro do enquadramento e a área de foco não é exibida. Quando o foco for obtido, o indicador de foco (\$\subset\$ 8) acende em verde.
- Quando você pressionar o botão de liberação do obturador até a metade, a área de foco ou o
  indicador de foco pode piscar em vermelho. Isso indica que a câmera não consegue focalizar.
   Modifique a composição e pressione o botão de liberação do obturador até a metade novamente.
- 2 Pressione completamente o botão de liberação do obturador ( 29).
  - O obturador é liberado e a imagem é salva.



### O botão de liberação do obturador

Pressione até a metade



Para definir o foco e a exposição (velocidade do obturador e valor de abertura), pressione o botão de liberação do obturador até a metade, parando quando sentir resistência. O foco e a exposição permanecerão travados enquanto o botão de liberação do obturador for pressionado até a metade.

Pressione totalmente



Enquanto pressiona o botão de liberação do obturador até a metade, pressione-o até o fim para liberar o obturador e tirar uma fotografia. Não exerça demasiada força ao pressionar o botão de liberação do obturador, uma vez que isso poderá causar a trepidação da câmera e gerar imagens desfocadas. Pressione o botão delicadamente.

### Notas sobre como salvar dados

Depois de tirar fotografías ou gravar vídeos, o número de poses restantes ou o tempo de gravação restante piscará enquanto as imagens ou os vídeos forem salvos. **Não abra a tampa do compartimento de pilhas/do cartão de memória**. Os dados de imagem e vídeo podem ser perdidos e a câmera ou o cartão de memória pode ser danificado(a).

### Notas sobre o foco

Assuntos não adequados para o foco automático → ДД 71

### Iluminador auxiliar de AF e flash

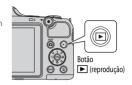
Se o assunto estiver com iluminação fraca, o iluminador auxiliar de AF (\(\sum 96\)) poderá acender ao pressionar o botão de liberação do obturador até a metade, e o flash (\(\sum 54\)) poderá disparar ao pressionar completamente o botão de liberação do obturador.

### Para garantir que você não perca nenhuma foto

Se estiver preocupado com a possibilidade de perder uma foto, pressione o botão de liberação do obturador até o final, sem pressioná-lo primeiro até a metade.

### **Etapa 5 Reproduza as imagens**

- **1** Pressione o botão **▶** (reprodução).
  - A câmera muda para o modo de reprodução e a última imagem salva é exibida no modo de reprodução em tamanho cheio.



# **2** Utilize o seletor múltiplo para selecionar uma imagem para exibir.

- Exiba a imagem anterior: ▲ ou ◀
- Exiba a imagem seguinte: ▼ ou ▶
- Mantenha pressionado ▲, ▼, ◀ ou ▶ para rolar rapidamente as imagens.

### Exibe a imagem anterior





Número da imagem atual/ número total de imagens

### Como visualizar imagens

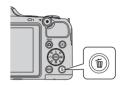
- As imagens podem ser exibidas rapidamente em baixa resolução imediatamente após mudar para a imagem anterior ou a próxima imagem.
- Ao reproduzir imagens em que o rosto de uma pessoa (\$\sum\_{68}\$) ou animal (\$\sum\_{44}\$) foi detectado no
  momento do disparo, dependendo da orientação do rosto detectado, as imagens serão giradas
  automaticamente para a reprodução.
- Cada série de imagens capturadas utilizando o disparo contínuo é salva em uma sequência e, por padrão, apenas a primeira imagem (imagem principal) é exibida para representar a sequência (☐ 76). Pressione o botão ® para exibi-las como imagens individuais. Pressione ▲ para voltar para a exibição de apenas a imagem principal.

### Mais informações

- Zoom de reprodução → 🎞 74
- Exibição de miniaturas, Exibição de calendário → □ 75
- Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu Reprodução) → □ 76

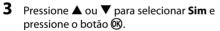
### **Etapa 6 Excluir imagens**

Pressione o botão m para excluir a imagem exibida no monitor.



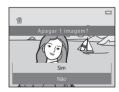
- Pressione o seletor múltiplo ▲ ou ▼ para selecionar o método de exclusão desejado e pressione o botão <sup>®</sup>.
  - Imagem atual: apenas a imagem atual é apagada.

  - Todas as imagens: todas as imagens são excluídas.
  - Para sair sem excluir, pressione o botão MENU.



- · Imagens excluídas não podem ser recuperadas.
- Para cancelar, pressione ▲ ou ▼ para selecionar Não e pressione o botão ⑥.





### Como utilizar a tela Apagar imagens selec.

- 1 Pressione o seletor múltiplo 

  ou 

  para selecionar uma imagem a ser excluída e depois pressione 

  para exibir 

  m.
  - Para desfazer a seleção, pressione ▼ para remover ấm.



- 2 Adicione 🖆 a todas as imagens que quiser excluir e depois pressione o botão 🔞 para confirmar a seleção.
  - Uma caixa de diálogo de confirmação é exibida. Siga as instruções exibidas no monitor.

### Notas sobre a exclusão

- Imagens excluídas não podem ser recuperadas. Antes de excluir, copie as imagens importantes para um computador.
- As imagens protegidas (🕮 76) não podem ser apagadas.

### Como excluir imagens em uma sequência

- Se você pressionar o botão me excluir uma imagem principal enquanto apenas as imagens principais são exibidas para sequências de imagens (\$\sum 30\$), todas as imagens da sequência, incluindo a imagem principal, serão excluídas.

### Como excluir a última fotografia tirada no modo de disparo

No modo de disparo, pressione o botão 🗑 para apagar a última fotografia que foi salva.

| <br> |
|------|
| <br> |
| <br> |
|      |
| <br> |



## Recursos de disparo

Este capítulo descreve os modos de disparo da câmera e os recursos disponíveis ao usar cada um. Você pode ajustar as configurações de acordo com as condições de disparo e o tipo de fotografia que deseja tirar.

| Modo (auto simplificado)                                | 36      |
|---|---------|
| Modo de cena (disparo adequado às cenas).               |         |
| Modo de efeitos especiais (aplicar efeitos ao disparar) |         |
| Modo de retrato inteligente (Como fotografar            |         |
| sorridentes)  |         |
| Modo (automático)                                       |         |
| Recursos que podem ser definidos usando o múltiplo      | seletor |
| Como usar o flash (modos de flash)                      |         |
| Como usar o temporizador automático                     | 57      |
| Como usar o modo macro                                  |         |
| Como ajustar o brilho (Compensação de exposição)        |         |
| Recursos que podem ser definidos pressiona              | ando    |
| o botão MENU (Menu de disparo)                          | 64      |
| Recursos que não podem ser usados simultaneamen         | ıte 66  |
| Como focalizar  | 68      |

## Modo 🗳 (auto simplificado)

A câmera seleciona automaticamente o modo de cena ideal quando a imagem for enquadrada.

Entre no modo de disparo  $\Rightarrow$  botão lacktriangle (modo de disparo)  $\Rightarrow$  modo lacktriangle (auto simplificado)  $\Rightarrow$  botão lacktriangle

#### Seleção automática de cenas

A câmera seleciona automaticamente uma das seguintes cenas quando for apontada para o assunto da foto:

- Z Retrato
- 🔼 Paisagem
- Retrato noturno\*
- ■ Paisagem Noturna\*
- Close-up
- Luz de fundo
- Outras cenas
- Uma imagem é capturada em uma velocidade do obturador lenta.

### Como alterar as definições do modo ื (auto simplificado)

- Dependendo da cena selecionada pela câmera, você pode pressionar o seletor múltiplo 

   ou 
   ▶ (內) para definir os recursos correspondentes. → "Recursos que podem ser definidos usando o seletor múltiplo" (□ 53), "Configurações padrão" (□ 62)

### Modo de cena (disparo adequado às cenas)

Quando uma das cenas a seguir for selecionada, as configurações da câmera são automaticamente otimizadas para a cena selecionada.

Entre no modo de disparo  $\Rightarrow$  botão  $\square$  (modo de disparo)  $\Rightarrow$   $\not$  (segundo ícone de cima para baixo\*)  $\Rightarrow$   $\triangleright$   $\Rightarrow$   $\land$   $\bigvee$ ,  $\triangleleft$ ,  $\bigvee$ ,  $\triangleleft$ ,  $\triangleright$   $\Rightarrow$  selecione uma cena  $\Rightarrow$  botão 8

\* O ícone da última cena selecionada é exibido.

| Retrato<br>(configuração<br>padrão; 🛄 38) | Paisagem (CQ 38)                  | <b>₹</b> Esportes (ДД 38)    | Retrato noturno ( 39)         |
|---|-----------------------------------|------------------------------|-------------------------------|
| Festa/Interior ( 39)                      | Praia (QQ 39)                     | <b>8</b> Neve (◯ 39)         | Pôr do sol (\(\sup 40\)       |
| Crepúsculo/<br>Madrugada<br>(\(\(\Q\) 40) | Paisagem Noturna<br>(\$\sum 40\$) | Close-up<br>( 40)            | Alimentos ( 41)               |
| <u>■</u> Museu ( <u></u> 41)              | Fogos de artifício ( 41)          | Cópia preto e branco (CC 41) | Luz de fundo (\(\superp\) 42) |
| Panorama Fácil ( 43)                      | Ret. animal estimação ( 44)       | 3D Fotografia 3D<br>(□ 45)   |                               |

#### Como alterar as configurações do modo de cena

- Dependendo da cena, o seletor múltiplo ▲ (\$), ▼ (\$), ▼ (\$) ou ► (\$\overline{\mathbb{L}}\) pode ser usado para definir os recursos correspondentes. → "Recursos que podem ser definidos usando o seletor múltiplo" (\$\overline{\mathbb{L}}\) 53), "Configurações padrão" (\$\overline{\mathbb{L}}\) 62)

### Para exibir uma descrição de cada cena

Selecione a cena desejada na tela de seleção de cena e gire o controle do zoom ( 2) para **T** ( ) para exibir uma descrição da cena. Para voltar à tela original, gire novamente o controle do zoom para **T** ( ).



#### Características de cada cena

#### ₹ Retrato

- Quando a câmera detectar o rosto de uma pessoa, ela focaliza esse rosto ( 68).
- O recurso de suavização da pele faz os tons de pele parecerem mais suaves nos rostos das pessoas
   ( 51)
- Se nenhum rosto for detectado, a câmera focalizará o assunto no centro do enquadramento.
- Não é possível utilizar o zoom digital.
- A câmera focaliza mesmo quando o botão de liberação do obturador não for pressionado até a metade. Você poderá ouvir o som da câmera focalizando.

#### Paisagem

#### **4** Esportes

- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.
- Se você continuar a manter o botão de liberação do obturador totalmente pressionado, cerca de 6 imagens serão capturadas continuamente a uma velocidade de aproximadamente 8 qps (quando Modo de imagem estiver definido como 151 4608x3456).
- A câmera focaliza mesmo quando o botão de liberação do obturador não for pressionado até a metade. Você poderá ouvir o som da câmera focalizando.
- O foco, a exposição e a matiz são fixados nos valores determinados para a primeira imagem de cada série.
- A taxa de quadros com disparo contínuo pode variar em função da configuração do modo de imagem atual, do cartão de memória utilizado ou das condições de disparo.

#### Retrato noturno

- O flash é sempre disparado. Levante o flash antes de tirar a fotografia.
- Após selecionar **Retrato noturno**, selecione 🗐 **Em mãos** ou 🖭 **Tripé** na próxima tela.
- 🖻 Em mãos (configuração padrão):
  - Quando o ícone no canto superior esquerdo do monitor acender em verde, pressione totalmente o botão de liberação do obturador para capturar uma série de imagens que serão combinadas e salvas como uma única imagem.
  - Depois que o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado, mantenha a câmera estável até que uma imagem estática seja exibida. Depois de tirar a fotografia, não desligue a câmera antes do monitor mudar para a tela de disparo.
  - Se o assunto se mover enquanto a câmera estiver disparando continuamente, a imagem poderá ser distorcida, sobreposta ou borrada.
- Tripé: selecione esta opção ao utilizar um tripé ou outros meios para estabilizar a câmera durante o disparo.
  - A redução de vibração não será usada mesmo se Redução de vibração (\$\sum 96\$) no menu de configuração for definida como Ligado.
  - Uma imagem é capturada em uma velocidade do obturador lenta quando o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado.
- Quando a câmera detectar um rosto, ela focaliza esse rosto ( 48).
- O recurso de suavização da pele faz os tons de pele parecerem mais suaves nos rostos das pessoas (\$\sigma\$ 51).
- Se nenhum rosto for detectado, a câmera focalizará o assunto no centro do enquadramento.
- · Não é possível utilizar o zoom digital.

#### XX Festa/Interior

- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.

#### Praia

• A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.

#### B Neve

· A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.

## 🛎 Pôr do sol



• A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.

#### Crepúsculo/Madrugada



#### A Paisagem Noturna

- Após selecionar **Paisagem Noturna**, selecione **Em mãos** ou **Tripé** na próxima tela.
- Em mãos (configuração padrão): selecione essa opção para produzir fotografias com desfoque e ruído reduzidos, mesmo com a câmera em mãos.
  - Quando a no canto superior esquerdo do monitor acender em verde, pressione totalmente o botão de liberação do obturador para capturar uma série de imagens que serão combinadas e salvas como uma única imagem.
  - Depois que o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado, mantenha a câmera estável até que a imagem capturada seja exibida. Depois de tirar a fotografia, não desligue a câmera antes do monitor mudar para a tela de disparo.
- Tripé: selecione esta opção ao utilizar um tripé ou outros meios para estabilizar a câmera durante o disparo.
  - A redução de vibração não será usada mesmo se Redução de vibração ( 96) no menu de configuração for definida como Ligado.
  - Uma imagem é capturada em uma velocidade lenta do obturador quando o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado.
- · Não é possível utilizar o zoom digital.

#### Close-up

- O modo macro ( 59) é ativado e a câmera amplia automaticamente o zoom na posição mais próxima que pode disparar.
- A câmera focaliza mesmo quando o botão de liberação do obturador não for pressionado até a metade. Você poderá ouvir o som da câmera focalizando.
- (A): a velocidade do obturador é reduzida ao usar modos de cena indicados com (A), portanto, é recomendado o uso de um tripé. Defina a **Redução de vibração** como **Desligado** no menu de configuração ((Q) 96) ao utilizar um tripé para estabilizar a câmera durante o disparo.

#### ¶ Alimentos

- O modo macro (\$\subset\$ 59) \(\ell\) á ativado e a câmera amplia automaticamente o zoom na posição mais próxima que pode disparar.
- Vocé pode ajustar o matiz pressionando o seletor múltiplo ▲ ou ▼.
   A configuração de matiz é salva na memória da câmera, mesmo depois que a câmera for desligada.
- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.
   Utilize a trava de foco para compor a fotografia focando um objeto que não se encontre no centro do enquadramento (\$\simeq\$ 70).
- A câmera focaliza mesmo quando o botão de liberação do obturador não for pressionado até a metade. Você poderá ouvir o som da câmera focalizando.



#### m Museu

- O flash não será disparado.
- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.
- A câmera fotografa uma série de até dez imagens enquanto o botão de liberação do obturador é mantido totalmente pressionado. A imagem mais nítida da série é automaticamente selecionada e salva (seletor de melhor foto RSS)

#### Fogos de artifício



- A velocidade do obturador é fixada em quatro segundos.
- A câmera focaliza no infinito.

#### ☐ Cópia preto e branco

- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.
- Use junto com o modo macro ( 59) ao fotografar assuntos próximos da câmera.

(A): a velocidade do obturador é reduzida ao usar modos de cena indicados com (A), portanto, é recomendado o uso de um tripé. Defina a **Redução de vibração** como **Desligado** no menu de configuração (CQ) 96) ao utilizar um tripé para estabilizar a câmera durante o disparo.

#### Luz de fundo

- Após selecionar Luz de fundo, defina a composição HDR (faixa dinâmica alta) como Ligado ou Desligado na próxima tela.
- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.
- Quando HDR estiver definido como Ligado: use ao tirar fotos com áreas muito brilhantes e escuras no mesmo enquadramento.
  - HDR é exibido no disparo.
  - Não é possível utilizar o zoom digital.
  - Quando o botão de liberação do obturador for pressionado totalmente, a câmera dispara imagens continuamente em alta velocidade e salva as seguintes duas imagens:
    - Uma imagem composta não HDR
    - Uma imagem composta HDR na qual a perda de detalhes em realces ou sombras é minimizada
  - A segunda imagem salva é uma imagem composta HDR. Se houver apenas memória suficiente para salvar uma única imagem, uma imagem processada por D-Lighting (QQ 76) no momento do disparo, na qual as áreas escuras são corrigidas, será a única imagem salva.
  - Depois que o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado, mantenha a câmera estável até que uma imagem estática seja exibida. Depois de tirar a fotografia, não desligue a câmera antes do monitor mudar para a tela de disparo.
  - O ângulo de visão (a área visível no enquadramento) visto na imagem salva será mais estreito do que o ângulo visto no monitor no momento do disparo.
- Quando HDR estiver definido como Desligado (configuração padrão): o flash é sempre disparado.
   Levante o flash antes de tirar a fotografia.
  - Ouando o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado, uma imagem é capturada.

#### □ Panorama Fácil

- Você pode tirar uma fotografia panorâmica simplesmente movendo a câmera na direcão deseiada.
- Após selecionar 

  Panorama Fácil. selecione o alcance do disparo entre Normal (180°) ou Amplo (360°) na próxima tela.
- Pressione completamente o botão de liberação do obturador, retire o dedo do botão e. em seguida. gire a câmera lentamente na horizontal. O disparo automático termina quando a câmera capturar a faixa de disparo especificada.
- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento quando o disparo iniciar.
- O zoom é fixado na posição da grande angular.
- Se você pressionar o botão 🔞 quando uma imagem capturada utilizando o panorama fácil for exibida no modo de reprodução em tamanho cheio, a imagem rolará automaticamente.



### Notas sobre como imprimir imagens panorâmicas

Ao imprimir imagens panorâmicas, talvez não seja possível imprimir toda a imagem, dependendo das configurações da impressora. Além disso, dependendo da impressora, talvez não seja possível imprimir. Consulte a documentação fornecida com a impressora ou consulte um laboratório de fotos digitais para obter detalles

#### 🙀 Ret. animal estimação

- Ao apontar a câmera para o rosto de um cão ou gato, a câmera poderá detectar o rosto e focalizá-lo. Por
  padrão, a câmera libera automaticamente o obturador depois de focalizar (liber. auto ret. animal est.).
- Após selecionar 🐕 Ret. animal estimação, selecione Único ou Contínuo na próxima tela.
  - Único: as imagens são capturadas uma de cada vez.
  - Contínuo: a câmera captura três imagens continuamente a uma velocidade de aproximadamente 2,1 qps ao focalizar o rosto detectado. Se você disparar manualmente mantendo o botão de liberação do obturador totalmente pressionado, até 38 imagens serão capturadas continuamente a uma velocidade de aproximadamente 2,1 qps (quando Modo de imagem estiver definido como 1774 4608×3456).

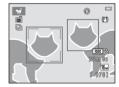
### Liberação automática de retrato de animal de estimação

- Para alterar as configurações de **Liber auto ret animal est** , pressione o seletor múltiplo **◄** (**心**).
  - 📓: quando a câmera detectar o rosto de um animal, ela focaliza e libera o obturador automaticamente.
  - OFF: a câmera não libera o obturador automaticamente, mesmo se o rosto de um animal for detectado.
     Pressione o botão de liberação do obturador para liberar o obturador. A câmera também detecta o rosto de pessoas (\$\superscript{\superscript
- Se a câmera detectar o rosto de uma pessoa e de um animal no mesmo quadro, ela focalizará o rosto do animal.
- · Liber auto ret animal est será desligado automaticamente quando:
  - Cinco disparos contínuos forem feitos.
  - A memória interna ou o cartão de memória estiverem cheios.

Para continuar a disparar com **Liber auto ret animal est**, pressione o seletor múltiplo **◄** (♦) para definir novamente.

### Área de foco

- Quando a câmera detectar um rosto, uma margem dupla amarela (área de foco) será exibida em torno dele. Essa margem dupla brilhará na cor verde quando a câmera tiver focalizado.
- Quando a câmera detectar mais de um rosto de cachorro ou gato (até cinco podem ser detectados), o rosto com exibição maior no monitor é enquadrado por uma margem dupla e os demais rostos são enquadrados por margens simples.
- Se nenhum rosto de animal ou pessoas for detectado, a câmera focalizará o assunto no centro do enquadramento.



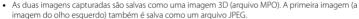
### Notas sobre o retrato de animal de estimação

- · Não é possível utilizar o zoom digital.
- Dependendo da distância entre o assunto e a câmera, a velocidade do movimento do assunto, a direção para onde o assunto está voltado, o brilho ambiente no rosto etc., os rostos de animais podem não ser detectados ou outros assuntos podem ser enquadrados com uma borda.

#### 3D Fotografia 3D

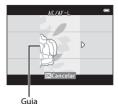
- A câmera captura uma imagem de cada olho para simular uma imagem 3D em uma TV ou monitor compatível com 3D.
- Depois de tirar a primeira fotografia pressionando o botão de liberação do obturador, movimente a câmera horizontalmente para a direita de forma que o assunto fique alinhado com a guia no monitor
  - A câmera automaticamente capturará a segunda imagem quando detectar que o assunto está alinhado com a quia.
- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento para o primeiro disparo.
- O foco, a exposição e o balanço de brancos são travados após o primeiro disparo e AE/AF-L é exibido no monitor.
- O ângulo de visão (a área visível no enquadramento) visto na imagem salva será mais estreito do que o ângulo visto no monitor no momento do disparo.





### Notas sobre tirar fotografias 3D

- Assuntos em movimento não são adequados para a fotografia em 3D.
- As imagens 3D têm uma sensação de 3D menos marcante conforme a distância entre a câmera e o assunto é aumentada.
- As imagens 3D podem ter uma sensação de 3D menos marcante quando o assunto for escuro ou quando a segunda imagem não for alinhada com precisão.
- Imagens capturadas em condições de pouca iluminação podem parecer granuladas, com ruído.
- A posição de zoom telefoto é limitada ao ângulo de visão equivalente ao de uma lente de 132 mm em formato 35mm [135].
- Se a câmera não fotografar a segunda imagem e cancelar o disparo, mesmo quando você alinhar a guia com o assunto, tente disparar manualmente usando o botão de liberação do obturador.
- Vídeos não podem ser gravados em 3D.



### Reprodução de imagens 3D

- Imagens 3D não podem ser reproduzidas em 3D no monitor da câmera. Apenas a imagem do olho esquerdo de uma imagem 3D é exibida durante a reprodução.
- Para visualizar imagens 3D como tais, é necessário uma TV ou monitor compatível com 3D. Use um cabo HDMI compatível com 3D para conectar a câmera e esses dispositivos (QQ 78) para a visualização em 3D.
- Ao conectar a câmera usando um cabo HDMI, aiuste Configurações da TV no menu de configuração (CD 97) como a seguir:
  - HDMI: defina como Automático (configuração padrão) ou 1080i.
  - Saída HDMI 3D: defina como Ligado (configuração padrão).
- Quando a câmera for conectada via HDMI e as imagens forem reproduzidas, as imagens podem demorar um pouco para serem exibidas ao alternar entre imagens 3D e não 3D. O zoom de reprodução não é possível enquanto as imagens forem reproduzidas em 3D.
- Consulte a documentação incluída com o televisor ou monitor para obter detalhes sobre como definir as configurações.

### Notas sobre a exibição de imagens 3D

Ao ver imagens 3D em uma TV ou monitor compatível com 3D por um longo período de tempo, você poderá sentir desconforto, como fadiga ocular ou náuseas. Leia atentamente a documentação incluída com sua TV ou monitor para garantir um uso adequado.

### Modo de efeitos especiais (aplicar efeitos ao disparar)

Efeitos podem ser aplicados às imagens durante o disparo.

Entre no modo de disparo  $\Rightarrow$  botão  $\square$  (modo de disparo)  $\Rightarrow$   $\bigcirc$  (terceiro ícone de cima para baixo\*)  $\Rightarrow$   $\triangleright$   $\Rightarrow$   $\land$   $\bigvee$ ,  $\triangleleft$ ,  $\triangleright$   $\Rightarrow$  selecione um efeito  $\Rightarrow$  botão  $\bigcirc$ 

Os seguintes seis efeitos estão disponíveis:



| Categoria                                   | Descrição   |  |
|---|---|--|
| <b>SO</b> Suave<br>(configuração<br>padrão) | Suaviza a imagem adicionando um leve desfoque à imagem inteira.                                       |  |
| SE Sépia nostálgica                         | Acrescenta um tom sépia e reduz o contraste para simular as características de uma fotografia antiga. |  |
| Monocrom. alto contraste                    | Muda a imagem para preto e branco e dá a ela um contraste nítido.                                     |  |
| III High key                                | Dá um tom brilhante a toda a imagem.  |  |
| Low key                                     | Dá um tom escuro a toda a imagem.   |  |
|   | Cria uma imagem em preto e branco na qual apenas a cor especificada permanece.                        |  |

O ícone do último efeito selecionado é exibido.

- A câmera focaliza na área situada no centro do enquadramento.
- Ouando Cor seletiva for selecionada, pressione o seletor. múltiplo ▲ ou ▼ para selecionar a cor deseiada do controle deslizante

Para alterar as configurações para qualquer uma das funções a seguir, primeiro pressione o botão 🔞 para cancelar a seleção de cor e, em seguida, altere as configurações conforme desejado.

- Modo flash (CD 54)
- Temporizador autom. (CD 57)
- Modo macro (M 59)
- Compensação de exposição (QQ 61)

C 3 Controle deslizante

Para voltar à tela de seleção de cor, pressione novamente o botão 🙉

### Como alterar as configurações do modo de efeito especial

- Recursos que podem ser definidos usando o seletor múltiplo (☐ 53) → Modo de flash (☐ 54), temporizador automático ( 57), modo macro ( 59) e compensação de exposição ( 51)
- Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU → modo de imagem (tamanho e gualidade de imagem; ☐ 65, ♣31).

### Modo de retrato inteligente (Como fotografar rostos sorridentes)

Quando a câmera detectar um rosto sorridente, você pode tirar uma fotografia automaticamente sem pressionar o botão de liberação do obturador (temporizador para sorrisos). Você também pode usar a opção de suavização de pele para suavizar os tons de pele dos rostos.

Entre no modo de disparo  $\Rightarrow$  botão  $\bigcirc$  (modo de disparo)  $\Rightarrow$  modo de retrato inteligente  $\boxdot$   $\Rightarrow$  botão  $\circledcirc$ 

### 1 Enquadre a fotografia.

- Levante o flash ao usá-lo ( 5).
- Aponte a câmera para o rosto de uma pessoa.
- "Como usar a detecção de rosto" (QQ 68)

## Aguarde até que o assunto sorria. Não pressione o botão de liberação do obturador.

- Se a câmera detectar que o rosto enquadrado pela margem dupla está sorrindo, ela liberará automaticamente o obturador (Temporiz, para sorrisos: □□ 65, ♣41).
- Depois que a câmera liberar o obturador, ela continuará a detectar rostos e sorrisos e liberará o
  obturador novamente se detectar um rosto sorridente.

### **3** Interrompa o disparo.

- Para cancelar a detecção de sorrisos e parar de fotografar, execute uma das seguintes operações:
  - Desligue a câmera.
  - Defina Temporiz. para sorrisos ( 65, 641) como Desligado.
  - Pressione o botão 🗖 e selecione um modo de disparo diferente.

### Notas sobre o modo de retrato inteligente

- Não é possível utilizar o zoom digital.
- Em algumas condições de disparo, a câmera poderá não ser capaz de detectar rostos ou sorrisos.
- "Notas sobre a detecção de rostos" → □ 69

### Desligamento automático ao utilizar o temporizador para sorrisos

Ouando **Temporiz, para sorrisos** estiver definido como **Ligado**, a função de desligamento automático (🕮 96) será ativada e a câmera desligada se uma das situações indicadas abaixo persistir e se nenhuma outra operação for realizada:

- A câmera não detecta nenhum rosto.
- A câmera detecta um rosto, mas não detecta um sorriso.

### Quando a luz do temporizador automático piscar

Ao usar o temporizador para sorrisos, a luz do temporizador automático pisca quando a câmera detectar um rosto e pisca rapidamente logo depois que o obturador é liberado.

### Como disparar o obturador manualmente

Também é possível disparar o obturador pressionando o botão de liberação do obturador. Se nenhum rosto for detectado, a câmera focalizará o assunto no centro do enquadramento.

### Como alterar as configurações do modo de retrato inteligente

- Recursos que podem ser definidos usando o seletor múltiplo (☐ 53) → Modo de flash (☐ 54). temporizador automático ( 57) e compensação de exposição ( 61)
- Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENÜ → Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu de disparo) ( 44)



### Recursos que não podem ser usados simultaneamente

### Como usar a suavização de pele

Quando o obturador for liberado em um dos modos de disparo a seguir, a câmera detecta um ou mais rostos (até três) e processa a imagem, suavizando os tons de pele faciais.

- Retrato ou Retrato noturno no modo 🗳 (auto simplificado) (🕮 36)
- Retrato ( 38) ou Retrato noturno ( 39) no modo de cena
- Modo de retrato inteligente (QQ 49)

Também é possível aplicar a suavização da pele a imagens salvas (☐ 76, ♣13).

### Notas sobre a suavização de pele

- Pode demorar mais tempo do que o normal para salvar imagens depois do disparo.
- Em algumas condições de disparo, os resultados de suavização de pele desejados podem não ser atingidos, ou a suavização de pele pode ser aplicada em áreas da imagem em que não há rostos.

## Modo (automático)

Usado para disparo geral. As configurações podem ser ajustadas no menu de disparo (QQ 65) para se adequarem às condições de disparo e ao tipo de fotografia desejado.

Entre no modo de disparo → botão 🗖 (modo de disparo) → modo 🗖 (automático) → botão 🙉

A câmera focaliza na área situada no centro do enguadramento.

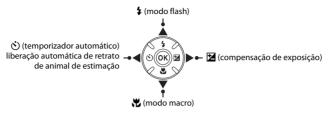
### Como alterar as configurações do modo (automático)

- Recursos que podem ser definidos usando o seletor múltiplo (☐ 53) → Modo de flash (☐ 54), temporizador automático ( 57), modo de macro ( 59) e compensação de exposição (0 61)
- Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU → Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu de disparo) ( 44)



## Recursos que podem ser definidos usando o seletor múltiplo

Na fotografia, o seletor múltiplo  $\triangle$ ,  $\nabla$ ,  $\triangleleft$  ou  $\triangleright$  pode ser usado para definir os seguintes recursos:



### Recursos disponíveis

Os recursos disponíveis variam com o modo de disparo, como mostrado abaixo.

|   |                                     | (auto simplificado) | Cena | Efeitos<br>especiais | Retrato<br>inteligente | (automático) |
|---|-------------------------------------|---------------------|------|----------------------|------------------------|--------------|
| 4 | Modo flash <sup>1</sup> (ДД 54)     | -                   |      | ~                    | <b>✓</b> ³             | ~            |
| ৩ | Temporizador autom. (  57)          | ~                   |      | ~                    | <b>✓</b> ³             | ~            |
|   | Liber auto ret animal est (QQ 44)   | -                   | 2    | -                    | -                      | -            |
| * | Macro ( 59)                         | -                   |      | ~                    | -                      | ~            |
| Z | Compensação de exposição<br>(◯◯ 61) | ~                   |      | ~                    | ~                      | ~            |

Pode ser definido quando o flash for levantado. O flash não é disparado enquanto estiver abaixado.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Varia por cena. → "Configurações padrão" (□ 62)

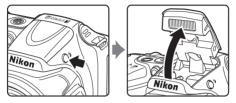
<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Varia com o ajuste do menu de retrato inteligente. → "Configurações padrão" (□ 62)

### Como usar o flash (modos de flash)

Em locais escuros ou quando o assunto for retroiluminado, será possível tirar fotografias com o flash ao levantá-lo.

Ao utilizar o modo 🗖 (automático) e outros modos de disparo, você pode definir o modo flash.

- 1 Pressione o botão 🕏 (liberação do flash).
  - · O flash levanta.
  - O flash não é disparado enquanto estiver abaixado. (3) é exibido para indicar que o flash não é disparado.



2 Pressione o seletor múltiplo ▲ (modo flash ‡).



Automático

- 3 Pressione ▲ ou ▼ para selecionar o modo desejado e pressione o botão ဪ.
  - Modos de flash disponíveis → □ 55

  - Quando \$AIII (automático) for aplicado, \$AIII só será exibido por alguns segundos, independentemente de Config. do monitor (□ 96, ◆63).



### Modos de flash disponíveis

### **\$**AllTI Automático

O flash dispara automaticamente quando a iluminação for fraca.

### \$ Auto com red. de olhos verm.

Reduz o efeito de olhos vermelhos em retratos, causado pelo flash (QQ 56).

### Flash de preenchimento

O flash dispara sempre que uma fotografia for tirada. Utilize para "preencher" (iluminar) sombras e assuntos retroiluminados.

### \$SLOW Sincronismo lento

O modo de flash automático é combinado com uma velocidade lenta do obturador. Ideal para retratos tirados no fim de tarde e à noite, que incluem cenário de fundo. O flash ilumina o assunto principal. São utilizadas velocidades lentas do obturador para captar o fundo à noite ou em condições de pouca iluminação.

Abaixe o flash quando não quiser que ele seja disparado. Quando o flash está abaixado, 3 é exibido no monitor para indicar que o flash não é disparado.

### Como baixar o flash

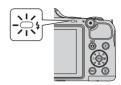
Empurre o flash para baixo com cuidado para abaixá-lo até se fixar na posição, quando não for usado (🕮 5).

### Luz do Flash

A luz do flash indica o status do flash quando você pressionar o botão de liberação do obturador até a metade.

- Ligado: o flash dispara sempre que uma fotografia for tirada.
- Piscando: o flash está carregando. A câmera não pode fotografar.
- Desligado: o flash não disparará quando uma fotografia for tirada.

Se a carga da bateria estiver fraca, o monitor será desligado enquanto o flash estiver carregando.



### Configuração do modo flash

- A configuração varia de acordo com o modo de disparo.
  - → "Recursos disponíveis" ( 53)
  - → "Configurações padrão" ( 62)
- Certas configurações não podem ser usadas com outras funções ( 66).
- A configuração do modo de flash aplicada no modo 🗖 (automático) é salva na memória da câmera mesmo se ela for desligada.

### Alcance efetivo do flash

Quando a sensibilidade ISO estiver definida como **Automático**, o flash terá um alcance de aproximadamente 0,5-6,0 m na posição máxima da grande angular, e um alcance de aproximadamente 1,5-6,0 m na posição máxima de zoom telefoto.

### Redução de olhos vermelhos

Esta câmera utiliza a "redução avançada de olhos vermelhos (correção de olhos vermelhos na câmera)". Pré-flashes são disparados repetidamente com intensidade baixa antes do flash principal, reduzindo o efeito de olhos vermelhos. Além disso, se a câmera detectar olhos vermelhos ao salvar uma imagem, a área afetada será processada, de modo a reduzir o efeito de olho vermelho antes de a imagem ser salva. Observe o sequinte ao fotografar:

- Devido ao disparo dos pré-flashes, há um pequeno atraso entre pressionar o botão de liberação do obturador e o disparo do obturador.
- A gravação de imagens demora mais tempo do que o normal.
- A redução de olhos vermelhos poderá não produzir os resultados desejados em todas as situações.
- Em casos raros, áreas não afetadas pelos olhos vermelhos na imagem podem ser processadas pela redução de olhos vermelhos. Nesses casos, selecione outro modo de flash e tire novamente a foto.

### Como usar o temporizador automático

O temporizador automático da câmera pode liberar o obturador cerca de dez segundos depois que você pressionar o botão de liberação do obturador.

O temporizador automático é útil quando você desejar aparecer na foto que estiver tirando ou quando desejar evitar os efeitos de trepidação da câmera que ocorrem quando o botão de liberação do obturador é pressionado. Sempre que utilizar o temporizador automático, recomenda-se a utilização de um tripé. Defina a **Redução de vibração** como **Desligado** no menu de configuração ( $\square$  96) ao utilizar um tripé para estabilizar a câmera durante o disparo.

Pressione o seletor múltiplo ◀ (temporizador automático ).



- **2** Pressione **△** ou **▼** para selecionar **ON** e depois pressione o botão **⑥**.
  - (\*)10 é exibido.
  - Se uma configuração não for aplicada, pressionando o botão
     em alguns segundos, a selecão será cancelada.
  - Quando Ret. animal estimação for selecionado no modo de cena, (a) (liberação automática de retrato de animal de estimação) é exibido ((1) 44). O temporizador automático não pode ser utilizado.



- 3 Enquadre a fotografia e pressione o botão de liberação do obturador até a metade.
  - · O foco e a exposição são definidos.





### **4** Pressione completamente o botão de liberação do obturador.

- O temporizador automático inicia e o número de segundos restantes até ao disparo do obturador é exibido no monitor. A luz do temporizador automático pisca quando o temporizador estiver em contagem regressiva. Cerca de um segundo antes do disparo do obturador, a luz para de piscar, permanecendo acesa.
- Quando o obturador for liberado, o temporizador automático será definido como OFF
- Para interromper o temporizador antes da obtenção da fotografia, pressione novamente o botão de liberação do obturador.







### Recursos que não podem ser usados simultaneamente

Certas configurações não podem ser usadas com outras funções ( 66).



### Como usar o temporizador automático com disparo contínuo

Quando Contínuo ( 65) estiver definido como H contínuo, L contínuo ou BSS, pressione completamente o botão de liberação do obturador e mantenha-o pressionado para utilizar o temporizador automático. Se você soltar o dedo do botão de liberação do obturador antes do obturador ser liberado, a câmera operará como se Único tivesse sido selecionado (ou seja, uma imagem é capturada).

### Como usar o modo macro

Ao usar o modo macro, a câmera pode focalizar objetos situados a uma distância mínima de cerca de 1 cm da lente.

Este recurso é útil ao fotografar close-up de flores e outros pequenos objetos.

Pressione o seletor múltiplo ▼ (modo macro ♥).



- **2** Pressione **△** ou **▼** para selecionar **ON** e depois pressione o botão **®**.
  - 🔂 é exibido.

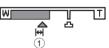


3 Use o controle do zoom ou o controle do zoom lateral para definir o zoom para uma posição onde 

⊕ e o indicador de zoom fiquem verdes.



- A proximidade do assunto ao fotografar depende da posição de zoom.
  - Quando o zoom estiver em uma posição onde 🔀 e o indicador de zoom ficam verdes, a câmera pode focar assunto a distâncias mínimas de cerca de 5 cm da lente.
- Quando a posição de zoom estiver na área indicada por ①, a câmera pode focar objetos a uma distância mínima de cerca de 1 cm da lente.



### Notas sobre o uso do flash

O flash pode não iluminar completamente o assunto a distâncias inferiores a 50 cm.



### Foco automático

Dependendo do modo de disparo, ao utilizar o modo macro para fotografar, a câmera focaliza de forma contínua até o botão de liberação do obturador ser pressionado até a metade para travar o foco. Você poderá ouvir o som da câmera focalizando.

### Configuração do modo macro

- O modo macro não pode ser usado com determinados modos de disparo. → "Configurações padrão"  $(\Box \Box 62)$
- A configuração do modo macro aplicada no modo (automático) será salva na memória da câmera mesmo se ela for desligada.

### Como ajustar o brilho (Compensação de exposição)

Você pode ajustar o brilho geral da imagem.

Pressione o seletor múltiplo ► (compensação de exposição 赵).



- 2 Pressione ▲ ou ▼ para selecionar um valor de compensação.
  - Para tornar a imagem mais clara, aplique compensação de exposição positiva (+).
  - Para tornar a imagem mais escura, aplique compensação de exposição negativa (–).



- **3** Pressione o botão **(S)** para aplicar o valor de compensação.

  - Quando um valor de compensação de exposição diferente de 0.0 for aplicado, el e o valor são exibidos no monitor.



- 4 Pressione o botão de liberação do obturador para tirar uma foto.
  - Para desligar a compensação de exposição, volte à etapa 1 e mude o valor para 0.0.



O valor da compensação de exposição aplicado no modo 🗖 (automático) será salvo na memória da câmera mesmo depois de desligada.

## Configurações padrão

As configurações padrão para cada modo de disparo estão descritas abaixo:

|                                | Flash <sup>1</sup><br>(ДД 54)     | Temporizador autom.    | Macro<br>(◯◯ 59)       | Compensação<br>de exposição<br>( |
|--------------------------------|-----------------------------------|------------------------|------------------------|----------------------------------|
| (automático simplificado)      | \$ AUTO <sup>2</sup>              | Desligado              | Desligado <sup>3</sup> | 0.0                              |
| SO (efeitos especiais) (QQ 47) | <b>\$</b> AUTO                    | Desligado              | Desligado              | 0.0                              |
| (CIII 49)                      | \$ AUTO <sup>4</sup>              | Desligado <sup>5</sup> | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| (automático) ( 52)             | <b>\$</b> AUTO                    | Desligado              | Desligado              | 0.0                              |
| Cena                           |                                   |                        |                        |                                  |
| <b>2</b> (QQ 38)               | \$®                               | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>(</b> ( 38)                 | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>4</b> (D 38)                | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado <sup>6</sup> | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>2</b> (QQ 39)               | <b>‡⊚</b> <sup>7</sup>            | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>※</b> (🛄 39)                | <b>‡⊚</b> <sup>8</sup>            | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>2</b> (Q) 39)               | <b>\$</b> AUTO                    | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>8</b> (QQ 39)               | <b>\$</b> AUTO                    | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>4</b> 0)                    | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>±</b> (QQ 40)               | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>4</b> 0)                    | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>3</b> (QQ 40)               | <b>③</b>                          | Desligado              | Ligado <sup>6</sup>    | 0.0                              |
| <b>*1</b> (QQ 41)              | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado              | Ligado <sup>6</sup>    | 0.0                              |
| <b>(</b> (41)                  | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado              | Desligado              | 0.0                              |
| <b>●</b> (□ 41)                | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado <sup>6</sup> | Desligado <sup>6</sup> | 0.0 <sup>6</sup>                 |
| <b>4</b> 1)                    | <b>③</b>                          | Desligado              | Desligado              | 0.0                              |
| <b>(</b> ( 42)                 | <b>\$</b> / <b>3</b> <sup>9</sup> | Desligado              | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |
| <b>二</b> (QQ 43)               | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado <sup>6</sup> | Desligado <sup>6</sup> | 0.0                              |

|                   | Flash <sup>1</sup><br>(\(\(\) 54) | Temporizador<br>autom.<br>(ДД 57) | Macro<br>(🎞 59) | Compensação<br>de exposição<br>(ДД 61) |
|-------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|-----------------|--|
| <b>%</b> (QQ 44)  | <b>③</b> <sup>6</sup>             | <b>ਛ</b> i¹0                      | Desligado       | 0.0                                    |
| <b>3D</b> (QQ 45) | <b>③</b> <sup>6</sup>             | Desligado <sup>6</sup>            | Desligado       | 0.0                                    |

- A configuração é usada quando o flash é levantado.
- <sup>2</sup> A configuração não pode ser alterada. A câmera seleciona automaticamente o modo de flash apropriado para a cena selecionada.
- A configuração não pode ser alterada. Muda automaticamente para o modo macro quando a câmera seleciona Close-up.
- <sup>4</sup> Não é possível utilizar quando **Prova de piscada** for definido como **Ligado**.
- <sup>5</sup> Pode ser definido quando **Temporiz, para sorrisos** for definido como **Desligado**.
- 6 A configuração não pode ser alterada.
- A configuração não pode ser alterada. A configuração do modo flash é fixada no flash de preenchimento com sincronização lenta e redução de olhos vermelhos.
- <sup>8</sup> É possível utilizar a sincronização lenta com o modo de flash com redução de olhos vermelhos.
- 9 O flash é fixado em **\$** (flash de preenchimento) quando **HDR** estiver definido como **Desligado**. O flash não é disparado quando HDR está definido como Ligado.
- <sup>10</sup> O temporizador automático não pode ser utilizado. Você pode ligar e desligar a liberação automática de retrato de animal de estimação (CD 44).

### Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu de disparo)

Ao disparar, você pode configurar os seguintes recursos ao pressionar o botão MENU.



Os recursos disponíveis variam com o modo de disparo, como mostrado abaixo.

|                         | Modo auto simplificado | Cena | Efeitos<br>especiais | Retrato<br>inteligente | Modo<br>automático |
|-------------------------|------------------------|------|----------------------|------------------------|--------------------|
| Modo de imagem*         | ~                      | ~    | ~                    | ~                      | ~                  |
| Balanço de brancos      | -                      | -    | -                    | -                      | ~                  |
| Contínuo                | -                      | -    | -                    | -                      | ~                  |
| Sensibilidade ISO       | -                      | -    | -                    | -                      | ~                  |
| Opções de cor           | -                      | -    | -                    | -                      | ~                  |
| Suavização de pele      | -                      | -    | -                    | ~                      | -                  |
| Temporiz. para sorrisos | -                      | -    | -                    | ~                      | -                  |
| Prova de piscada        | -                      | -    | -                    | ~                      | -                  |

<sup>\*</sup> Se você alterar a configuração do modo de imagem, ela será aplicada em todos os modos de disparo.

### Menus de disparo disponíveis

| Opção                   | Descrição   |               |
|-------------------------|---|---------------|
| Modo de<br>imagem       | Permite selecionar a combinação de tamanho e qualidade de imagem usada ao salvar imagens. A configuração padrão é 1511 4608×3456.   | <b>∂−0</b> 31 |
| Balanço de<br>brancos   | Permite ajustar o balanço de brancos para se adequar à fonte de luz e fazer com que as cores nas imagens correspondam ao que você vê com os seus olhos. As configurações disponíveis são <b>Automático</b> (configuração padrão), <b>Pré-ajuste manual</b> , <b>Luz do dia</b> , <b>Incandescente</b> , <b>Fluorescente</b> , <b>Nublado</b> e <b>Flash</b> .   | <b>6→</b> 33  |
| Contínuo                | Permite capturar uma série de imagens. As configurações disponíveis são<br>Único (configuração padrão), H contínuo, L contínuo, H contínuo:<br>120 qps, H contínuo: 60 qps, BSS e Multidisparo 16.  | <b>⇔</b> 36   |
| Sensibilidade<br>ISO    | Permite controlar a sensibilidade da câmera à luz. Você pode definir a sensibilidade para <b>Automático</b> (configuração padrão), ou travar a configuração em <b>125, 200, 400, 800, 1600</b> ou <b>3200</b> . Quando a sensibilidade ISO estiver definida para <b>Automático</b> , a câmera define a sensibilidade ISO automaticamente e <b>[50]</b> é exibido durante os disparos quando a sensibilidade ISO aumentar. | <b>≈</b> 38   |
| Opções de cor           | Permite alterar os tons de cor de imagens. As configurações disponíveis são <b>Cor padrão</b> (configuração padrão), <b>Cor vívida</b> , <b>Preto e branco</b> , <b>Sépia</b> e <b>Cianótipo</b> .  | <b>⇔</b> 39   |
| Suavização de<br>pele   | Ativa a suavização de pele. Torna os tons de pele mais suaves nos rostos das pessoas.<br>A configuração padrão é <b>Ligado</b> .  | <b>~</b> 40   |
| Temporiz. para sorrisos | Quando <b>Ligado</b> (configuração padrão) for selecionado, a câmera detecta rostos e libera automaticamente o obturador sempre que um sorriso é detectado.   | <b>~</b> 41   |
| Prova de<br>piscada     | Quando <b>Ligado</b> estiver selecionado, a câmera dispara automaticamente o obturador duas vezes sempre que é tirada uma foto. Das duas fotos, será salva a imagem em que os olhos do retratado estiverem mais abertos, em comparação com a outra foto.  Não é possível utilizar o flash quando <b>Ligado</b> estiver selecionado. A configuração padrão é <b>Desligado</b> .  | <b>6−6</b> 41 |



Recursos que não podem ser usados simultaneamente

Certas configurações não podem ser usadas com outras funções ( 466).

### Recursos que não podem ser usados simultaneamente

Certos recursos não podem ser utilizados simultaneamente.

| Função limitada       | Opção                             | Descrição  |
|-----------------------|-----------------------------------|--|
| Modo flash            | Contínuo (💢 65)                   | Quando uma configuração diferente de <b>Único</b> for selecionada, o flash não poderá ser usado.   |
| MOGO HASH             | Prova de piscada<br>( 65)         | Quando <b>Prova de piscada</b> for definida para <b>Ligado</b> , o flash<br>não pode ser usado.  |
| Temporizador autom.   | Temporiz. para<br>sorrisos (💭 65) | Quando <b>Temporiz. para sorrisos</b> for usado para fotografar, o temporizador automático não pode ser usado.   |
| Zoom digital          | Contínuo (💢 65)                   | Quando <b>Multidisparo 16</b> for selecionado, o zoom digital não pode ser usado.  |
| Modo de imagem        | Contínuo (🎞 65)                   | Modo de imagem é fixado como se segue, dependendo da configuração de disparo contínuo:  • H contínuo: 120 qps: ∰ (tamanho da imagem: 640 × 480 pixels)  • H contínuo: 60 qps: ∰ (tamanho da imagem: 1280 × 960 pixels)  • Multidisparo 16: ∰ (tamanho da imagem: 2560 × 1920 pixels) |
| Balanço de<br>brancos | Opções de cor<br>(◯ 65)           | Ao utilizar Preto e branco, Sépia ou Cianótipo, a<br>configuração Balanço de brancos é fixada em<br>Automático.  |
| Sensibilidade ISO     | Contínuo (🕮 65)                   | Quando <b>H contínuo: 120 qps</b> , <b>H contínuo: 60 qps</b> ou <b>Multidisparo 16</b> estiver selecionado, a configuração de <b>Sensibilidade ISO</b> será automaticamente especificada de acordo com o brilho.  |
| Imprimir data         | Contínuo (🕮 65)                   | A data não será impressa em imagens quando H<br>contínuo, L contínuo, H contínuo: 120 qps, H<br>contínuo: 60 qps ou BSS estiver selecionado.   |

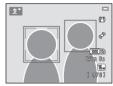
| Função limitada          | Opção                       | Descrição   |
|--------------------------|-----------------------------|---|
|                          | Modo flash (🛄 54)           | Quando o flash dispara, <b>Detecção de movimento</b> é desativado.  |
| Detecção de<br>movimento | Contínuo (🕮 65)             | Quando <b>H contínuo: 120 qps, H contínuo: 60 qps</b> ou <b>Multidisparo 16</b> estiver selecionado, <b>Detecção de movimento</b> é desativado.           |
|                          | Sensibilidade ISO<br>(🕮 65) | Quando a sensibilidade ISO é definida para qualquer<br>configuração diferente de <b>Automático</b> , <b>Detecção de</b><br><b>movimento</b> é desativada. |
| Som do obturador         | Contínuo (🕮 65)             | Quando uma configuração diferente de <b>Único</b> for selecionada, o som do obturador não será ouvido.  |

### Como focalizar

### Como usar a detecção de rosto

Nos seguintes modos de disparo, a câmera usa a detecção de rosto para focalizar automaticamente rostos de pessoas.

Se a câmera detecta mais de um rosto, uma margem dupla é exibida em volta do rosto que a câmera focalizar e margens simples são exibidas em volta dos demais rostos.



| Modo de disparo  | Número de rostos que<br>a câmera detecta | Área de foco (margem dupla)                     |  |
|--|--|---|--|
| Retrato e Retrato noturno no modo  | Até 12                                   | O rosto mais próvimo à câmora                   |  |
| Retrato (◯ 38) e Retrato noturno (◯ 39) no modo de cena  | Ate 12                                   | O rosto mais próximo à câmera                   |  |
| Ret. animal estimação (quando Liber<br>auto ret animal est está definida como<br>OFF; [] 44) no modo de cena | Até 12 <sup>1</sup>                      | O rosto mais próximo à câmera <sup>2</sup>      |  |
| Modo de retrato inteligente ( 49)  | Até 3                                    | O rosto mais próximo do centro do enquadramento |  |

Se a câmera detectar pessoas e animais no mesmo quadro, ela poderá detectar até 12 rostos.

- Se nenhum rosto for detectado quando o botão de liberação do obturador for pressionado até a metade, a câmera focalizará o assunto no centro do enquadramento.
- · Você poderá ouvir o som da câmera focalizando.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Se a câmera detectar o rosto de uma pessoa e de um animal no mesmo quadro, ela focalizará o rosto do animal.

### Notas sobre a detecção de rostos

- A capacidade da câmera de detectar rostos depende de vários fatores, incluindo se o assunto está ou não voltado para a câmera. Além disso, a câmera talvez não consiga detectar rostos nas seguintes situações:
  - Quando os rostos estiverem parcialmente cobertos por óculos de sol ou outro tipo de obstrução
  - Quando os rostos ocuparem um espaço muito grande ou muito pequeno no enquadramento
- Se o enquadramento incluir mais de um rosto os rostos detectados pela câmera e o rosto focalizado pela câmera dependerão de vários fatores, incluindo a direção em que os rostos estiverem voltados.
- Em alguns casos raros, como os casos descritos em "Assuntos não adequados para o foco automático" ( $\square$  71), o assunto pode não estar focalizado, mesmo que a margem dupla figue verde. Caso isso ocorra. use outro modo, como, por exemplo, o modo 🗖 (automático) e tente disparar com a trava de foco ( 70), focalizando outro assunto que esteja à mesma distância da câmera.

### Trava de foco

Quando a câmera focaliza um objeto no centro do enquadramento, é possível utilizar a trava de foco para focalizar um assunto fora do centro.

Use o procedimento a seguir ao tirar fotos usando o modo 🗖 (automático).

- 1 Aponte a câmera para o assunto de forma que este fique no centro do enquadramento.
- **2** Pressione o botão de liberação do obturador até a metade.
  - · Certifique-se de que a área de foco fique verde.
  - · O foco e a exposição são travados.





- Mantenha o botão de liberação do obturador pressionado até a metade e enquadre novamente a imagem.
  - Certifique-se de manter a mesma distância entre a câmera e o assunto.



4 Pressione completamente o botão de liberação do obturador para tirar a foto.



### Assuntos não adequados para o foco automático

A câmera pode não focalizar como esperado nas situações a seguir. Em alguns casos, ainda que raros, o assunto poderá não estar focalizado, embora a área de foco ou o indicador de foco figue verde:

- O assunto está muito escuro.
- Existem obietos com diferencas de luminosidade acentuadas na cena (por exemplo, o sol está atrás do assunto escurecendo-o demasiadamente)
- Não existe contraste entre o assunto e o ambiente ao redor (por exemplo, quando um assunto é retratado usando uma camisa branca, está em frente a um muro branco)
- Existem vários obietos a distâncias diferentes da câmera (por exemplo, um animal dentro de uma iaula)
- São assuntos com padrões repetitivos (cortinas, prédios com várias fileiras de janelas com formato similar etc.)
- · O assunto se movimenta rapidamente

Nas situações mencionadas acima, tente pressionar o botão de liberação do obturador até a metade para voltar a focalizar várias vezes ou selecione o modo 🗖 (automático) e utilize a trava de foco (🛄 70) para tirar a fotografia, focalizando primeiro um objeto que se encontre à mesma distância da câmera que o assunto pretendido.

| <br> |
|------|
|      |
|      |
|      |
|      |
| <br> |
| <br> |
| <br> |
| <br> |



## Recursos de reprodução

Este capítulo descreve os recursos disponíveis durante a reprodução de imagens.



| Zoom de reprodução<br>Exibição de miniaturas, Exibição de calendário.<br>Recursos que podem ser definidos pressionand<br>o botão MENU (Menu Reprodução)<br>Como conectar a câmera a um televisor, | 75<br>o |
|---|---------|
| computador ou impressora  | 78      |
| Usando ViewNX 2   |         |
| Instalar o ViewNX 2   | 80      |
| Transferir imagens para o computador  | 83      |
| Como visualizar imagens   | 85      |

### Zoom de reprodução

Girar o controle do zoom até  $\mathbf{T}(\mathbf{Q})$  em modo de reprodução em tamanho cheio ( $\square$  30) amplia o centro da imagem exibida no monitor.



- Você pode alterar a taxa de zoom girando o controle do zoom para W ( ) ou T ( ). As imagens podem ser ampliadas até aproximadamente 10x.
- Para visualizar uma área diferente da imagem, pressione o seletor múltiplo ▲, ▼, ◀ ou ▶.
- Se estiver visualizando uma imagem que foi capturada com o uso da função de detecção de rosto (☐ 68) ou detecção de animal de estimação (☐ 44), a câmera aplicará um zoom na face detectada no momento do disparo. Se a câmera tiver detectado várias faces quando a imagem foi capturada, pressione ▲, ▼, ◀ ou ▶ para exibir uma face diferente. Para ampliar o zoom em certa área da imagem onde não há nenhum rosto, ajuste a taxa de zoom e depois pressione ▲, ▼, ◀ ou ▶.
- Você pode cortar a imagem e salvar a área exibida da imagem como um arquivo separado pressionando o botão MENU ( 6017).
- Pressione o botão 🔞 para voltar ao modo de reprodução em tamanho cheio.

## Exibição de miniaturas, Exibição de calendário

Girar o controle do zoom para **W** ( ), no modo de reprodução em tamanho cheio ( ) 30), exibe imagens "em folhas de contato" de miniaturas de imagem.



Exibição em tamanho cheio

Exibição de miniaturas de imagem (4, 9, 16 imagens por tela)

Exibição de calendário

- Você pode ver várias imagens em uma tela, o que facilita a localização da imagem desejada.
- Você pode alterar o número de miniaturas exibidas girando o controle do zoom para **W** ( ) ou **T**(Q).
- Pressione o seletor múltiplo ▲, ▼, ◄ ou ▶ para selecionar uma imagem e depois pressione o botão 🕅 para exibir essa imagem em tamanho cheio.
- Quando estiver visualizando 16 miniaturas, gire o controle do zoom para **W** ( para passar para a exibição de calendário.
- Enquanto estiver usando o modo de exibicão de calendário, pressione ▲. ▼. ◀ ou ▶ para selecionar uma data e depois pressione o botão 🔞 para exibir a primeira imagem capturada nesse dia.

### Notas sobre a exibição de calendário

As imagens capturadas quando a data da câmera não estiver definida são tratadas como imagens capturadas em 1 de ianeiro de 2013.

## Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu Reprodução)

Ao visualizar imagens no modo de reprodução em tamanho cheio ou no modo de reprodução de miniatura, você pode configurar as operações do menu listadas abaixo pressionando o botão **MENU**.

| Opção                              | Descrição  |               |
|------------------------------------|--|---------------|
| Retoque rápido <sup>1, 2</sup>     | Permite criar cópias retocadas nas quais o contraste e a saturação foram aprimorados.  | <b>⇔</b> 11   |
| D-Lighting <sup>1, 2</sup>         | Permite criar cópias com brilho e contraste melhorados, iluminando as seções escuras de uma imagem.  | <b>6−6</b> 12 |
| Suavização de pele <sup>1, 2</sup> | A câmera detecta rostos em imagens e cria uma cópia com tons de pele mais suaves nos rostos.   | <b>6</b> €13  |
| Efeitos de filtro <sup>1, 2</sup>  | Os efeitos de filtro digital podem ser usados para aplicar uma<br>variedade de efeitos às imagens. Os tipos de efeito incluem <b>Suave</b> ,<br><b>Cor seletiva</b> , <b>Estrela</b> , <b>Olho de peixe</b> , <b>Efeito miniatura</b> , <b>Pintura</b> e<br><b>Efeito câmera brinquedo</b> . | <b>6−6</b> 14 |
| Ordem de impressão <sup>3</sup>    | Ao usar uma impressora para imprimir imagens salvas no cartão de memória, você pode usar a função <b>Ordem de impressão</b> para selecionar quais imagens são impressas e quantas cópias de cada imagem são impressas.   | <b>6−</b> 042 |
| Apresent. de imagens               | Permite ver as imagens salvas na memória interna ou em um cartão<br>de memória através de uma apresentação automática.   | <b>⇔</b> 45   |
| Proteger                           | Permite proteger as imagens selecionadas contra a exclusão acidental.  | <b>6−6</b> 46 |
| Girar imagem <sup>2, 3</sup>       | Permite especificar a orientação em que as imagens salvas serão exibidas com a reprodução.   | <b>6−6</b> 49 |
| Imagem reduzida <sup>1, 2</sup>    | Permite criar uma cópia pequena da imagem atual. Este recurso é útil<br>para criar cópias para exibição em páginas da web ou para anexos<br>de e-mail.   | <b>⇔</b> 16   |
| Copiar                             | Permite copiar imagens entre a memória interna e o cartão de memória.  | <b>≈</b> 50   |
| Opções seq. exibição               | Permite selecionar se deseja exibir apenas a imagem principal de<br>uma sequência de imagens capturadas continuamente ou exibir a<br>sequência como imagens individuais.   | <b>⇔</b> 52   |

| Opção                          | Descrição   | Φ             |
|--------------------------------|---|---------------|
| Selec. fotografia<br>principal | Permite alterar a imagem principal das imagens capturadas em uma (sequência de imagens; 🎞 31).<br>Ao fazer esta configuração, primeiro selecione uma imagem da sequência que deseja alterar antes de pressionar o botão <b>MENU</b> . | <b>6-6</b> 52 |

As imagens são editadas e salvas com um novo nome de arquivo. Certas restrições se aplicam (♣10). Por exemplo, as imagens capturadas usando Panorama Fácil (□ 43) ou Fotografia 3D (□ 45) não podem ser editadas, e o mesmo recurso de edição não pode ser aplicado várias vezes.

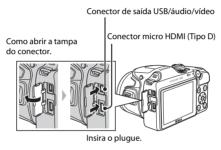
<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Esta função não está disponível somente quando as imagens principais são exibidas para sequências de imagens. Para usar esta função, pressione o botão ® para exibir, individualmente, as imagens de uma sequência.

Não pode ser aplicado em imagens capturadas utilizando o modo de cena **Fotografia 3D** ( 45).

### Como conectar a câmera a um televisor, computador ou impressora

Você pode usufruir ainda mais de seus vídeos e imagens conectando a câmera a um televisor, computador ou impressora.

Antes de conectar a câmera a um dispositivo externo, certifique-se de que o nível de bateria
restante é suficiente e desligue a câmera. Para obter informações sobre os métodos de conexão e
operações subsequentes, consulte a documentação que acompanha o dispositivo, além deste
documento.





Você pode visualizar as imagens e os vídeos da câmera em um televisor. Método de conexão: Conecte os plugues de áudio e vídeo do Cabo de Áudio e Vídeo incluído EG-CP16 às entradas da TV. Como alternativa, conecte um cabo HDMI (Tipo D) disponível no comércio à entrada HDMI da TV.

### Ver e organizar imagens em um computador





Ao transferir imagens para um computador, você poderá realizar retoques simples e gerenciar dados de imagens, além de reproduzir imagens e videos.

Motodo de conviso Consta a Canada LISB de computador utilizando o

Método de conexão: Conecte a câmera à entrada USB do computador utilizando o Cabo USB fornecido UC-E16.

 Antes de fazer a conexão com o computador, instale o ViewNX 2 no computador usando o CD-ROM do ViewNX 2 fornecido. Para obter informações sobre como usar o CD-ROM do ViewNX 2 e como transferir imagens para um computador, consulte a página 80.

### Imprimir imagens sem o uso de um computador





Ao conectar a câmera a uma impressora compatível com PictBridge, você poderá imprimir imagens sem a necessidade do uso do computador.

Método de conexão: conecte a câmera diretamente à entrada USB da impressora com o cabo USB fornecido.

### **Usando ViewNX 2**

O ViewNX 2 é um pacote de software com múltiplas funções, que permite transferir, visualizar, editar e compartilhar imagens.

Instale o ViewNX 2 a partir do CD-ROM do ViewNX 2.



### Instalar o ViewNX 2

• É necessária uma conexão com a Internet.

### Sistemas operacionais compatíveis

### Windows

Windows 8, Windows 7, Windows Vista, Windows XP

### Macintosh

Mac OS X 10.6, 10.7, 10.8

Consulte o site da Nikon para obter detalhes sobre os requisitos do sistema, incluindo as informações mais recentes sobre compatibilidade com sistemas operacionais.

## 1 Ligue o computador e insira o CD-ROM do ViewNX 2 na unidade de CD-ROM.

- Windows: se instruções para operar o CD-ROM forem exibidas na janela, siga as instruções para prosseguir à janela de instalação.
- Mac OS: quando a janela do ViewNX 2 for exibida, clique duas vezes no ícone Welcome (Bem-vindo).

## 2 Selecione um idioma na caixa de diálogo de seleção de idioma para abrir a ianela de instalação.

- Se o idioma desejado não estiver disponível, clique em Region Selection (Seleção de Região)
  para escolher uma região diferente e escolha então o idioma desejado (o botão Region Selection
  (Seleção de Região) não está disponível na versão europeia).
- Clique em Next (Próximo) para exibir a janela de instalação.



### 3 Iniciar o instalador.

- Recomenda-se clicar em Installation Guide (Guia de instalação) na janela de instalação para verificar as informações de ajuda da instalação e os requisitos de sistema antes de instalar o ViewNX 2.
- Clique em Typical Installation (Recommended) (Instalação Típica [Recomendada]) na janela de instalação.

### **4** Baixe o software.

- Quando a tela Software Download (Download do Software) for exibida, clique em l agree - Begin download (Concordo - Iniciar download).
- · Siga as instruções na tela para instalar o software.

### **5** Saia do instalador quando a tela de conclusão da instalação for exibida.

- Windows: clique Yes (Sim).
- Mac OS: clique OK.

### Os seguintes softwares serão instalados:

- ViewNX 2 (que consiste nos três módulos abaixo)
  - Nikon Transfer 2: para transferir imagens para o computador
  - ViewNX 2: para visualizar, editar e imprimir imagens transferidas
  - Nikon Movie Editor (Editor de vídeo): para editar vídeos transferidos com recursos básicos
- Panorama Maker (para criar uma imagem panorâmica única de uma paisagem, etc., a partir de uma série de imagens em que cada uma captura uma parte separada do assunto)

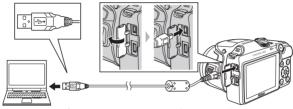
6 Remova o CD-ROM do ViewNX 2 da unidade de CD-ROM.

### Transferir imagens para o computador

### **1** Escolha como as imagens serão copiadas para o computador.

Escolha um dos seguintes métodos:

 Conexão USB direta: desligue a câmera e certifique-se de que o cartão de memória está inserido na câmera. Conecte a câmera ao computador utilizando o cabo USB fornecido. Lígue a câmera.
 Para transferir imagens salvas na memória interna da câmera, remova o cartão de memória da câmera antes de conectá-la ao computador.



- Compartimento de cartão SD: se o seu computador tiver uma abertura para cartões SD, o cartão pode ser inserido diretamente no compartimento.
- Leitor de cartão SD: conecte um leitor de cartão (disponível separadamente através de outros fornecedores) ao computador e insira o cartão de memória.

Se for apresentada uma mensagem pedindo que você escolha um programa, selecione o Nikon Transfer 2.

### Ao usar o Windows 7

Se for apresentado o diálogo à direita, siga os passos abaixo para selecionar Nikon Transfer 2.

- 1 Em Import pictures and videos (Importar fotografias e vídeos), clique em Change program (Mudar programa). Será apresentado um diálogo de seleção de programa; selecione Import File using Nikon Transfer 2 (Importar arquivo usando Nikon Transfer 2) e clique em OK.
- Clique duas vezes em Import File (Importar arquivo).



Se houver uma grande quantidade de imagens no cartão de memória, o Nikon Transfer 2 poderá demorar um pouco para ser iniciado. Aguarde até que o Nikon Transfer 2 seja iniciado.



### Como conectar o cabo USB

A conexão poderá não ser reconhecida se a câmera for conectada a um computador através de um hub USB.

### **2** Transferir imagens para o computador.

- Confirme se o nome da câmera conectada ou do disco removível é exibido como o "Source (Fonte)" na barra de títulos "Options (Opções)" do Nikon Transfer 2 (①).
- Clicar em Start Transfer (Iniciar Transferência) (2).



 Nas configurações padrão, todas as imagens do cartão de memória serão copiadas para o computador.

### **3** Encerre a conexão.

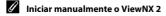
Se a câmera estiver conectada ao computador, desligue-a e desconecte o cabo USB. Se você estiver
usando um leitor de cartões ou uma entrada para cartões, selecione a opção apropriada no sistema
operacional do computador para ejetar o disco removível que corresponde ao cartão de memória
e retire o cartão do leitor ou da entrada.

### Como visualizar imagens

### Inicialize o ViewNX 2.

- As imagens são exibidas no ViewNX 2 quando a transferência terminar.
- Consulte a ajuda online para mais informações sobre a utilização do ViewNX 2.





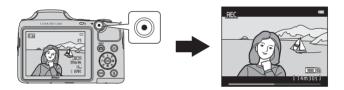
- ${\bf Windows}$ : clique duas vezes no atalho do  ${\bf ViewNX~2}$  no ambiente de trabalho.
- Mac OS: clique no ícone do ViewNX 2 na Mesa.

| <br> |
|------|
|      |
|      |
|      |
|      |
| <br> |



# Como gravar e reproduzir vídeos

Você pode gravar vídeos simplesmente pressionando o botão ● (gravação de vídeos 🐂).



| Como | gravar vídeos     | 88 |
|------|-------------------|----|
| Como | reproduzir vídeos | 92 |

### Como gravar vídeos

Você pode gravar vídeos simplesmente pressionando o botão ● (gravação de vídeos 🔭).

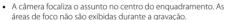
### Exiba a tela de disparo.

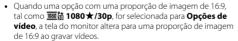
 O ícone da última opção de vídeo selecionada é exibido. A configuração padrão é ☆ 1080★/30p (□ 91).

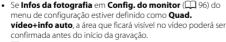


Tempo máximo de gravação

- **2** Abaixe o flash ( $\square$  5)
  - Gravar vídeos enquanto o flash está levantado pode fazer com que o áudio fique abafado.
- 3 Pressione o botão (gravação de vídeos 🔭) para iniciar a gravação do vídeo.







• III é exibido durante o salvamento na memória interna.





### Notas sobre como salvar dados

Depois de tirar fotografías ou gravar vídeos, o número de poses restantes ou o tempo de gravação restante piscará enquanto as imagens ou os vídeos forem salvos. **Não abra a tampa do compartimento de pilhas/ do cartão de memória**. Os dados de imagem e vídeo podem ser perdidos e a câmera ou o cartão de memória pode ser danificado(a).

### Notas sobre a gravação de vídeos

- Cartões de memória SD com classificação de velocidade 6 ou mais rápidos são recomendados para gravar vídeos (¿; 20). A gravação de vídeo pode parar inesperadamente quando são utilizados cartões de memória com classificação de velocidade inferior.
- A qualidade da imagem é reduzida quando o zoom digital é usado. Quando a gravação terminar, o zoom digital é desligado.
- Os ruídos da operação do controle do zoom, do zoom, do movimento da lente com foco automático, da reducão de vibração e da abertura do diafragma, quando o brilho é alterado, podem ser gravados.
- Os fenômenos a seguir podem ser vistos no monitor durante a gravação de vídeos. Esses fenômenos são salvos nos vídeos gravados:
  - A colagem pode ocorrer em imagens em condições de iluminação fluorescente, mercúrio ou vapor de sódio.
  - Os assuntos que se movem rapidamente de um lado do enquadramento para outro, tais como um trem ou carro em movimento, podem parecer distorcidos.
  - Toda a imagem do vídeo poderá ficar distorcida quando a câmera for deslocada.
  - A iluminação ou outras áreas com brilho podem deixar imagens residuais guando a câmera é movida.
- Dependendo da distância até o assunto ou da intensidade do zoom aplicado, assuntos com padrões repetidos (tecidos, treliças etc.) poderão apresentar listras coloridas (padrões de interferência, moiré etc.) durante a gravação do vídeo e a reprodução. Isso ocorre quando o padrão do assunto e o layout do sensor de imagem interferem um no outro. Isto não configura mau funcionamento.

### Temperatura da câmera

- A câmera pode aquecer ao gravar vídeos por um longo período de tempo ou quando for usada em um local quente.
- Se a parte interna da câmera se aquecer demais durante a gravação de vídeos, a câmera poderá interromper a gravação automaticamente após 10 segundos para evitar danos.

O tempo restante até a câmera parar de gravar (**a** 10 s) é exibido. Quando a câmera parar de gravar, ela é desligada. Deixe a câmera desligada até que a parte interna esfrie.





### Notas sobre o foco automático

O foco automático pode não funcionar da forma esperada (\$\sum 71\$). Caso isso ocorra, tente o sequinte:

- 1. Defina Modo foco automático no menu de vídeo como AF-S Bloqueio de AF manual (configuração padrão) antes de iniciar a gravação de vídeo ( 91, 568).
- 2. Enquadre outro assunto posicionado na mesma distância da câmera que o assunto pretendido no centro do enquadramento, o botão ● (gravação de vídeos 🐂) para iniciar a gravação e modifique o enquadramento.

### Funções disponíveis para a gravação de vídeo

- As configurações de compensação de exposição, balanco de brancos e opções de cor para o modo de disparo atual também são aplicadas à gravação do vídeo. O tom que resulta do uso do modo de cena ( 37) ou do modo de efeitos especiais ( 47) também é aplicado aos vídeos. Quando o modo macro for ativado, vídeos com assuntos mais próximos da câmera podem ser gravados. Confirme as configurações antes de iniciar a gravação do vídeo.
- O temporizador automático ( 57) pode ser utilizado. Defina o temporizador automático e pressione o botão • (gravação de vídeos 🔻) para começar a gravar um vídeo após dez segundos.
- O flash não será disparado.
- Pressione o botão MENU para selecionar o ícone do menu 🔭 (vídeo) e ajustar as configurações do menu de vídeo antes de iniciar a gravação (22 91).

### Mais informações

- Tempo máximo de gravação de vídeos → 6-655
- Nomes dos arquivos e pastas → 6683

### Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu de vídeo)

Entre no modo de disparo → botão MENU → ícone do menu 🐂 → botão 🔞

As seguintes configurações podem ser alteradas:



| Opção                  | Descrição  |              |
|------------------------|--|--------------|
| Opções de vídeo        | Selecionar o tipo de vídeo.<br>Selecione vídeos em velocidade normal ou HS (alta velocidade), que<br>permitem a reprodução em câmera lenta ou câmera rápida.   |              |
| Modo foco automático   | Quando <b>AF-S Bloqueio de AF manual</b> (configuração padrão) for selecionado, o foco trava quando a gravação de vídeo começa. Quando <b>AF-F AF constante</b> for selecionado, a câmera focaliza continuamente durante a gravação. Quando <b>AF-F AF constante</b> for selecionado, o som da câmera focalizando pode ser ouvido nos vídeos gravados. Se quiser evitar a gravação do ruído da câmera focalizando, selecione <b>AF-S Bloqueio de AF manual</b> . |              |
| Redução ruído do vento | Configure se o ruído de vento deve ou não ser reduzido durante a<br>gravação do vídeo.   | <b>6</b> €58 |

### Como reproduzir vídeos

Pressione o botão ▶ para entrar no modo de reprodução. Os vídeos são indicados pelo ícone de opções de vídeo (◯ 91). Pressione o botão ѝ para reproduzir vídeos.



Opções de vídeo

### Como excluir vídeos

Para excluir um vídeo, selecione o vídeo desejado no modo de reprodução em tamanho cheio (\$\sup\$ 30) ou no modo de reprodução de miniaturas (\$\sup\$ 75) e pressione o botão **(\$\sup\$** 32).

### Funções disponíveis durante a reprodução

Os controles de reprodução são apresentados na parte superior do monitor.

Pressione o seletor múltiplo ◀ ou ▶ para selecionar um controle. Estão disponíveis as operações descritas abaixo.



| Função   | Ícone   |   | Descrição  |  |  |
|----------|---|---|--|--|--|
| Voltar   | *   | Para vo   | ara voltar o vídeo, mantenha o botão 🔞 pressionado.  |  |  |
| Avançar  | *   | Para av   | ara avançar o vídeo, mantenha o botão 🔞 pressionado.   |  |  |
|          | Pressione o botão  para fazer uma pausa na reprodução. É possível efetuar a seguintes operações com a reprodução em pausa, através dos controles apresentados na parte superior do monitor. |   |  |  |  |
|          |   | <b>4</b> II   | Pressione o botão 🚱 para voltar um quadro do vídeo. Para voltar o vídeo de forma contínua, mantenha o botão 🚱 pressionado.   |  |  |
| Pausa    |   | ₽   | Pressione o botão 🚱 para avançar um quadro do vídeo. Para avançar o vídeo de forma contínua, mantenha o botão 🚱 pressionado. |  |  |
|          |   |   | Pressione o botão 🚱 para reiniciar a reprodução.   |  |  |
|          | ×   | ×   | Pressione o botão 🚱 para cortar partes indesejadas de um vídeo, a fim de que apenas as partes desejadas sejam salvas (🌤 19). |  |  |
| Terminar |   | Pressione o botão 🕦 para voltar ao modo de reprodução em tamanho cheio. |  |  |  |

### Como ajustar o volume

Use o controle do zoom durante a reprodução.





### Notas sobre como reproduzir vídeos

Esta câmera não pode reproduzir vídeos gravados com câmeras digitais de outra marca ou modelo.

| <br> |
|------|
| <br> |
|      |
| <br> |
| <br> |
| <br> |
| <br> |
|      |
| <br> |



# Configurações gerais da câmera

Este capítulo descreve as várias configurações que podem ser definidas no menu de configuração  $m{\Psi}$ .



Para obter mais detalhes sobre cada configuração, consulte "O menu de configuração" na seção de referência (♣59).

### Recursos que podem ser definidos pressionando o botão MENU (Menu de configuração)

### Pressione o botão MENU → ícone do menu 🖞 (configuração) → botão 🛞

Você pode alterar as configurações a seguir selecionando o ícone do menu ♥ quando o menu é exibido.



| Opção   | Descrição   | ш             |  |  |
|---|---|---------------|--|--|
| Tela de boas-vindas   | Permite selecionar se uma tela de boas-vindas é ou não exibida<br>quando a câmera é ligada.   |               |  |  |
| Fuso horário e data   | Permite ajustar o relógio da câmera.  | <b>€</b> 60   |  |  |
| Config. do monitor  | Config. do monitor  Permite ajustar as configurações de exibição de informações da fotografia, da revisão de imagem pós-disparo e do brilho do monitor. |               |  |  |
| Imprimir data Permite gravar data e hora de disparo nas imagens.  |   | <b>65</b> 65  |  |  |
| Redução de vibração   | ção Permite selecionar a configuração de redução de vibração utilizada ao fotografar.   |               |  |  |
| Detecção de movimento  Permite definir se a câmera aumenta automaticamente ou não a velocidade do obturador para reduzir o desfoque causado pela movimentação da câmera ao tirar fotografias. |   | <b>≈</b> 68   |  |  |
| Auxiliar AF   | Permite ativar ou desativar o iluminador auxiliar de AF.  | <b>6</b> €69  |  |  |
| Configurações de som Permite ajustar as configurações de som.   |   | <b>5−5</b> 70 |  |  |
| Desligam. automático  | Permite definir o tempo decorrido até que o monitor se desligue para poupar energia.  |               |  |  |
| Formatar memória/<br>Formatar cartão  | Permite formatar a memória interna ou o cartão de memória   |               |  |  |

| Opção   | Descrição   |               |
|---|---|---------------|
| ldioma/Language   | Permite alterar o idioma de exibição da câmera.   | <b>∂−6</b> 73 |
| Configurações da TV   | Permite ajustar as configurações de conexão com a TV.   | <b>∂=</b> 074 |
| Aviso de piscada  | o de piscada Permite definir se os olhos fechados serão ou não detectados ao tirar fotos de pessoas usando detecção do rosto. |               |
| Permite definir a ativação ou não da função de enviar imagens para um computador utilizando um cartão Eye-Fi disponível comercialmente. |   | <b>≈</b> 77   |
| Restaurar tudo  | Permite restaurar as configurações da câmera aos valores padrão.  | <b>∂−6</b> 78 |
| Tipo de bateria   | Altere esta definição para que corresponda ao tipo de pilha inserido na câmera.   | <b>∂=0</b> 82 |
| Versão do firmware  | e Permite confirmar a versão de firmware da câmera.   |               |

| <br> |
|------|
| <br> |
|      |
| <br> |
| <br> |
| <br> |
| <br> |
|      |
| <br> |



# Seção de referência

A seção de referência fornece informações detalhadas e dicas sobre o uso da câmera.

| Como usar o panora | ma fácil (Disparo o | roproducão) | <b>A</b> →A 2 |
|--------------------|---------------------|-------------|---------------|
| Como usar o panora | ma facil (Disparo e | reproducao) |               |

### Reprodução

| Como visualizar e excluir imagens capturadas continuamente (Sequência) | ∂ <b>-6</b> 6 |
|--|---------------|
| Como editar fotografias  | ∂—69          |
| Como editar vídeos   | <b>∂</b> 19   |
| Como conectar a câmera a um televisor (ver imagens em um televisor)    | <b>∂=</b> 021 |
| Como conectar a câmera a uma impressora (Impressão direta)             | <b>∂-</b> 023 |

### Menu

| O menu de disparo (para modo [ [Automático]) | <b>~</b> 31   |
|--|---------------|
| O menu de retrato inteligente                | <i>6</i> 40   |
| O menu de reprodução                         | <b>6-6</b> 42 |
| O menu de vídeo                              | 53            |
| O menu de configuração                       | <b>∂−</b> 059 |

### Informações adicionais

| Nomes dos arquivos e pastas | 6=683 |
|-----------------------------|-------|
| Acessórios opcionais        |       |
| Mensagens de erro           |       |

### Como usar o panorama fácil (Disparo e reprodução)

### Como fotografar com o Panorama fácil

Entre no modo de disparo  $\Rightarrow$  botão  $\square$  (modo de disparo)  $\Rightarrow$   $\not$  (segundo ícone de cima para baixo\*)  $\Rightarrow$   $\triangleright$   $\Rightarrow$   $\land$   $\bigvee$ ,  $\triangleleft$ ,  $\bigvee$ ,  $\triangleleft$ ,  $\triangleright$   $\Rightarrow$   $\square$  (panorama fácil)  $\Rightarrow$  botão 8

- Selecione **Normal (180°)** ou **Amplo (360°)** como o alcance do disparo e pressione o botão (N).
  - Quando a câmera é mantida na posição horizontal durante o disparo, o tamanho da imagem (largura × altura) é o seguinte:
    - Normal (180°): 4800 × 920 quando movida horizontalmente, 1536 × 4800 quando movida verticalmente
    - Amplo (360°): 9600 × 920 quando movida horizontalmente, 1536 × 9600 quando movida verticalmente
    - Quando a câmera for mantida na posição vertical, a direção, largura e altura são alternadas.
- Enquadre a primeira borda da cena panorâmica e, em seguida, pressione o botão de liberação do obturador até a metade para focalizar.
  - O zoom é fixado na posição da grande angular.
  - · A grade é exibida no monitor.
  - A câmera focaliza o assunto no centro do enquadramento.
  - A compensação de exposição (QQ 61) pode ser definida.
  - Se o foco e a exposição não estiverem corretos, tente usar a trava de foco (\$\sum 70\$).



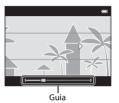
Normal (180°)

<sup>\*</sup> O ícone da última cena selecionada é exibido.

- **3** Pressione completamente o botão de liberação do obturador e em seguida tire o dedo do botão.
  - D é exibido para indicar a direção do movimento da câmera.



- **4** Mova a câmera lentamente em uma das quatro direções e comece a fotografar.
  - Quando a câmera detectar a direção na qual for movimentada, o disparo começa.
  - Uma quia indicando a posição de disparo atual é exibida.
  - Quando a guia de posição de disparo atinge a borda, o disparo termina



### Exemplo do movimento da câmera



- Posicione-se e mova a câmera horizontalmente e verticalmente em um arco de forma que as quias se desloquem de uma borda para outra.
- O disparo é interrompido se a guia não atingir a borda em cerca de 15 segundos (quando Normal (180°) for selecionado) ou cerca de 30 segundos (quando Amplo (360°) for selecionado) após o início do disparo.





### Notas sobre fotografar com panorama fácil

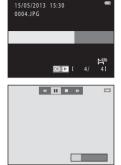
- O alcance da imagem vista na imagem salva será mais limitado do que a vista no monitor no momento do disparo.
- Se a câmera for movimentada muito rapidamente ou vibrar muito ou se o assunto estiver muito uniforme (por exemplo, paredes ou escuridão), pode ocorrer um erro.
- Se o disparo for interrompido antes da câmera atingir o ponto do meio na distância panorâmica, uma imagem panorâmica não será salva.
- Se mais da metade da distância panorâmica for capturada, mas o disparo terminar antes de atingir a ponta da faixa, a faixa não capturada será gravada e exibida em cinza.

### Como visualizar imagens capturadas com panorama fácil

Alterne para o modo de reprodução ( 30), abra uma imagem capturada usando o panorama fácil no modo de reprodução em tamanho chejo e, em seguida, pressione o botão 🙉 para exibir a borda curta da imagem usando todo o monitor e para mover automaticamente (rolar) a área exibida.

• A imagem rola na direção usada para tirar a fotografia. Os controles de reprodução são apresentados na parte superior do monitor durante a reprodução.

Pressione o seletor múltiplo ◀ ou ▶ para selecionar um controle e, em seguida, pressione o botão 🕅 para executar as seguintes operações.



| Função   | Ícone       |   | Descrição  |  |  |
|----------|-------------|---|--|--|--|
| Voltar   | *           | Mante                                       | Mantenha pressionado o botão 🔞 para voltar rapidamente.  |  |  |
| Avançar  | <b>&gt;</b> | Mante                                       | antenha pressionado o botão 🚱 para avançar rapidamente.  |  |  |
| Pausar   |             |   | ível efetuar as seguintes operações com a reprodução em pausa,<br>s dos controles apresentados na parte superior do monitor. |  |  |
|          |             | 411   | Para voltar, mantenha o botão 👀 pressionado.   |  |  |
|          |             | II  | Para avançar, mantenha o botão 🔞 pressionado.  |  |  |
|          |             |   | Retoma a rolagem automática.   |  |  |
| Terminar |             | Alterna para a reprodução em tamanho cheio. |  |  |  |

### Notas sobre como rolar pela reprodução do panorama fácil

Esta câmera pode não rolar ou ampliar o zoom ao exibir imagens de panorama fácil capturadas com outra marca ou modelo de câmera digital.



### Como visualizar e excluir imagens capturadas continuamente (Sequência)

### Como visualizar imagens em uma sequência

Cada série de imagens capturadas usando as definições a seguir é salva em uma sequência.

- Modo de cena ( 37)
  - Esportes
  - Ret. animal estimação (quando Contínuo estiver selecionado)
- - H contínuo
    - L contínuo
  - H contínuo: 120 qps
  - H contínuo: 60 gps

Por padrão, somente a primeira imagem de uma sequência (imagem principal) é exibida para representar as imagens na sequência no modo de reprodução em tamanho cheio ( 30) ou no modo de reprodução de miniaturas ( 75).

 Quando apenas a imagem principal de uma sequência for exibida, ela não pode ser ampliada.



Quando apenas a imagem principal uma sequência for exibida, pressione o botão **®** para exibir cada imagem em uma sequência individualmente.

- Para exibir a imagem anterior ou a próxima imagem, pressione o seletor múltiplo ◀ ou ▶.
- Pare retornar à exibição somente fotografia principal, pressione o seletor múltiplo .
- Ao exibir imagens individualmente, as miniaturas não são exibidas. Para exibir imagens em sequência como miniaturas, defina Opções seq. exibição para Fotografias individuais no menu de reprodução ( 52).



### Opções da seq. de exibição

- Selecione Opções seq. exibição (5052) no menu de reprodução para definir todas as sequências a serem exibidas usando as imagens principais ou para exibi-las como imagens individuais.
- Se apenas uma imagem for capturada ao usar Contínuo, a imagem não será exibida como uma sequência.
- As imagens capturadas continuamente com outra marca ou modelo de câmera digital não podem ser exibidas como uma sequência.

### Como alterar a fotografia principal na sequência

A fotografia principal de uma sequência pode ser alterada usando **Selec. fotografia principal** (��52) no menu de reprodução.

### Opções do menu de reprodução disponíveis ao usar a sequência

Quando o botão **MENU** for pressionado, as seguintes operações do menu ficam disponíveis para as imagens nessa sequência.

| <ul> <li>Retoque rápido<sup>1</sup></li> </ul>     | → <b>6=6</b> 11   | • D-Lighting <sup>1</sup>                         | <b>→ 6=6</b> 12 |
|--|-------------------|---|-----------------|
| <ul> <li>Suavização de pele<sup>1</sup></li> </ul> | <b>→ 6</b> 13     | <ul> <li>Efeitos de filtro<sup>1</sup></li> </ul> | <b>→ 6=6</b> 14 |
| <ul> <li>Ordem de impressão<sup>2</sup></li> </ul> | <b>→ 6 - 6</b> 42 | <ul> <li>Apresent. de imagens</li> </ul>          | <b>→ 6=6</b> 45 |
| • Proteger <sup>2</sup>                            | <b>→ 6=6</b> 46   | <ul> <li>Girar imagem<sup>1</sup></li> </ul>      | <b>→ 6=6</b> 49 |
| <ul> <li>Imagem reduzida<sup>1</sup></li> </ul>    | <b>→ 6</b> 16     | • Copiar <sup>2</sup>                             | → <b>6=6</b> 50 |
| <ul> <li>Opções seq. exibição</li> </ul>           | <b>→ 6</b> 52     | <ul> <li>Selec. fotografia principal</li> </ul>   | <b>→ 6=6</b> 52 |

Esta operação não está disponível quando apenas uma imagem principal for exibida. Abra as imagens na sequência individualmente e, em seguida, pressione o botão MENU.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Se o botão **NENU** for pressionado quando apenas uma imagem principal for exibida, as mesmas configurações podem ser aplicadas em todas as imagens nessa sequência. Pressione o botão **MENU** após a exibição das imagens individuais para aplicar os ajustes a cada imagem exibida.

### Como excluir imagens em uma sequência

Se **Opções seq. exibição** (♠52) no menu de reprodução estiver definido como **Somente foto principal**, as imagens a serem excluídas variarão de acordo com o descrito abaixo. Para exibir a tela para selecionar o método de exclusão, pressione o botão 🗑.

- Se apenas as imagens principais forem exibidas para as sequências quando o botão m for pressionado:
  - Imagem atual: quando uma imagem principal for selecionada, todas as imagens nessa seguência são excluídas.
  - Apagar imagens selec.: quando a imagem principal for selecionada na tela Apagar imagens selec. (
     33), todas as imagens na sequência são excluídas.
  - Todas as imagens: todas as imagens são excluídas, incluindo a sequência representada pela imagem principal exibida atualmente.

Os métodos de exclusão mudam como a seguir.

- Imagem atual: a imagem exibida atualmente é excluída.
- Toda a sequência: todas as imagens na sequência, incluindo a imagem exibida atualmente, são excluídas.



## **Como editar fotografias**

### Recursos de edição

Você pode utilizar os recursos a seguir para editar suas imagens. As imagens editadas são salvas como arquivos separados (♠83).

| Função de edição                           | Descrição  |
|--|--|
| Retoque rápido (♣11)                       | Permite criar facilmente cópias retocadas nas quais o contraste e a saturação foram aprimorados.   |
| D-Lighting (♣12)                           | Permite criar uma cópia da imagem atual com melhor brilho e contraste, iluminando as seções escuras da imagem.   |
| Suavização de pele<br>(ఄ <del>෮</del> ෮13) | Permite tornar os tons de pele mais suaves nos rostos das pessoas.   |
| Efeitos de filtro (♣14)                    | Os efeitos de filtro digital estão disponíveis para aplicar uma variedade de<br>efeitos às imagens.<br>Os tipos de efeito incluem Suave, Cor seletiva, Estrela, Olho de peixe,<br>Efeito miniatura, Pintura e Efeito câmera brinquedo. |
| lmagem reduzida<br>(♣16)                   | Permite criar uma cópia reduzida da imagem para utilizar como anexos de e-mail.  |
| Recorte (🏍 17)                             | Permite cortar uma parte da imagem. Utilize para ampliar o zoom em um<br>assunto ou faça uma composição.   |

### Notas sobre a edição de imagens

- Esta câmera não pode editar imagens capturadas com câmeras digitais de outra marca ou modelo.
- Imagens capturadas usando **Panorama Fácil** ( 43) ou **Fotografia 3D** ( 45) não podem ser editadas.
- Se nenhum rosto for detectado na imagem, não será possível criar uma cópia com a função de suavização de pele (♣13).
- Se você utilizar outra marca ou modelo de câmera digital, as imagens editadas com esta câmera poderão não ser exibidas corretamente, e poderá ser impossível transferi-las para um computador.
- As funções de edição não estão disponíveis quando não houver espaço livre suficiente na memória interna ou no cartão de memória.
- Para editar uma imagem individual em uma sequência de imagens (60) quando apenas a imagem principal for exibida, execute um dos procedimentos a seguir:
  - Pressione o botão 🔞 para exibir uma sequência de imagens como imagens individuais e selecione uma imagem na sequência.
  - Defina Opções seq. exibição (5052) no menu de reprodução como Fotografias individuais para exibi-las como imagens individuais e selecione uma imagem.

### Restrições relativas à edição de imagens

Quando uma cópia editada sofrer modificações adicionais com outra função de edição, verifique as seguintes restrições:

| Função de edição utilizada                        | Funções de edição que podem ser adicionadas  |
|---|--|
| Retoque rápido<br>D-Lighting<br>Efeitos de filtro | As funções de suavização de pele, imagem reduzida ou recortar podem<br>ser usadas.<br>As funções de retoque rápido, D-Lighting e efeitos de filtro não podem<br>ser utilizadas juntas. |
| Suavização de pele                                | As funções de retoque rápido, D-Lighting, efeitos de filtro, imagem reduzida ou recortar podem ser usadas.   |
| lmagem reduzida<br>Corte                          | Não é possível adicionar outra função de edição.   |

- As cópias criadas com funções de edições não podem ser novamente editadas com a função utilizada para criá-las.
- Ao combinar a função de imagem reduzida ou corte com outra função de edição, utilize as funções de imagem reduzida e corte depois que as funções de edição forem aplicadas.
- Você pode aplicar a suavização de pele às imagens capturadas com suavização de pele (��40).



### lmagens originais e editadas

- As cópias criadas através de funções de edição não serão apagadas se as imagens originais forem apagadas. As imagens originais não serão apagadas se as cópias criadas através das funções de edição forem apagadas.
- As cópias editadas são salvas com a mesma data e hora de disparo da imagem original.
- A ordem de impressão (♣42) e as configurações de proteção (♣46) não permanecem ativas nas cópias editadas.

### Retoque rápido: como melhorar o contraste e a saturação

Pressione o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU → Retoque rápido → botão 🕟

# Pressione o seletor múltiplo ▲ ou ▼ para selecionar a quantidade de efeito aplicado e pressione o botão ®.

- A versão original é exibida à esquerda e um exemplo da versão editada é exibida à direita.
- Para sair sem salvar a cópia, pressione ◀.
- As cópias criadas com este recurso são indicadas através de
   exibido durante a reproducão.





### D-Lighting: como melhorar o brilho e o contraste

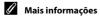
Pressione o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU → D-Lighting → botão 🕟

Você pode criar uma cópia da imagem atual com melhor brilho e contraste, iluminando as seções escuras da imagem.

# Pressione o seletor múltiplo $\triangle$ ou $\nabla$ para selecionar **OK** e pressione o botão $\bigcirc$ 0.

- A versão original é exibida à esquerda e um exemplo da versão editada é exibida à direita.
- Uma nova cópia, editada, é salva como uma imagem separada.
- As cópias criadas com este recurso são indicadas através de a exibido durante a reprodução.





### Suavização de pele: como suavizar os tons da pele

Pressione o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU → Suavização de pele → botão 🕅

A câmera detecta rostos em imagens e cria uma cópia com tons de pele mais suaves nos rostos.

- 1 Pressione o seletor múltiplo ▲ ou ▼ para selecionar o grau de suavização e pressione o botão <sup>®</sup>.
  - A caixa de diálogo de confirmação é exibida, com o rosto no qual o efeito foi aplicado ampliado no centro do monitor.
  - Para sair sem salvar a cópia, pressione ◀.



- 2 Verifique a visualização da cópia e pressione o botão 🕅.
  - São suavizados os tons de pele de até 12 rostos, a partir do mais próximo ao centro do enquadramento.

  - Pressione o botão MENU para ajustar o grau de suavização. A exibição do monitor volta àquela mostrada na etapa 1.
  - Cópias editadas são salvas como imagens separadas e 🖾 é exibido ao reproduzi-las.



### Notas sobre a suavização de pele

Dependendo da direção para a qual os rostos estão voltados ou do brilho dos rostos, a câmera talvez não consiga detectar rostos de maneira precisa, ou a função de suavização da pele pode não funcionar como esperado.



Nomes dos arquivos e pastas → 6683

### Efeitos de filtro: aplicação de efeitos de filtros digitais

Pressione o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU → Efeitos de filtro → botão 🕅

| Tipo                    | Descrição  |  |
|-------------------------|--|--|
| Suave                   | Permite suavizar a imagem adicionando um leve desfoque ao redor do centro da imagem. Nas imagens capturadas usando detecção de rostos (  |  |
| Cor seletiva            | Permite manter uma cor específica na imagem e alterar as outras cores<br>para preto e branco.  |  |
| Estrela                 | Permite produzir raios de luz parecidos com estrelas que irradiam para fora<br>de objetos brilhantes, como reflexos da luz solar e luzes urbanas. Esse<br>efeito é apropriado para cenas noturnas.         |  |
| Olho de peixe           | Permite fazer com que uma imagem pareça ter sido capturada com uma<br>lente olho de peixe. Esse efeito é ideal para imagens capturadas em modo<br>macro.   |  |
| Efeito miniatura        | Permite fazer com que a imagem pareça uma cena em miniatura capturada no modo macro. Este efeito é adequado para imagens capturadas a partir de um ponto alto com o assunto principal no centro da imagem. |  |
| Pintura                 | Permite dar às imagens uma aparência de pintura à mão.   |  |
| Efeito câmera brinquedo | Permite abaixar a saturação de cores de toda a imagem e escurece as bordas da imagem.  |  |

- Pressione o seletor múltiplo ▲ ou ▼ para selecionar o tipo de efeito de filtro e pressione o botão ⑥.
  - Quando Estrela, Olho de peixe, Efeito miniatura, Pintura ou Efeito câmera brinquedo for selecionado, prossiga para o passo 3.



### **2** Ajuste o efeito e pressione o botão **®**.

- Ao utilizar Suave: pressione ▲ ou ▼ para selecionar a faixa do efeito.
- Ao utilizar Cor seletiva: pressione ▲ ou ▼ para selecionar a cor a ser retida.



Exemplo: Suave

## **3** Confirme o efeito e pressione o botão **®**.

- Uma nova cópia editada é criada.
- Para sair sem salvar a cópia, pressione ◀.





### Imagem reduzida: como reduzir o tamanho de uma imagem

Pressione o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU → Imagem reduzida → botão ®

Você pode criar uma cópia reduzida da imagem atual.

- Pressione o seletor múltiplo ▲ ou ▼ para selecionar o tamanho de cópia desejado e pressione o botão <sup>®</sup>.
  - Para imagens capturadas com uma configuração de Modo de imagem (→31) de ₩ 4608×2592, apenas 640×360 é exibido.

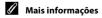


- 2 Selecione **Sim** e pressione o botão **®**.
  - Uma nova cópia, editada, é salva como uma imagem separada com uma taxa de compressão de 1:16.



 Cópias criadas com esse recurso são menores que outras imagens quando exibidas durante a reprodução, e são indicadas por Fh.





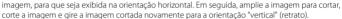
Nomes dos arquivos e pastas → 6083



### Cortar: como criar uma cópia recortada

Você pode criar uma cópia que contenha apenas a seção visível no monitor quando **□□:** ★ for exibido com o zoom de reprodução (□□ 74) ativado.

- Gire o controle do zoom para T (Q) no modo de reprodução em tamanho cheio ( 30) para ampliar o zoom na imagem.



- **2** Ajuste a composição da cópia.
  - Gire o controle do zoom para T (Q) ou W (►) para ajustar a taxa de zoom.
  - Pressione o seletor múltiplo ▲, ▼, ◀ ou ▶ para rolar a imagem de modo que apenas a parte a ser copiada fique visível no monitor.



- 3 Pressione o botão MENU
- **4** Utilize o seletor múltiplo para selecionar **Sim** e pressione o botão **®**.
  - Uma nova cópia, recortada, é salva como uma imagem separada.



### **✓** Tamanho da imagem

- Como a área a salvar é reduzida, o tamanho de imagem (pixels) da cópia cortada também é reduzido.
- Imagens cortadas até um tamanho de imagem de 320 × 240 ou 160 x 120 são menores que outras imagens quando exibidas durante a reprodução.





### Mais informações

Nomes dos arquivos e pastas → 6083

### Como editar vídeos

- 1 Reproduza o vídeo desejado e faça uma pausa na reprodução (📖 93).
- 2 Pressione o seletor múltiplo ◀ ou ▶ para selecionar o controle ¥ e pressione o botão ๋.
  - A tela de editar vídeos é exibida



- - Ao começar a editar um filme, o quadro exibido quando o vídeo for pausado será o ponto inicial da edicão.

  - Para cancelar a edição, pressione ▲ ou ▼ para selecionar
     (retornar) e pressione o botão ℝ.
- Selectionar ponto inicial

  AT.

  IX

  IX

  Im 0s

- 4 Pressione ▲ ou ▼ para selecionar JX (selecionar o ponto final).

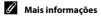


- 5 Ao concluir as configurações, pressione ▲ ou ▼ para selecionar 🖰 Salvar e pressione o botão 🕲.
- **6** Selecione **Sim** e pressione o botão **®**.
  - O vídeo editado é salvo.



### Notas sobre a edição de vídeos

- Um vídeo que foi criado a partir de edição não pode ser recortado novamente. Para recortar outra área do vídeo, selecione e edite o vídeo original.
- Os vídeos são aparados em intervalos de um segundo. Portanto, a porção aparada do vídeo pode ter um ponto de início ou de término um pouco diferente. Os vídeos não podem ser recortados de forma a terem menos de dois segundos de duração.
- As funções de edição não estão disponíveis quando não há espaço livre suficiente na memória interna ou no cartão de memória.



Nomes dos arquivos e pastas → 6-83



### Como conectar a câmera a um televisor (ver imagens em um televisor)

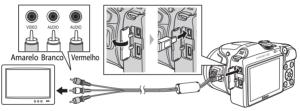
Conecte a câmera a um televisor para reproduzir imagens ou vídeos no televisor. Se o seu televisor for equipado com uma entrada HDMI, um cabo HDMI disponível para venda poderá ser usado para conectar a câmera ao televisor.

### **1** Desligue a câmera.

### 2 Conecte a câmera ao televisor.

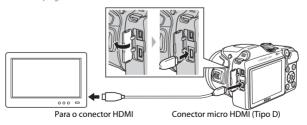
### Ao usar o cabo de áudio/vídeo incluído

Conecte o plugue amarelo à entrada de vídeo e os plugues branco e vermelho às entradas de áudio no televisor.



### Ao usar um cabo HDMI disponível para venda

Conecte o pluque à entrada HDMI do televisor.

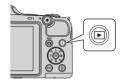


### **3** Ajuste a entrada do televisor como sendo a entrada de vídeo externa.

• Consulte a documentação do seu televisor para obter detalhes.

### 4 Mantenha o botão ▶ pressionado para ligar a câmera.

- A câmera entra em modo de reprodução e as imagens são apresentadas no televisor.
- Enquanto a câmera estiver ligada ao televisor, o monitor da câmera permanecerá desligado.



### Notas sobre como conectar o cabo HDMI

Um cabo HDMI não está incluído. Use um cabo HDMI disponível para venda para conectar a câmera a um televisor. O terminal de saída nesta câmera é um conector micro HDMI (tipo D). Ao comprar um cabo HDMI, certifique-se de que uma extremidade do cabo seja um conector micro HDMI.

### Notas sobre como conectar o cabo

- Ao conectar o cabo, certifique-se de que o conector da câmera esteja posicionado corretamente, não insira o cabo inclinado e não utilize força excessiva. Ao desconectar o cabo, não puxe o conector inclinado.
- Não conecte cabos ao conector micro HDMI e ao conector de saída USB/áudio/vídeo simultaneamente.

### Se as imagens não forem exibidas na TV

Certifique-se de que as **Configurações da TV** (��74) da câmera no menu de configuração estejam em conformidade com o padrão utilizado pela TV.

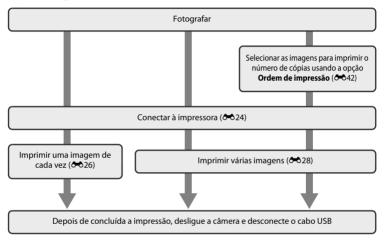
### Como usar um controle remoto de TV (Controle de dispositivo HDMI)

O controle remoto de uma TV compatível com HDMI-CEC pode ser usado para controlar a reprodução. Ele pode ser usado no lugar do seletor múltiplo e do controle do zoom da câmera para selecionar imagens, iniciar e interromper a reprodução de um vídeo, alternar entre o modo de reprodução em tamanho cheio e o modo de reprodução de 4 miniaturas, etc.

- Defina a configuração de Controle do disp. HDMI (♣74) em Configurações da TV como Ligado (configuração padrão) e depois conecte a câmera e a TV usando um cabo HDMI.
- Aponte o controle remoto para o televisor ao utilizá-lo.
- Consulte as instruções de operação do televisor para obter informações sobre a compatibilidade com HDMI-CEC da TV.

### Como conectar a câmera a uma impressora (Impressão direta)

Os usuários de impressoras compatíveis com PictBridge ( 21) podem ligar a câmera diretamente à impressora e imprimir imagens sem utilizar um computador. Siga os procedimentos abaixo para imprimir as imagens.



## Notas sobre a fonte de alimentação

- Ao conectar a câmera a uma impressora, utilize pilhas com carga restante suficiente para evitar que a câmera se desligue inesperadamente.
- Você pode usar o adaptador AC EH-67 (disponível separadamente) para fornecer energia à câmera a partir da tomada elétrica. Não utilize outra marca ou modelo de adaptador AC, pois poderá provocar superaquecimento ou danos à câmera.

### Imprimir imagens

Além de imprimir imagens transferidas da sua impressora pessoal para um computador e imprimir através de conexão direta da câmera à impressora, as seguintes opções para impressão de imagens salvas no cartão de memória também estão disponíveis:

- Insira um cartão de memória em um slot de cartão de impressora compatível com DPOF
- · Leve o cartão de memória a um laboratório de fotografia digital

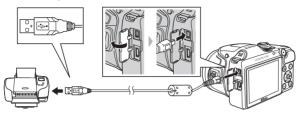
Ao utilizar esses métodos para imprimir, você pode usar a opção **Ordem de impressão** no menu de reprodução para especificar quais imagens e quantas cópias de cada imagem serão impressas, e salvar as configurações no cartão de memória (►42).

### Como conectar a câmera a uma impressora

- **1** Desligue a câmera.
- **2** Ligue a impressora.
  - · Verifique as configurações da impressora.

## **3** Conecte a câmera à impressora utilizando o cabo USB fornecido.

 Certifique-se de que os conectores estejam posicionados corretamente, não insira o cabo inclinado e não utilize força excessiva. Ao desconectar o cabo, não remova o cabo de forma inclinada.



### 4 Ligue a câmera.

 Se conectada corretamente, a tela de inicialização do PictBridge será exibida no monitor da câmera, seguida da tela Imprimir seleção.



### Como imprimir imagens individuais

Depois de conectar corretamente a câmera à impressora (��24), siga os procedimentos descritos abaixo para imprimir uma imagem.

- Utilize o seletor múltiplo para selecionar a imagem desejada e pressione o botão ®.
  - Para tornar mais fácil a seleção de imagens, gire o controle do zoom para W (➡) para passar para o modo de reprodução de seis miniaturas. Gire o controle do zoom para T (९) para mudar para a reprodução de imagem completa.



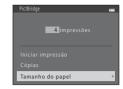
**2** Selecione **Cópias** e pressione o botão **®**.



Pressione ▲ ou ▼ para selecionar o número de cópias desejado (até nove) e pressione o botão ଙ N.



4 Selecione **Tamanho do papel** e pressione o botão **®**.



- 5 Selecione o tamanho do papel desejado e pressione o botão (%).
  - Para especificar o tamanho do papel utilizando as configurações da impressora, selecione Padrão na opção de tamanho de papel.



 Selecione Iniciar impressão e pressione o botão ଉ).



- **7** A impressão é iniciada.
  - A exibição voltará à tela de seleção de impressão mostrada na etapa 1 quando a impressão estiver concluída.



Número de cópias atual/ número total de cópias

# Como imprimir várias imagens

Depois de conectar corretamente a câmera à impressora (��24), siga os procedimentos descritos abaixo para imprimir várias imagens.

- 1 Quando a tela Imprimir seleção for exibida, pressione o botão MENU.
- 2 Utilize o seletor múltiplo para selecionar **Tamanho do papel** e pressione o botão **®**.
  - Para sair do menu de impressão, pressione o botão MENU.



- **3** Selecione o tamanho do papel desejado e pressione o botão (9).
  - Para especificar o tamanho do papel utilizando as configurações da impressora, selecione Padrão na opção de tamanho de papel.



4 Selecione Imprimir seleção, Impr. todas as imag. ou Impressão DPOF e pressione o botão (R).



### Imprimir seleção

Selecione quais imagens serão impressas (até 99) e quantas cópias de cada imagem serão impressas (até nove)

- Pressione o seletor múltiplo 
   d ou 
   para selecionar as imagens e pressione 
   d ou 
   √ para definir o número de cópias de cada uma.
- A e o número indicando a quantidade de cópias a serem impressas são exibidos sob as imagens selecionadas para impressão. Se nenhuma cópia for especificada para uma imagem, a seleção é cancelada



- Gire o controle do zoom para T (?) para mudar para a reprodução de imagem completa. Gire o controle do zoom para W (►) para voltar para o modo de reprodução de seis miniaturas
- Pressione o botão 🔞 quando a configuração estiver concluída.



### Impr. todas as imag.

Uma cópia de cada imagem salva na memória interna ou na memória do cartão é impressa.



### Impressão DPOF

Imprima as imagens para as quais foi criada uma ordem de impressão utilizando a opção **Ordem de impressão** (♠♦42).

- Quando a tela mostrada à direita for exibida, selecione Iniciar impressão e pressione o botão ® para começar a imprimir. Selecione Cancelar e pressione o botão ® para voltar ao menu de impressão.





# **5** A impressão é iniciada.

 O monitor voltará à exibição do menu de impressão mostrado na etapa 2 quando a impressão estiver concluída.



Número de cópias atual/ número total de cópias

## Tamanho do papel

A câmera é compatível com os seguintes tamanhos de papel: **Padrão** (o tamanho de papel padrão para a impressora conectada à câmera), **9×13 cm**, **13×18 cm**, **10×150 mm**, **10×15 cm**, **20×25 cm**, **Carta**, **A3** e **A4**. Só serão exibidos os tamanhos aceitos pela impressora.



# O menu de disparo (para modo 🗖 [Automático])

### Modo de imagem (tamanho e qualidade da imagem)

Entre no modo de disparo → botão MENU → Menu de disparo → Modo de imagem → botão 🚳

Você pode selecionar a combinação de tamanho e qualidade de imagem (ou seja, a taxa de compressão da imagem) que será usada ao salvar imagens.

Quanto mais alta a configuração do modo de imagem, maior será o tamanho que as imagens podem ser impressas. Quanto menor a taxa de compressão, mais alta a qualidade das imagens, mas o número de imagens que podem ser salvas (♣32) é reduzido.

| Opção <sup>1</sup>              | Taxa de compressão  | Proporção de<br>imagem | Tamanho de<br>impressão <sup>2</sup> (cm) |
|---------------------------------|---------------------|------------------------|---|
| 16 <u>M</u> * 4608×3456★        | Aproximadamente 1:4 | 4:3                    | 39 × 29                                   |
| 4608×3456 (configuração padrão) | Aproximadamente 1:8 | 4:3                    | 39 × 29                                   |
| 8 <sub>M</sub> 3264×2448        | Aproximadamente 1:8 | 4:3                    | 28 × 21                                   |
| 4 <sub>M</sub> 2272×1704        | Aproximadamente 1:8 | 4:3                    | 19×14                                     |
| 2 <sub>M</sub> 1600×1200        | Aproximadamente 1:8 | 4:3                    | 13×10                                     |
| VGA 640×480                     | Aproximadamente 1:8 | 4:3                    | 5×4                                       |
| ₩ 4608×2592                     | Aproximadamente 1:8 | 16:9                   | 39 × 22                                   |

O número total de pixels capturados e o número de pixels capturados horizontal e verticalmente. Exemplo: 60 4608×3456 = aproximadamente 16 megapixels, 4608 × 3456 pixels

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Tamanho de impressão em uma resolução de saída de 300 dpi. Os tamanhos de impressão são calculados dividindo o número de pixels pela resolução da impressora (dpi) e multiplicando por 2,54 cm. No entanto, com o mesmo tamanho de imagem, as imagens impressas em resolução superior serão impressas com um tamanho inferior ao indicado, e as que forem impressas com resolução inferior serão impressas com um tamanho superior ao indicado.

## Notas sobre o modo de imagem

- A configuração também é aplicada em outros modos de disparo.
- Certas configurações não podem ser usadas com outras funções (QQ 66).
- O modo de imagem não pode ser selecionado ao usar Panorama Fácil (
   43) ou Fotografia 3D (
   45) no modo de cena.

## Número de imagens que podem ser salvas

A tabela a seguir apresenta uma lista com o número aproximado de imagens que podem ser salvas em um cartão de memória de 4 GB. Observe que, devido à compressão JPEG, o número de imagens que podem ser salvas varia bastante em função da composição da imagem, mesmo quando a capacidade da memória e as configurações do modo de imagem permanecem constantes. O número de imagens que podem ser salvas também pode variar em função do tipo de cartão de memória utilizado.

| Modo de imagem                                  | Número de imagens que podem ser salvas (4 GB) |
|---|---|
| 16M* 4608×3456★                                 | 490   |
| 16 <sub>M</sub> 4608×3456 (configuração padrão) | 970   |
| 8 <sub>м</sub> 3264×2448                        | 1910  |
| 4 <sub>M</sub> 2272×1704                        | 3370  |
| 2 1600×1200                                     | 7100  |
| <b>VGA</b> 640×480                              | 24100   |
| ₩ 4608×2592                                     | 1290  |

- Se o número de poses restantes for igual ou superior a 10 000, a tela com o número de exposições restantes mostrará "9999".
- Para confirmar o número de imagens que podem ser salvas na memória interna (aproximadamente 65 MB), remova o cartão de memória da câmera e verifique o número de exposições restantes exibido no monitor durante o disparo.

### Balanço de brancos (Ajuste da matiz)

A cor da luz refletida em um objeto varia em função da cor da fonte de iluminação. O cérebro tem capacidade para se adaptar às alterações de cor da fonte de iluminação, de modo que um objeto branco parecerá branco quer seja visto à sombra, sob a luz direta do sol ou sob a luz de uma lâmpada incandescente. As câmeras digitais conseguem imitar esse ajuste processando as imagens de acordo com a cor da fonte de iluminação. Esse processo é conhecido como "balanço de brancos". Para obter cores naturais, antes de fotografar, selecione uma configuração de balanço de brancos que corresponda à fonte de iluminação.

Embora **Automático** (a configuração padrão) possa ser usada com a maioria dos tipos de iluminação, o balanço de brancos pode ser ajustado para adequar-se às condições do clima ou à fonte de luz e conseguir tons de cor mais naturais na imagem.

| Opção                                    | Descrição   |  |
|--|---|--|
| AUTO Automático<br>(configuração padrão) | O balanço de brancos é ajustado automaticamente para adaptar-se às condições de iluminação. |  |
| PRE Pré-ajuste manual                    | Utilize ao fotografar em condições de iluminação pouco habituais (♣34).                     |  |
| <b>☀</b> Luz do dia                      | Utilize ao fotografar ao ar livre sob a luz direta do sol.                                  |  |
| ♣ Incandescente                          | Utilize ao fotografar sob a luz de uma lâmpada incandescente.                               |  |
| <b>※ Fluorescente</b>                    | Utilize ao fotografar sob a luz de uma lâmpada fluorescente.                                |  |
| ■ Nublado                                | Utilize ao fotografar em condições de céu nublado.  |  |
| <b>5</b> Flash                           | Utilize ao fotografar com o flash.  |  |

O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera está no modo de disparo (\$\sum 8\$). Não é exibido um ícone quando **Automático** estiver selecionado.

### Como usar o pré-ajuste manual

O pré-ajuste manual será utilizado como uma iluminação mista ou para compensar fontes de iluminação com uma forte cor predominante quando o efeito desejado não tiver sido alcançado com as configurações de balanço de brancos, como **Automático** e **Incandescente** (por exemplo, para fazer com que as fotografias tiradas sob uma luz de tonalidade vermelha pareçam ter sido tiradas sob uma luz branca).

Use o procedimento abaixo para medir o valor do balanço de brancos sob as condições de iluminação usadas durante o disparo.

- 1 Prepare um assunto de cor branca ou cinza e coloque-o sob a iluminação que será usada durante o disparo.
- 2 Exiba o menu de disparo ( 65), utilize o seletor múltiplo para selecionar PRE Pré-ajuste manual no menu Balanço de brancos e pressione o botão .
  - A câmera amplia o zoom na posição para medir o balanço de brancos



### 3 Selecione Medir.

 Para aplicar o valor de balanço de brancos medido mais recentemente, selecione Cancelar e pressione o botão 
 O. A configuração de balanço de brancos não será medida novamente, e o valor medido mais recentemente será definido.



**4** Enquadre o objeto de referência na janela de medição.



Janela de medição

- **5** Pressione o botão **6** para medir um valor para pré-ajuste manual.
  - O obturador dispara e o novo valor de balanço de brancos é configurado. Nenhuma imagem é salva.

## Notas sobre o balanço de brancos

- Certas configurações não podem ser usadas com outras funções ( 466).
- Quando o balanço de brancos estiver definido para qualquer configuração diferente de Automático e Flash, abaixe o flash ( 5).

# Nota sobre o pré-ajuste manual

Um valor para a iluminação do flash não pode ser medido com **Pré-ajuste manual**. Quando fotografar usando o flash, defina o **Balanço de brancos** como **Automático** ou **Flash**.

## Disparo contínuo

Entre no modo (automático) → botão MENU → Contínuo → botão (®

Você pode alterar as configurações para Contínuo ou BSS (seletor de melhor foto).

| Opção                               | Descrição   |
|-------------------------------------|---|
| S Único<br>(configuração<br>padrão) | Uma fotografia é tirada sempre que o botão de disparo do obturador for pressionado.   |
| ⊞ H contínuo                        | Enquanto o botão de liberação do obturador for mantido totalmente pressionado, as imagens serão capturadas continuamente a uma velocidade de aproximadamente 8 qps (quando o modo de imagem estiver definido como [63 4608x3456). O disparo termina quando o botão de liberação do obturador é liberado ou quando seis imagens foram capturadas.  |
| □ L contínuo                        | Enquanto o botão de liberação do obturador for mantido totalmente pressionado, até 38 imagens serão capturadas continuamente a uma velocidade de aproximadamente 2,1 qps (quando <b>Modo de imagem</b> estiver definido como [33] 4608×3456). O disparo termina quando o botão de liberação do obturador for liberado.  |
| <b>□120</b> H contínuo:<br>120 qps  | Toda vez que o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado, 50 quadros são capturados a uma velocidade de cerca de 1/120 s ou mais.  Modo de imagem é fixado em 🔣 (tamanho da imagem: 640 × 480 pixels).   |
| <b>□60</b> H contínuo:<br>60 qps    | Toda vez que o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado, 25 quadros são capturados a uma velocidade de cerca de 1/60 s ou mais.  Modo de imagem é fixado em 1 (tamanho da imagem: 1280 × 960 pixels).   |
| BSS BSS (seletor de melhor foto)    | É recomendada a utilização do "seletor de melhor foto" para fotografar com o flash desligado ou com o zoom da câmera ampliado, ou em outras situações em que qualquer movimento inadvertido possa gerar imagens tremidas. Quando BSS estiver ativado, a câmera captura até dez imagens enquanto o botão de liberação do obturador for mantido pressionado. A imagem mais nítida da série é automaticamente selecionada e salva.  • O BSS é mais adequado para fotografar assuntos que não estejam se movendo. Ao fotografar assuntos em movimento ou quando a composição da imagem mudar durante o disparo, os resultados desejados podem não ser alcançados. |

| Opção             | Descrição   |  |
|-------------------|---|--|
| 圖 Multidisparo 16 | Toda vez que o botão de liberação do obturador for totalmente pressionado, a câmera tira 16 fotografias a uma velocidade de cerca de 30 qps e as organiza em uma única imagem.  • As imagens são capturadas com o <b>Modo de imagem</b> fixado em 10 (o tamanho de imagem é 2560 x 1920 pixels).  • Não é possível utilizar o zoom digital. |  |

O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera está no modo de disparo (\$\times\$ 8). Não é exibido um ícone quando **Único** está selecionado.

### Notas sobre o disparo contínuo

- Quando uma configuração diferente de Único for selecionada, o flash não poderá ser usado. O foco, a exposição e o balanço de brancos são fixados nos valores determinados para a primeira imagem de cada série
- Pode ser mais demorado salvar as imagens após o disparo. O tempo que demora para salvar as imagens depende do número de imagens, do modo de imagem, da velocidade de gravação do cartão de memória etc.
- Ouando a sensibilidade ISO aumentar, podem aparecer ruídos nas imagens capturadas.
- A taxa de quadros com disparo contínuo pode variar em função da configuração do modo de imagem atual, do cartão de memória utilizado ou das condições de disparo.
- Quando Contínuo estiver definido como H contínuo: 120 qps, H contínuo: 60 qps ou Multidisparo
  16, o aparecimento de faixas ou a variação no brilho ou matiz pode ocorrer nas imagens que forem
  capturadas sob iluminação que cintila em altas velocidades, como iluminação fluorescente, de vapor de
  mercúrio ou de vapor de sódio.
- Quando a sensibilidade ISO for 1600 ou 3200, a velocidade em que as imagens são capturadas constantemente poderá diminuir.
- Certas configurações não podem ser usadas com outras funções (QQ 66).

# Imagens capturadas utilizando disparo contínuo

Cada série de imagens capturadas é salva como uma "sequência" ( 66).





### Como usar o temporizador automático com disparo contínuo

Você pode usar o temporizador automático ao disparar usando **Contínuo** para reduzir os efeitos de trepidação da câmera (DD 58).

# Mais informações

- Assuntos não adequados para o foco automático → □ 71
- Como visualizar e excluir imagens capturadas continuamente (Seguência) → 6-6

### Sensibilidade ISO

Entre no modo (automático) → botão MENU → Sensibilidade ISO → botão (®)

Ouando a sensibilidade ISO for aumentada, menos iluminação é necessária para fotografar. A sensibilidade ISO maior permite que assuntos mais escuros sejam fotografados. Além disso, mesmo no caso de assuntos com brilho semelhante, as fotografias podem ser tiradas com velocidades mais rápidas do obturador, e o desfoque causado pela vibração da câmera e pelo movimento do assunto pode ser reduzido.

 As imagens podem conter ruído ao utilizar uma sensibilidade ISO mais alta, embora essa opção seja eficaz ao fotografar assuntos mais escuros, disparar sem o flash, disparar utilizando o zoom etc.

| Opção                                    | Descrição  |  |
|--|--|--|
| AUTO Automático<br>(configuração padrão) | A sensibilidade é ISO 125 quando houver iluminação suficiente. A câmera compensa aumentando a sensibilidade para o máximo de ISO 1600 quando a iluminação for fraca. |  |
| 125, 200, 400, 800, 1600, 3200           | A sensibilidade é fixa no valor especificado.  |  |

O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo ( 8).

• Ouando Automático for selecionado. 180 não é exibido a ISO 125, mas será exibido se a sensibilidade ISO for automaticamente aumentada para mais de 125.





### Notas sobre a sensibilidade ISO

- Certas configurações não podem ser usadas com outras funções ( 66).
- Ouando a sensibilidade ISO é definida com qualquer configuração diferente de Automático, Detecção de movimento (6-68) é desativado.

## Opções de cor

Entre no modo (automático) → botão MENU → Opcões de cor → botão (®)

Você pode ajustar as cores quando as imagens são salvas.

| Opção                              | Descrição   |  |
|------------------------------------|---|--|
| ☆ Cor padrão (configuração padrão) | Utilize para obter cores naturais nas suas imagens.           |  |
| <b>ØV</b> I Cor vívida             | Utilize para obter cores vívidas nas suas imagens.            |  |
| <b>ℰ℞</b> Preto e branco           | Utilize para salvar imagens em preto e branco.                |  |
| <b>ℰ</b> SE Sépia                  | Utilize para salvar imagens em tons sépia.                    |  |
| <b>ℰ</b> C Cianótipo               | Utilize para salvar imagens monocromáticas em tom azul ciano. |  |

O ícone relativo à definicão atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo ( 8). Ouando Cor padrão estiver selecionado, nenhum ícone é exibido. As tonalidades de cor mostradas no monitor durante o disparo mudam de acordo com a opcão de cor selecionada.



### Notas sobre as opções de cor

Certas configurações não podem ser usadas com outras funções ( 66).

# O menu de retrato inteligente

 Consulte "Modo de imagem (tamanho e qualidade da imagem)" ( 31) para obter mais informações sobre Modo de imagem.

# Suavização de pele

Entre no modo de retrato inteligente → botão MENU → Suavização de pele → botão 🕅

Você pode alterar as configurações de suavização de pele.

| Opção                              | Descrição  |  |
|------------------------------------|--|--|
| ছা Ligado (configuração<br>padrão) | Quando o obturador é liberado, a câmera detecta um ou mais rostos (até três) e processa a imagem para suavizar os tons de pele faciais antes de salvar a imagem. |  |
| Desligado                          | Desliga a suavização de pele.  |  |

O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo (\$\sum 8\$). Não é exibido um ícone quando **Desligado** estiver selecionado. O grau do efeito de suavização de pele não pode ser confirmado no assunto na tela de disparo. Verifique o grau de suavização de pele utilizado no modo de reprodução.

### Temporiz. para sorrisos

Entre no modo de retrato inteligente → botão MENU → Temporiz. para sorrisos → botão ®

A câmera detecta rostos de pessoas e libera automaticamente o obturador sempre que um sorriso é detectado.

| Opção                                  | Descrição                             |  |
|--|---------------------------------------|--|
| ন্ত্ৰী Ligado (configuração<br>padrão) | Ativa o temporizador para sorrisos.   |  |
| Desligado                              | Desliga o temporizador para sorrisos. |  |

O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo ( $\square$  8). Não é exibido um ícone quando **Desligado** estiver selecionado.

## Prova de piscada

Entre no modo de retrato inteligente → botão MENU → Prova de piscada → botão ®

A câmera dispara automaticamente o obturador duas vezes sempre que é tirada uma fotografia. Das duas fotos, será salva a imagem em que os olhos do retratado estiverem mais abertos, em comparação com a outra foto.

| Opção                              | Descrição  |   |
|------------------------------------|--|---|
| <b>®</b> Ligado                    | Ativa a prova de piscada. Não é possível utilizar o flash quando <b>Ligado</b> estiver selecionado. Se a câmera salvou uma imagem na qual os olhos do assunto podem estar fechados, a caixa de diálogo mostrada à direita é exibida durante alguns segundos. | Uma piscada foi detectada na foto que acabou de ser tirada. |
| Desligado<br>(configuração padrão) | Desliga a prova de piscada.  |   |

O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo ( $\square$  8). Não é exibido um ícone quando **Desligado** estiver selecionado.



# O menu de reprodução

# Ordem de impressão (Como criar uma ordem de impressão DPOF)

Pressione o botão  $\blacksquare$  (modo de reprodução)  $\Rightarrow$  botão <code>MENU</code>  $\Rightarrow$  Ordem de impressão  $\Rightarrow$  botão 6

Quando imprimir imagens salvas no cartão de memória usando um dos métodos a seguir, a opção **Ordem de impressão** no menu de reprodução é usada para criar "ordens de impressão" digital.

- Inserir um cartão de memória em um compartimento de cartão de impressora compatível com DPOF (\$\infty\$21).
- Levar o cartão de memória a um laboratório de fotografia digital.
- Conectar uma câmera a uma impressora compatível com PictBridge (☼21) (☎23). Uma ordem
  de impressão também pode ser criada para as imagens salvas na memória interna se o cartão de
  memória foi removido da câmera.
- Utilize o seletor múltiplo para selecionar Selecionar imagens e pressione o botão ®.



# 2 Selecione as imagens (até 99) e o número de cópias (até nove) de cada.

- A e o número indicando a quantidade de cópias a serem impressas são exibidos sob as imagens selecionadas para impressão. Se nenhuma cópia for especificada para uma imagem, a selecão é cancelada.
- Gire o controle do zoom para T (Q) para mudar para a reprodução de imagem completa. Gire o controle do zoom para W (➡) para voltar para o modo de reprodução de seis miniaturas.
- Pressione o botão 🕅 guando a configuração estiver concluída.

# 3 Selecione se pretende ou não imprimir a data de disparo e informações de disparo.

- Selecione Data e pressione o botão ® para imprimir a data de disparo em todas as imagens na ordem de impressão.
- Selecione Informações e pressione o botão (M) para imprimir as informações da fotografia (velocidade do obturador e valor de abertura) em todas as imagens na ordem de impressão.
- Selecione Concluído e pressione o botão para concluir a ordem de impressão.

As imagens selecionadas para impressão são indicadas por **a** durante a reprodução.





### Notas sobre a impressão da data de disparo e de informações de disparo

Ao ativar as configurações **Data** e **Informações** na opção ordem de impressão, a data de disparo e as informações de disparo são impressas nas imagens quando for utilizada uma impressora compatível com DPOF ( 21) que suporte a utilização de impressão de data de disparo e de informações de disparo.

- Não será possível imprimir as informações de disparo quando a câmera estiver conectada a uma impressora compatível com DPOF através do cabo USB fornecido (\$\infty\$30).
- Observe que as configurações de **Data** e **Informações** são redefinidas cada vez que a opção **Ordem de** impressão for exibida.
- A data impressa é aquela que foi salva quando a fotografia foi tirada. Alterar a data da câmera usando Data e hora ou Fuso horário na opção Fuso horário e data do menu de configuração depois que uma imagem foi capturada não afeta a data impressa na imagem.



# Notas sobre ordem de impressão

• As ordens de impressão não podem ser criadas para imagens capturadas utilizando Fotografia 3D no modo de cena.

### Como cancelar a ordem de impressão existente

Selecione Excluir ordem impr. na etapa 1 ( 42) de "Ordem de impressão (Como criar uma ordem de impressão DPOF)" e pressione o botão 🔞 para remover a marca de impressão de todas as imagens e cancelar a ordem de impressão.



### Imprimir data

Quando a data e a hora de disparo forem impressas em imagens através da opção **Imprimir data** (��65) no menu de configuração, as imagens são salvas com a data e a hora de disparo impressas na fotografia quando são capturadas. As imagens com data impressa podem ser impressas em impressoras que não são compatíveis impressão de data em fotografias.

Somente as datas e horas impressas em imagens com a opção de impressão de data serão impressas, mesmo se a opcão de data em **Ordem de impressão** for ativada.

## Apresent. de imagens

Pressione o botão  $\blacksquare$  (modo de reprodução)  $\Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  Apresent. de imagens  $\Rightarrow$  botão  $\circledcirc$ 

Você pode reproduzir as imagens salvas na memória interna ou em um cartão de memória, uma a uma, em uma "apresentação de imagens" automática.

## Utilize o seletor múltiplo para selecionar Iniciar e pressione o botão .

 Para repetir automaticamente a apresentação de imagens, selecione Repetição e pressione o botão 

 antes de selecionar Iniciar. A marca de confirmação (\*) será adicionada à opção de repetição quando esta for ativada.



# **2** A apresentação de imagens é iniciada.

- Durante a apresentação de imagens, pressione o seletor múltiplo ▶ ou ▼ para exibir a próxima imagem ou ◀ ou ▲ para exibir a imagem anterior. Pressione e mantenha pressionado ▶ ou ▼ para avançar rapidamente, ou ◀ ou ▲ para retroceder rapidamente.
- Para terminar ou fazer uma pausa na apresentação de imagens, pressione o botão <sup>®</sup>O.



# **3** Finalize ou reinicie a apresentação de imagens.

 A tela à direita aparece quando a última imagem é exibida ou a apresentação é colocada em pausa. Selecione ■ e pressione
 ★ para retornar para a Etapa 1, ou selecione
 ★ para reiniciar a apresentação.



### Notas sobre a apresentação de imagens

- Apenas o primeiro quadro dos vídeos é exibido.
- Quando Somente foto principal for selecionado como método para exibir seguências (🗢 6), somente a fotografia principal é exibida.
- As imagens capturadas usando o panorama fácil. (🗀 43, 🗪 2) são exibidas em tamanho cheio quando reproduzidas nas apresentações de imagens. Elas não rolam.
- O tempo máximo de reprodução será de até 30 minutos, mesmo se Repetição estiver ativado ( > 71).

### **Proteger**

Pressione o botão ► (modo de reprodução) → botão MENU → Proteger → botão ®

Você pode proteger as imagens selecionadas contra a exclusão acidental.

Selecione as imagens para proteger ou cancelar a proteção anterior a partir da tela de seleção de imagem.

→ "A tela de seleção de imagem" (���47)

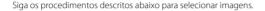
Observe que a formatação da memória interna da câmera ou do cartão de memória exclui os arquivos protegidos de forma permanente (6072).

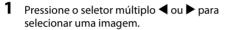
As imagens protegidas são indicadas através de 🗟 durante a reprodução (🕮 11).

### A tela de seleção de imagem

Ao utilizar um dos seguintes recursos, uma tela igual àquela mostrada à direita é exibida ao selecionar imagens.

- Ordem de impressão > Selecionar imagens (♣642)
- Proteger (♣646)
- Girar imagem (♣649)
- Copiar > Imagens selecionadas (☎50)
- Selec. fotografia principal (5-52)
- Tela de boas-vindas > Selecionar 1 imagem (₺ 59)
- Excluir > Apagar imagens selec. ( 32)
- Imprimir seleção ao imprimir diretamente em uma impressora (♣26, ♣29)





- Gire o controle do zoom ( 2) para T ( 2) para mudar para o modo de reprodução em tamanho cheio ou W ( 2) para o modo de reprodução de seis miniaturas.
- Ao selecionar uma imagem para Girar imagem, Selec. fotografia principal ou Tela de boas-vindas, ou ao utilizar a tela Imprimir seleção para imprimir imagens individuais, apenas uma imagem pode ser selecionada. Vá para a etapa 3.



▶

- Pressione ▲ ou ▼ para selecionar ou anular a seleção (ou para especificar o número de cópias).
  - Quando uma imagem estiver selecionada, um ícone é exibido sob a imagem. Repita as etapas 1 e 2 para selecionar imagens adirinnais



- **3** Pressione o botão ® para aplicar a seleção de imagem.
  - Em algumas operações, como ao selecionar Copiar > Imagens selecionadas, uma tela de confirmação será exibida. Siga as instruções exibidas no monitor.

### **Girar imagem**

Pressione o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU → Girar imagem → botão ®

Após o disparo, você pode alterar a orientação em que as fotografias são exibidas. É possível girar as fotografias 90 graus no sentido horário ou 90 graus no sentido anti-horário.

Ao selecionar uma imagem que deseja girar na tela de seleção de imagem (♠47), a tela Girar imagem é exibida. Você pode girar a imagem em 90 graus pressionando o seletor múltiplo ◀ ou ►.



Ao pressionar o botão 🕲, a orientação exibida é aplicada e as informações da orientação são salvas com a imagem.

## Notas sobre a rotação de imagens

# Copiar (Copiar entre a memória interna da câmera e o cartão de memória)

Pressione o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU → Copiar → botão ®

Você pode copiar imagens entre a memória interna e um cartão de memória.

- Utilize o seletor múltiplo para selecionar uma opção de destino para a cópia das imagens e pressione o botão ®.
  - Câmera para cartão: copia imagens da memória interna para o cartão de memória.
  - Cartão para câmera: copia imagens do cartão de memória para a memória interna.
- Câmera para cartão
- 2 Selecione uma opção de cópia e pressione o botão 🕅.
  - Imagens selecionadas: copia imagens selecionadas a partir da tela de selecão de imagens (♣47).
  - · Todas as imagens: copia todas as imagens.



# Notas sobre a cópia de imagens

- Arquivos no formato JPEG, MOV e MPO podem ser copiados.
- A operação não é garantida com imagens capturadas com outra marca de câmera ou que foram modificadas em um computador.
- Ao copiar imagens em que as opções Ordem de impressão ( 40 estejam ativadas, as configurações
  da ordem de impressão não são copiadas. Contudo, ao copiar imagens em que Proteger (40 estiver
  ativado, a configuração de proteção é copiada.

## Como copiar imagens em uma sequência

- Se você selecionar uma imagem principal de uma sequência em Imagens selecionadas quando apenas a imagem principal é exibida para a sequência (♠6), todas as imagens na sequência serão copiadas.
- Se você pressionar o botão MENU e selecionar Sequência atual depois de pressionar o botão We e exibir as imagens em uma sequência como imagens individuais, todas as imagens na sequência serão copiadas.

# Se a mensagem "A memória não contém imagens." for exibida

Se um cartão de memória que não contém imagem alguma for inserido na câmera, **A memória não** contém imagens. será exibido quando a câmera o modo de reprodução for selecionado. Pressione o botão **MENU** para exibir a tela de opções de cópia e copie as imagens salvas na memória interna da câmera para o cartão de memória.

# Mais informações

Nomes dos arquivos e pastas → 6083

### Opções seq. exibição

Pressione o botão lacktriangle (modo de reprodução)  $\Rightarrow$  botão  $\otimes$  Opções seq. exibição  $\Rightarrow$  botão  $\otimes$ 

Selecione o método usado para exibir uma série de imagens capturadas continuamente (sequência; 66) ao visualizá-las no modo de reprodução em tamanho cheio (130) ou no modo de reprodução de miniatura (1375).

As definições são aplicadas a todas as sequências e a configuração será salva na memória da câmera mesmo depois que ela for desligada.

| Opção  | Descrição   |  |
|--|---|--|
| 뭑 Fotografias individuais                    | Ajuste todas as fotografias em todas as sequências a serem exibidas individualmente.  \$\mathbb{\text{\tik}\text{\tett{\texi}\text{\text{\text{\texi}\text{\texi{\text{\texi{\texi{\texi{\text{\texi}\t |  |
| Somente foto principal (configuração padrão) | Defina todas as sequência a serem exibidas usando apenas suas fotografias principais.   |  |

# Selec. fotografia principal

Pressione o botão ▶ (modo de reprodução) → selecione uma imagem em uma sequência → botão MENU → Selec. fotografia principal → botão ®

Quando **Opções seq. exibição** for definido para **Somente foto principal**, a imagem principal exibida no modo de reprodução em tamanho cheio ( $\square$  30) e no modo de reprodução de miniatura ( $\square$  75) pode ser definida para cada sequência de imagens.

- Quando alterar esta configuração, antes de pressionar o botão MENU, primeiro selecione a sequência desejada usando o modo de reprodução em tamanho cheio ou o modo de reprodução de miniaturas.
- Quando a tela de seleção da fotografia principal for exibida, selecione uma imagem. → "A tela de seleção de imagem" (♣47)



### O menu de vídeo

### Opções de vídeo

Entre no modo de disparo → botão MENU → ícone do menu 🦙 → Opções de vídeo → botão 🚱

Você pode selecionar a opção de vídeo desejada para gravar vídeos.

Selecione vídeos em velocidade normal ou HS (alta velocidade), que permitem a reprodução em câmera lenta ou câmera rápida (♣54).

Tamanhos de imagem maiores e taxas de bits de vídeo mais rápidas produzem maior qualidade de imagem e arquivos de vídeo maiores.

### Opções de vídeo em velocidade normal

| Opção                                | Tamanho da imagem (pixels)<br>Proporção de imagem | Taxa de bits do vídeo   |
|--------------------------------------|---|-------------------------|
| 蘭 1080★/30p (configuração<br>padrão) | 1920 × 1080<br>16:9                               | Aproximadamente 15 Mbps |
| 1080 € 1080/30p                      | 1920 × 1080<br>16:9                               | Aproximadamente 12 Mbps |
| <u>720</u> № 720/30p                 | 1280 × 720<br>16:9                                | Aproximadamente 9 Mbps  |
| iFrame iFrame 540/30p*               | 960 × 540<br>16:9                                 | Aproximadamente 24 Mbps |
| 480 €0 480/30p                       | 640 × 480<br>4:3                                  | Aproximadamente 6 Mbps  |

- \* iFrame é um formato suportado pela Apple Inc. Não é possível editar vídeos (6019).
- Ao gravar vídeos na memória interna, a gravação pode parar inesperadamente em algumas condições de disparo. Ao gravar vídeos de eventos importantes, recomendamos gravar em um cartão de memória (classe 6 ou superior).
- A velocidade de captura de quadros é de aproximadamente 30 qps, independentemente da opção selecionada ( \$\sigma\$54).



### Notas sobre a velocidade de captura de quadros e as taxas de bits

- A velocidade de captura de quadros descreve o número de quadros capturados por segundo. Vídeos com velocidades de captura de quadros mais altas são reproduzidos com mais uniformidade, mas os tamanhos dos arquivos são maiores.
- A taxa de bits descreve a quantidade de dados capturados por segundo. A câmera usa uma codificação de taxa de bits variável (VBR) para ajustar automaticamente a taxa de bits, dependendo do assunto que for gravado. Vídeos de assuntos com uma grande quantidade de movimento têm tamanho maior.

### Opções de vídeo em HS

Os vídeos gravados são reproduzidos em câmera lenta ou rápida.

→ "Como gravar vídeos em câmera lenta e câmera rápida (vídeo em HS)" (♣656)

| Opção                   | Tamanho da<br>imagem (pixels)<br>Proporção de imagem | Descrição  |
|-------------------------|--|--|
| <b>240</b> tm HS 240/8× | 320 × 240<br>4:3                                     | Grava vídeos oito vezes mais rápido que o normal. Os<br>vídeos são reproduzidos em câmera lenta a uma<br>velocidade de 1/8.<br>• Tempo máximo de gravação: 10 segundos (duração<br>da reprodução: um minuto e 20 segundos) |
| 480 m HS 480/4×         | 640 × 480<br>4:3                                     | Grava vídeos quatro vezes mais rápido que o normal. Os<br>vídeos são reproduzidos em câmera lenta a uma<br>velocidade de 1/4.<br>• Tempo máximo de gravação: 15 segundos (duração<br>da reprodução: um minuto)             |
| 720 m HS 720/2×         | 1280 × 720<br>16:9                                   | Grava vídeos duas vezes mais rápido que o normal. Os<br>vídeos são reproduzidos em câmera lenta a uma<br>velocidade de 1/2. • Tempo máximo de gravação: 30 segundos (duração<br>da reprodução: um minuto)                  |
| 1080 HS 1080/0.5×       | 1920 × 1080<br>16:9                                  | Grava vídeos em câmera rápida com 2x a velocidade.<br>• Tempo máximo de gravação: dois minutos (duração<br>da reprodução: um minuto)   |

# Notas sobre o vídeo em HS

- O som não é gravado.
- A posição do zoom, o foco, a exposição e o balanço de brancos são travados ao iniciar a gravação.



### Tempo máximo de gravação de vídeos

A tabela a seguir lista o tempo aproximado de gravação disponível quando um cartão de memória de 4 GB é utilizado

O tempo de gravação real e o tamanho do arquivo podem variar dependendo do movimento do assunto e da composição da imagem, mesmo quando a capacidade de memória e as configurações do vídeo permanecerem constantes.

O tempo disponível para gravação também pode variar de acordo com o tipo de cartão de memória utilizado

| Opções de vídeo                 | Tempo máximo de gravação (4 GB)* |
|---------------------------------|----------------------------------|
| 1080★/30p (configuração padrão) | 30 min                           |
| 1080 € 1080/30p                 | 40 min                           |
| 720/30p                         | 55 min                           |
| iFrame 540/30p                  | 20 min                           |
| 480/30p                         | 2 h 45 min                       |

- \* O tamanho máximo de um único vídeo é de 4 GB e o tempo de gravação máximo de um único vídeo é de 29 minutos, mesmo que haia espaço suficiente no cartão de memória. Durante a gravação de um vídeo, o tempo de gravação restante que é exibido é a quantidade de tempo de gravação disponível para um vídeo. Se a câmera aquecer muito, a gravação do vídeo poderá ser interrompida antes que esses limites seiam atingidos.
- Para confirmar a duração máxima de um vídeo que pode ser gravado na memória interna (aproximadamente 65 MB), remova o cartão de memória da câmera e verifique o tempo máximo de gravação exibido no monitor durante o disparo.



### Mais informações

Nomes dos arquivos e pastas → 6-683

### Como gravar vídeos em câmera lenta e câmera rápida (vídeo em HS)

Vídeos em HS (alta velocidade) podem ser gravados. Vídeos gravados utilizando uma opção de vídeo em HS podem ser reproduzidos em câmera lenta a 1/8 a 1/2 da velocidade normal de reprodução, ou reproduzidos em câmera rápida a uma velocidade duas vezes maior que a velocidade normal.

- Pressione o seletor múltiplo ▲ ou ▼ para selecionar uma opção de vídeo em HS (♣54) e pressione o botão ⑭.
  - Pressione o botão MENU após alterar as configurações e volte para a tela de disparo.



- Pressione o botão (gravação de vídeos 📆) para iniciar a gravação.
  - A gravação do vídeo inicia depois que o monitor desligar por um breve momento.
  - A exibição do tempo máximo de gravação indica o tempo máximo de gravação para vídeos em HS.



**3** Pressione o botão ● (gravação de vídeos 🐂) para terminar a gravação.



- O som não é gravado.
- A posição do zoom, o foco, a exposição e o balanço de brancos são travados ao pressionar o botão
  - (gravação de vídeos 🐂) para iniciar a gravação.

# Vídeo em HS

Vídeos gravados são reproduzidos a uma velocidade de aproximadamente 30 qps.

Quando **Opções de vídeo** (🏞 53) estiver definido como 240 m HS 240/8x, 480 m HS 480/4x ou

720/2x, você pode gravar filmes que podem ser reproduzidos em câmera lenta. Quando definido como 820/25 HS 1080/0.5x, vídeos que podem ser reproduzidos em câmera rápida, a uma velocidade duas vezes mais alta que a velocidade normal, podem ser gravados.

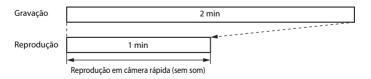
### Quando 480 HS 480/4× está selecionado:

Os vídeos são gravados em velocidades altas por até 15 segundos e são reproduzidos em câmera lenta a uma velocidade quatro vezes mais baixa que a velocidade normal.



### Quando 1080 E HS 1080/0,5× está selecionado:

Vídeos de até dois minutos de duração são gravados para reprodução em alta velocidade. Os vídeos são reproduzidos duas vezes mais rápido que a velocidade normal.



### Modo foco automático

Entre no modo de disparo → botão MENU → ícone do menu 🔻 → Modo foco automático → botão 🚱

Você pode selecionar como a câmera focaliza no modo de vídeo.

| Opção  | Descrição   |  |
|--|---|--|
| AF-S Bloqueio de AF<br>manual<br>(configuração padrão) | O foco é travado quando o botão ● (gravação de vídeos • ★) for pressionado para iniciar a gravação. Selecione essa opção se a distância entre a câmera e o assunto permanecer razoavelmente consistente.  |  |
| <b>AF-F</b> AF constante                               | A câmera focaliza continuamente. Selecione essa opção se a distância entre a câmera e o assunto mudar significantemente durante a gravação. O som da câmera focalizando pode se ouvido no vídeo gravado. Para evitar que o som da câmera focalizando interfina gravação, recomenda-se o uso de <b>Bloqueio de AF manual</b> . |  |

 Quando uma opção vídeo em HS estiver selecionada em Opções de vídeo, a definição será fixada em Bloqueio de AF manual.

# Redução ruído do vento

Entre no modo de disparo → botão MENU → ícone do menu '★ → Redução ruído do vento → botão ®

Você pode selecionar a configuração de redução de ruído de vento utilizada ao gravar vídeos.

| Opção                              | Descrição   |  |
|------------------------------------|---|--|
| <b>₽∮</b> Ligado                   | Reduz o som ouvido quando o vento passa pelo microfone. Use ao gravar vídeos em locais com ventos fortes. Outros sons podem se tornar difíceis de ouvir durante a reprodução. |  |
| Desligado<br>(configuração padrão) | A redução do ruído do vento é desativada.   |  |

- O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo (◯◯ 8). Não é exibido um ícone quando **Desligado** estiver selecionado.
- Quando uma opção vídeo em HS estiver selecionada em Opções de vídeo, a definição será fixada em Desligado.



# O menu de configuração

### Tela de boas-vindas

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Tela de boas-vindas → botão ®

Você pode configurar a tela de boas-vindas exibida ao ligar a câmera.

| Opção                           | Descrição   |  |
|---------------------------------|---|--|
| Nenhum (configuração<br>padrão) | A câmera entra no modo de disparo ou reprodução sem exibir a tela de boas-vindas.   |  |
| COOLPIX                         | A câmera exibe uma tela de boas-vindas e entra no modo de reprodução ou disparo.  |  |
| Selecionar 1 imagem             | Exibe uma imagem selecionada para a tela de boas-vindas. Quando a tela de seleção de imagem for exibida, selecione uma imagem (♣47) e pressione o botão ♠3.  • Como a imagem selecionada é salva pela câmera, ela será exibida sempre que a câmera for ligada, mesmo se a imagem original for excluída.  • Imagens capturadas usando Panorama Fácil (☐ 43) ou Fotografia 3D (☐ 45) e imagens criadas usando imagem reduzida (♣16) ou corte (♣17) que sejam de tamanho até 320 × 240 não podem ser selecionadas. |  |

### Fuso horário e data

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Fuso horário e data → botão 🔞

Você pode ajustar o relógio da câmera.

| Opção           | Descrição   |  |  |
|-----------------|---|--|--|
| Data e hora     | Permite ajustar o relógio da câmera para a data e hora atuais.  Use o seletor múltiplo para definir cada item exibido na tela.  Selecione um item: pressione ▶ ou  ⟨alterna entre D, M, A, hora, minuto).  Edite o item realçado: pressione ▲ ou ▼.  Aplique a configuração: selecione a configuração de minuto e pressione o botão №.  |  |  |
| Formato de data | Os formatos de data disponíveis são <b>Ano/Mês/Dia, Mês/Dia/Ano</b> e <b>Dia/Mês/Ano</b> .  |  |  |
| Fuso horário    | O fuso horário local ( ) pode ser especificado e o horário de verão pode ser ativado ou desativado. Quando o destino da viagem ( ) for selecionado, a diferença de fuso horário entre o destino da viagem e o fuso horário de origem ( ) é automaticamente calculada, e a data e hora da região selecionada são utilizadas quando a câmera grava a data e a hora do disparo. Isso pode ser útil durante as viagens. |  |  |

### Como selecionar o fuso horário de destino

1 Utilize o seletor múltiplo para selecionar **Fuso horário** e pressione o botão **®**.



- 2 Selecione > Destino da viagem e pressione o botão (%).
  - A data e a hora exibidas no monitor mudam de acordo com a região selecionada atualmente.



- **3** Pressione ▶.
  - A tela de destino da viagem é exibida.



# **4** Pressione **◄** ou **▶** para selecionar o fuso horário de destino.

- Se o horário de verão estiver em vigor, pressione ▲ para ativar a função de horário de verão. 🌯 é exibido no monitor, e o relógio da câmera avança uma hora. Pressione ▼ para desativar a função de horário de verão.
- Pressione o botão 🕟 para aplicar o fuso horário de destino.
- Se o fuso horário desejado não estiver disponível, ajuste o relógio da câmera com a hora local usando a configuração de Data e hora.
- Enquanto o fuso horário de destino estiver selecionado, será exibido pro monitor quando a câmera estiver no modo de disparo.





## 🚹 🔓 Fuso horário local

- Para mudar para o fuso horário local, selecione 春 Fuso horário local na etapa 2 e pressione o botão 🔇
- Para alterar o fuso horário local, selecione 🏚 Fuso horário local na etapa 2 e conclua as etapas 3 e 4.

### Horário de verão

Quando o Horário de verão começar ou terminar, ative ou desative a função Horário de verão a partir da tela de seleção de fuso horário exibida na etapa 4.

# Como imprimir datas em imagens

Depois de definir a data e hora, ative a impressão de data através da opção **Imprimir data** (♣65) no menu de configuração. Quando a opção **Imprimir data** estiver ativada, as imagens são salvas com as datas de disparo impressas.

# Config. do monitor

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Config. do monitor → botão 🔞

Você pode definir as opções abaixo.

| Opção                | Descrição   |  |
|----------------------|---|--|
| Infos da fotografia  | Selecione as informações exibidas no monitor durante o modo de disparo e de reprodução.   |  |
| Revisão de<br>imagem | Esta configuração determina se a imagem capturada será ou não exibida imediatamente após o disparo. A configuração padrão é <b>Ligado</b> . |  |
| Brilho               | Selecione entre cinco configurações de brilho do monitor. A configuração padrão é <b>3</b> .  |  |

#### Infos da fotografia

Você pode selecionar se as informações da fotografia serão exibidas no monitor.

|   | Modo de disparo   | Modo de reprodução           |  |
|---|---|------------------------------|--|
| Exibir informações                            | (2)<br>(2)<br>(2)<br>(3)<br>(3)<br>(4)<br>(4)<br>(5)<br>(6)<br>(7)<br>(7)<br>(7)  | 15/05/2012 15:30<br>0004_IPG |  |
| Informações auto.<br>(configuração<br>padrão) | As mesmas informações de <b>Exibir informações</b> serão exibidas. Se não forem efetuadas quaisquer operações depois de alguns segundos, a tela será semelhante a <b>Ocultar informações</b> . As informações serão exibidas novamente quando uma operação for executada. |                              |  |
| Ocultar<br>informações                        |   |                              |  |

#### Modo de disparo Modo de reprodução ź\* 15/05/2013 15:30 0004.198 Grade engud+info [ 970] auto As mesmas informações em Além das informações apresentadas com Informações auto., será exibida Informações auto. serão exibidas. uma grade de enquadramento para ajudar a enquadrar as fotografias. Á grade de enguadramento não é exibida durante a gravação de vídeos. As mesmas informações em Informações auto. serão exibidas. Ouad, vídeo+info auto Além das informações mostradas com Informações auto., é exibido um quadro antes do início da gravação, que representa a área que será capturada durante a gravação de vídeos. O quadro do vídeo não é exibido durante a gravação de vídeos.



#### Carga das pilhas

Quando a carga das pilhas estiver fraca, 🖃 é sempre exibido independentemente da configuração de Infos da fotografia.

# Imprimir data (Como imprimir a data e a hora)

Botão MENU → ícone do menu 🕆 → Imprimir data → botão 🕟

Ao fotografar, você poderá imprimir a data e hora de disparo nas imagens, permitindo imprimir as informações mesmo em impressoras que não suportam a impressão de data (♣◆44).



| Opção                              | Descrição                                      |  |
|------------------------------------|--|--|
| DATE Data                          | A data é impressa nas imagens.                 |  |
| <b>DATE</b>                        | A data e a hora são impressas nas imagens.     |  |
| Desligado<br>(configuração padrão) | A data e a hora não são impressas nas imagens. |  |

O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo ( $\square$  8). Não é exibido um ícone quando **Desligado** estiver selecionado.

# Notas sobre a impressão de data

- As datas impressas passam a fazer permanentemente parte dos dados da imagem e não podem ser excluídas. A data e hora não podem ser impressas em fotografias depois de tiradas.
- A data não pode ser impressa nas seguintes situações:
  - Ao usar Esportes, Retrato noturno (quando Em mãos estiver selecionado), Paisagem Noturna (quando Em mãos estiver selecionado), Museu, Luz de fundo (quando HDR estiver definido como Ligado), Panorama Fácil, Ret. animal estimação (quando Contínuo estiver selecionado) ou Fotografia 3D em modo de cena
  - Quando a configuração de disparo contínuo (♣36) está definida como H contínuo, L contínuo,
     H contínuo: 120 qps, H contínuo: 60 qps ou BSS
  - Ao gravar vídeos
- As datas impressas com uma configuração de Modo de imagem (♣31) de 640×480 podem ser difíceis de ler. Selecione uma configuração de Modo de imagem de 1600×1200 ou maior quando usar impressão de data.
- A data é salva utilizando o formato selecionado na opção Fuso horário e data ( 18, 660) do menu de configuração.

# Impressão de data e ordem de impressão

Ao imprimir com uma impressora compatível com DPOF que pode imprimir a data de disparo e informações de disparo, você pode usar a opção **Ordem de impressão** (5042) para imprimir essas informações em imagens, mesmo que a função **Imprimir data** tenha sido definida como **Desligado** no momento do disparo.

# Redução de vibração

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Redução de vibração → botão 🕟

Você pode selecionar a configuração de redução de vibração utilizada ao fotografar. A redução da vibração permite reduzir os efeitos da trepidação da câmera, que geralmente ocorre ao fotografar com o zoom aplicado ou ao fotografar com velocidades de obturação lentas. Os efeitos da vibração da câmera são reduzidos ao gravar vídeos, bem como ao fotografar. Defina **Redução de vibração** para **Desligado** ao fotografar utilizando um tripé para estabilizar a câmera.

| Opção                          | Descrição   |  |
|--------------------------------|---|--|
| (4)* Ligado (híbrido)          | As imagens são corrigidas oticamente usando o método estabilizador da lente para reduzir os efeitos de trepidação da câmera ao fotografar imagens estáticas. Nas seguintes condições, as imagens são processadas e corrigidas antes de serem salvas:  • Quando o flash não dispara.  • Quando a velocidade do obturador for inferior a 1/30 segundo (na posição máxima da grande angular) ou 1/250 segundo (na posição máxima de telefoto)  • Quando o temporizador automático estiver desligado  • Quando <b>único</b> estiver selecionado para a configuração <b>Contínuo</b> • Quando a sensibilidade ISO for 200 ou menos |  |
| ( Ligado (configuração padrão) | Os efeitos de trepidação da câmera são reduzidos usando o método estabilizador da lente.  |  |
| Desligado                      | A redução de vibração é desativada.   |  |

O ícone relativo à definição atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo ( $\square$  8). Não é exibido um ícone quando **Desligado** estiver selecionado.

# Notas sobre a redução de vibração

- Depois de ligar a câmera ou depois de passar do modo de reprodução para o modo de disparo, aguarde até que a tela do modo de disparo seja exibida completamente antes de tirar fotografias.
- Devido às características da função de redução de vibração, as imagens exibidas no monitor da câmera imediatamente após o disparo podem estar desfocadas.
- A redução de vibração pode não conseguir eliminar completamente os efeitos da trepidação da câmera em algumas situações.
- Quando a trepidação da câmera é extremamente alta ou baixa, as imagens podem não ser corrigidas mesmo quando esse recurso estiver definido como Ligado (híbrido).
- Quando a velocidade do obturador for alta ou extremamente baixa, as imagens podem não ser corrigidas mesmo quando esse recurso estiver definido como Ligado (híbrido).
- Quando esse recurso estiver definido como Ligado (hibrido) e as imagens forem corrigidas, elas demoram mais para serem salvas. Isso ocorre porque quando você tira uma fotografia, o obturador é liberado duas vezes automaticamente, a fim de corrigir a imagem. Som do obturador (\$\infty\$70) é ouvido apenas uma vez. Uma imagem é salva.



# Detecção de movimento

Botão MENU → ícone do menu Y → Detecção de movimento → botão 🕅

Você pode selecionar a configuração de detecção de movimento — que reduz os efeitos de movimento do assunto e de trepidação da câmera — utilizada ao tirar fotografias.

| Opção                            | Descrição   |  |
|----------------------------------|---|--|
| Automático (configuração padrão) | Quando a câmera detecta movimento do assunto ou trepidação da câmera, a sensibilidade ISO e a velocidade do obturador são automaticamente aumentadas para reduzir o desfoque.  Contudo, a detecção de movimento não funciona nas seguintes situações:  • Quando o flash dispara  • Nos seguintes modos de cena: Esportes (□ 38), Retrato noturno (□ 39), Crepúsculo/Madrugada (□ 40), Paisagem Noturna (□ 40), Museu (□ 41), Fogos de artifício (□ 41), Luz de fundo (□ 42), Panorama Fácil (□ 43), Ret. animal estimação (□ 44) e Fotografia 3D (□ 45)  • No modo □ (automático), quando Contínuo está definido como H contínuo: 120 qps (➡36), H contínuo: 60 qps (➡36) ou Multidisparo 16 (➡37)  • Quando a opção Sensibilidade ISO (➡38) é fixada em um valor específico no modo □ (automático) |  |
| Desligado                        | A detecção de movimento é desativada.   |  |

O (cone relativo à definicão atual é apresentado no monitor quando a câmera estiver no modo de disparo (22 8). Ouando a câmera detecta trepidação ou movimento do assunto, ela aumenta a velocidade do obturador e o ícone de detecção de movimento fica verde. Não é exibido um ícone quando **Desligado** estiver selecionado.

#### Notas sobre a detecção de movimento

- A detecção de movimento pode não conseguir eliminar completamente os efeitos da vibração da câmera e de movimento do assunto em algumas situações.
- A detecção de movimento pode não funcionar se o assunto apresentar movimento significativo ou estiver muito escuro.
- As fotografias tiradas utilizando a detecção de movimento poderão ter um aspecto ligeiramente "granulado".



#### **Auxiliar AF**

#### Botão MENU → ícone do menu Y → Auxiliar AF → botão ®

Você pode ativar ou desativar o iluminador auxiliar de AF, que auxilia na operação do foco automático quando o assunto está pouco iluminado.

| Opção  | Descrição  |  |
|--|--|--|
| <b>AUTO</b> Automático<br>(configuração<br>padrão) | O iluminador auxiliar de AF se acende automaticamente quando o assunto estiver pouco iluminado. O iluminador alcança uma distância de aproximadamente 5,0 m na posição máxima da grande angular e cerca de 5,0 m na posição máxima de telefoto.  Observe que para certos modos de cena, como Museu ( 41) e Ret. animal estimação ( 44), a iluminação auxiliar AF poderá não acender mesmo quando Automático for selecionado. |  |
| Desligado  | O iluminador auxiliar de AF não acende. A câmera pode não focalizar em condições<br>de pouca iluminação.   |  |

# Configurações de som

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Configurações de som → botão 🕅

Você pode ajustar as seguintes configurações de som.

| Opção            | Descrição   |  |
|------------------|---|--|
| Botão sonoro     | Selecione <b>Ligado</b> (configuração padrão) ou <b>Desligado</b> . Quando <b>Ligado</b> for selecionado, será emitido um bipe uma vez que as operações tiverem sido concluídas com êxito, duas vezes quando o foco tiver sido travado, e três vezes se for detectado um erro. Além disso, será emitido um som de boas-vindas ao ligar a câmera.                              |  |
| Som do obturador | Selecione Ligado (configuração padrão) ou Desligado.  Mesmo quando definido como Ligado, o som do obturador não será ouvido nas situações a seguir:  • Quando Contínuo estiver definido com qualquer configuração diferente de Único (►36).  • Ao usar Esportes (□ 38), Museu (□ 41), Panorama Fácil (□ 43) ou Retanimal estimação (□ 44) no modo de cena  • Ao gravar vídeos |  |



# Notas sobre as configurações de som

Os sons de botões e o som do obturador não são emitidos quando o modo de cena Ret. animal estimação é utilizado.

# Desligam, automático

#### Botão MENU → ícone do menu Y → Desligam, automático → botão 🕅

Se nenhuma operação for realizada por um tempo especificado, o monitor se desligará e a câmera entrará em modo de espera para economizar energia (QQ 23).

Esta configuração determina o período de tempo que decorre antes de a câmera entrar no modo de espera.

| Opção                   | Descrição  |  |
|-------------------------|--|--|
| Desligam.<br>automático | Você pode selecionar <b>30 s</b> (configuração padrão), <b>1 min</b> , <b>5 min</b> ou <b>30 min</b> .   |  |
| Modo sleep              | Se a opção <b>Ligado</b> (configuração padrão) estiver selecionada, a câmera entrará no modo de espera quando não houver nenhuma alteração no brilho do assunto, mesmo antes de decorrido o tempo selecionado no menu da função de desligamento automático. A câmera entrará em modo sleep após 30 segundos quando <b>Desligam. automático</b> estiver definido para <b>1 min</b> ou menos, ou após um minuto quando <b>Desligam. automático</b> estiver definido como <b>5 min</b> ou mais. |  |

# Ouando o monitor estiver desligado para poupar energia

- Ouando a câmera estiver no modo de espera, a luz indicadora de acionamento pisca.
- Se decorrerem aproximadamente mais três minutos sem nenhuma operação, a câmera se desligará automaticamente.
- Quando a luz indicadora de acionamento estiver piscando, pressionar qualquer um dos botões a seguir ligará novamente o monitor:
  - → Chave liga-desliga, botão de liberação do obturador, botão 🖸 , botão 💽 ou botão 🗨 (gravação de vídeos 🔭)

#### A configuração de desligamento automático

- O tempo que decorre até que a câmera entre no modo de espera é fixado nas seguintes situações:
  - Ouando um menu é exibido: três minutos (quando o desligamento automático está definido como 30 s ou 1 min)
  - Durante reprodução de apresentação de imagens: até 30 minutos
  - Ouando o cabo de áudio/vídeo está conectado: 30 minutos
  - Ouando um cabo HDMI está conectado: 30 minutos
- A câmera não entrará no modo de espera quando o adaptador AC for usado EH-67.
- A câmera não entrará no modo de espera enquanto o cartão Eye-Fi estiver transferindo imagens.

#### Formatar memória/Formatar cartão

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Formatar memória/Formatar cartão → botão 🕅

Utilize esta opção para formatar a memória interna ou um cartão de memória.

A formatação da memória interna ou de cartões de memória exclui permanentemente todos os dados. Dados excluídos não podem ser recuperados. Certifique-se de transferir dados importantes para um computador antes da formatação.

#### Como formatar a memória interna

Para formatar a memória interna, retire o cartão de memória da câmera. A opção Formatar memória é exibida no menu de configuração.



#### Como formatar cartões de memória

Quando o cartão de memória for introduzido na câmera, a opção Formatar cartão é exibida no menu de configuração.



## Notas sobre como formatar a memória interna e os cartões de memória

- Não desligue a câmera ou abra a tampa do compartimento da pilha/cartão de memória durante a formatação.
- Na primeira vez que inserir nesta câmera um cartão de memória utilizado em outro dispositivo, você deverá formatá-lo com esta câmera.

# Idioma/Language

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Idioma/Language → botão 🕅

Você pode selecionar um dos 34 idiomas para a exibição dos menus e das mensagens da câmera.

| Čeština        | Tcheco                |
|----------------|-----------------------|
| Dansk          | Dinamarquês           |
| Deutsch        | Alemão                |
| English        | (Configuração padrão) |
| Español        | Espanhol              |
| Ελληνικά       | Grego                 |
| Français       | Francês               |
| Indonesia      | Indonésio             |
| Italiano       | Italiano              |
| Magyar         | Húngaro               |
| Nederlands     | Holandês              |
| Norsk          | Norueguês             |
| Polski         | Polonês               |
| Português (BR) | Português brasileiro  |
| Português (PT) | Português europeu     |
| Русский        | Russo                 |
| Română         | Romeno                |
|                |                       |

| ,              | 9                   |
|----------------|---------------------|
| Suomi          | Finlandês           |
| Svenska        | Sueco               |
| Tiếng Việt     | Vietnamita          |
| Türkçe         | Turco               |
| Українська     | Ucraniano           |
| عربي           | Árabe               |
| বাংলা          | Bengali             |
| 简体中文           | Chinês simplificado |
| 繁體中文           | Chinês tradicional  |
| हिन्दी         | Hindi               |
| 日本語            | Japonês             |
| 한글             | Coreano             |
| मराठी          | Marathi             |
| فا رسی         | Persa               |
| தமிழ்          | Tamil               |
| <u>ತ</u> ಿಲುಗು | Telugu              |
| ภาษาไทย        | Tailandês           |
|                |                     |

# Configurações da TV

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Configurações da TV → botão 🔞

Você pode ajustar as configurações para conectar a uma TV.

| Opção                  | Descrição  |
|------------------------|--|
| Modo de vídeo          | Defina o sinal de saída de vídeo analógico da câmera como <b>NTSC</b> ou <b>PAL</b> de acordo com as especificações da sua TV.   |
| НОМІ                   | Selecione a resolução de imagem da saída HDMI de <b>Automático</b> (configuração padrão), <b>480p</b> , <b>720p</b> ou <b>1080i</b> . Quando <b>Automático</b> for selecionado, a melhor opção para a TV conectada à câmera é selecionada automaticamente de <b>480p</b> , <b>720p</b> ou <b>1080i</b> .                         |
| Controle do disp. HDMI | Selecione se a câmera pode receber sinais de uma TV compatível com HDMI-CEC quando estiver conectada por meio do cabo HDMI. Selecione <b>Ligado</b> (configuração padrão) para usar o controle remoto da TV para realizar operações de reprodução.  → "Como usar um controle remoto de TV (Controle de dispositivo HDMI)" (♠022) |
| Saída HDMI 3D          | Defina o método usado para a saída de imagens 3D para dispositivos<br>HDMI.<br>Selecione <b>Ligado</b> (configuração padrão) para reproduzir imagens 3D<br>capturadas em 3D com esta câmera.   |

# HDMI e HDMI-CEC

"HDMI" é a abreviação para High-Definition Multimedia Interface e é um tipo de interface multimídia. "HDMI-CEC" é a abreviação para HDMI-Consumer Electronics Control, que permite que dispositivos compatíveis controlem uns aos outros e permite que o usuário opere múltiplos dispositivos com um único controle remoto.

# Aviso de piscada

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Aviso de piscada → botão 🔞

Você pode selecionar se a câmera detecta ou não o piscar de olhos das pessoas utilizando a deteccão de rostos (\(\sigma\) (68) ao fotografar nos seguinte modos:

- Modo 
  (automático simplificado)
- Modo de cena **Retrato** ( 38) ou **Retrato noturno** ( 39)

| Opção                              | Descrição  |  |
|------------------------------------|--|--|
| Ligado                             | Quando a câmera detectar que uma pessoa ou mais pode ter fechado os olhos numa fotografia tirada com detecção de rosto, a tela <b>Alguém piscou?</b> é exibida no monitor.  O rosto cujos olhos possam ter piscado durante o disparo do obturador é enquadrado por uma margem amarela. Caso isto ocorra, verifique a fotografia e determine se é necessário tirar uma nova (��76). |  |
| Desligado<br>(configuração padrão) | O aviso de piscada está desativado.  |  |

#### A tela de aviso de piscada

Quando a tela **Alguém piscou?**, mostrada à direita, é exibida, as operações descritas abaixo ficam disponíveis.

Se não forem realizadas operações durante alguns segundos, a câmera voltará automaticamente para o modo de disparo.



| Função  | Descrição   |
|---|---|
| Ampliar a face na qual os olhos que piscaram foram detectados | Gire o controle do zoom para <b>T</b> ( <b>Q</b> ).   |
| Alterna para a reprodução em tamanho cheio                    | Gire o controle do zoom para <b>W</b> ( ).  |
| Selecionar o rosto a ser exibido                              | Com o zoom ampliado, pressione o seletor múltiplo ◀ ou<br>▶ para mudar para outro rosto.                |
| Excluir a imagem  | Pressione o botão 🗑.  |
| Mudar para o modo de disparo                                  | Pressione o botão ௵, o botão de liberação do obturador, o botão ௴ ou o botão ௵ (gravação de vídeos ۗ♣). |

#### Transferir via Eye-Fi

Botão MENU → ícone do menu 🕆 → Transferir via Eye-Fi → botão 🔞

Você pode selecionar se o cartão Eye-Fi da câmera (disponível através de outros fabricantes) enviará ou não imagens para o seu computador.

| Opção                               | Descrição  |
|-------------------------------------|--|
| Ativado<br>(configuração<br>padrão) | As imagens criadas com esta câmera são transferidas para o computador pré-determinado. |
| 🕷 Desativado                        | As imagens não são transferidas.   |

# Notas sobre cartões Eye-Fi

- Observe que as imagens não serão transferidas se a intensidade do sinal for insuficiente, mesmo que Ativado tenha sido selecionado.
- Ao usar a câmera em uma área em que a transmissão do sinal sem fio não é permitida, ajuste esse recurso para **Desativado**.
- Consulte o manual de instruções do seu cartão Eye-Fi para obter mais informações. Em caso de mau funcionamento ou se você tiver dúvidas, contate o fabricante do cartão.
- A câmera pode ser usada para ativar e desativar os cartões Eye-Fi, mas pode não suportar todas as funções de Eye-Fi.
- A câmera não é compatível com a função de Memória Sem Fim. Quando ativa no computador, desabilite esta função.
   Se a Memória Sem Fim estiver habilitada, o número de fotografias tiradas poderá não ser exibido corretamente.
- O recurso de transferência Eye-Fi foi projetado para uso somente no país de aquisição. Antes de usá-lo em outros países, consulte a legislação e as regulamentações do país.
- Quando essa configuração estiver definida para **Ativado**, as baterias perderão carga mais rapidamente do que o normal.

#### Indicador de carregamento Eye-Fi

O status de transferência do cartão Eye-Fi na câmera pode ser confirmado no monitor (QQ 8, 10).

- 🕅: Transferir via Eye-Fi está definido para Desativado.
- 🛜 (acende): carregamento Eye-Fi habilitado. Aguardando o carregamento da imagem.
- 🛜 (pisca): carregamento Eye-Fi habilitado. Carregando imagens.
- 🛜: carregamento Eye-Fi habilitado, porém nenhuma imagem disponível para o carregamento.
- 🛣: ocorreu um erro. A câmera não consegue controlar o cartão Eye-Fi.

#### Restaurar tudo

Botão MENU → ícone do menu 🕆 → Restaurar tudo → botão 🕟

Quando **Restaurar** for selecionado, as configurações da câmera serão restauradas aos seus valores padrão.

#### Funções básicas de disparo

| Opção                           | Valor padrão |
|---------------------------------|--------------|
| Modo flash ( 54)                | Automático   |
| Temporizador autom. (📖 57)      | Desligado    |
| Modo macro (📖 59)               | Desligado    |
| Compensação de exposição (🕮 61) | 0.0          |

#### Modo de Cena

| Opção  | Valor padrão  |
|--|---------------|
| Definição de modo de cena no menu de seleção do modo de disparo (ДД 37)                                    | Retrato       |
| Retrato noturno ( 39)  | Em mãos       |
| Paisagem Noturna (📖 40)  | Em mãos       |
| Ajuste de matiz em alimentos ( 41)   | Centro        |
| HDR em luz de fundo (QQ 42)  | Desligado     |
| Panorama Fácil (🕮 43)  | Normal (180°) |
| Disparo contínuo em retrato de animal de estimação (◯ 44)  | Contínuo      |
| Liberação automática de retrato de animal de estimação<br>no modo de retrato de animal de estimação (🕮 44) | Ligado        |

#### Modo efeitos especiais

| Opção   | Valor padrão |
|---|--------------|
| Configuração do modo de efeitos especiais no menu de seleção do modo de disparo ( 47) | Suave        |

#### Menu de retrato inteligente

| Opção                                    | Valor padrão |
|--|--------------|
| Suavização de pele (♣640)                | Ligado       |
| Temporiz. para sorrisos ( \$\infty\$ 41) | Ligado       |
| Prova de piscada (🍮41)                   | Desligado    |

#### Menu de disparo

| Opção                      | Valor padrão  |
|----------------------------|---------------|
| Modo de imagem (♣31)       | 16M 4608×3456 |
| Balanço de brancos (ठ♣०33) | Automático    |
| Contínuo (♣36)             | Único         |
| Sensibilidade ISO (♣38)    | Automático    |
| Opções de cor (☎39)        | Cor padrão    |

#### Menu de vídeo

| Opção                          | Valor padrão          |
|--------------------------------|-----------------------|
| Opções de vídeo (ठै€053)       | 1080 ★/30p            |
| Modo foco automático (♣58)     | Bloqueio de AF manual |
| Redução ruído do vento (5-558) | Desligado             |

# Menu de configuração

| Opção                      | Valor padrão      |
|----------------------------|-------------------|
| Tela de boas-vindas (☎59)  | Nenhum            |
| Infos da fotografia (��63) | Informações auto. |
| Revisão de imagem (☎63)    | Ligado            |
| Brilho (♣63)               | 3                 |
| Imprimir data (♣65)        | Desligado         |

| Redução de vibração (☎67)      | Ligado     |
|--------------------------------|------------|
| Detecção de movimento (☎68)    | Automático |
| Auxiliar AF (☎69)              | Automático |
| Botão sonoro (♣670)            | Ligado     |
| Som do obturador (♂070)        | Ligado     |
| Desligam. automático (ठ҇•०७७1) | 30 s       |
| Modo sleep (♣71)               | Ligado     |
| HDMI ( <b>ॐ</b> 74)            | Automático |
| Controle do disp. HDMI (5-74)  | Ligado     |
| Saída HDMI 3D (🏞 74)           | Ligado     |
| Aviso de piscada (♣75)         | Desligado  |
| Transferir via Eye-Fi (♣♦77)   | Ativado    |
|                                |            |

#### Outros

| Opção  | Valor padrão           |
|--|------------------------|
| Tamanho do papel (♣627, ♣628)                                | Padrão                 |
| Configuração de repetição para apresentação de imagens (♣45) | Desligado              |
| Opções seq. exibição (♣52)                                   | Somente foto principal |

- Selecionar Restaurar tudo também redefine a numeração de arquivo atual da câmera (♣83). Após uma redefinição, a câmera determina o maior número de arquivo na memória interna ou no cartão de memória e salva as imagens utilizando o próximo número de arquivo disponível. Para redefinir a numeração de arquivos para "0001", apague todas as imagens salvas na memória interna ou no cartão de memória (□ 32) antes de selecionar Restaurar tudo.
- As configurações do menu a seguir não serão afetadas quando os menus forem redefinidos com Restaurar tudo.
  - Menu de disparo: dados do pré-ajuste manual (☎34) adquiridos para **Balanço de brancos**
  - Menu Reprodução: **Selec. fotografia principal** (♣52)



 Menu de configuração: configurações para imagens registradas para Tela de boas-vindas (→59), Fuso horário e data (→60), Idioma/Language (→73), Modo de vídeo para Configurações da TV (→74) e Tipo de bateria (→82)

# Tipo de bateria

Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Tipo de bateria → botão 🚱

Para garantir que a câmera mostre o nível de carga correto ( 22), selecione o tipo que corresponde às baterias atualmente em uso.

| Opção                          | Descrição  |
|--------------------------------|--|
| Alcalina (configuração padrão) | Pilhas alcalinas LR6/L40 (tamanho AA)                                |
| COOLPIX (Ni-MH)                | Pilhas recarregáveis Nikon EN-MH2 de Ni-MH (níquel-hidreto metálico) |
| Lítio                          | Pilhas de lítio FR6/L91 (tamanho AA)                                 |

#### Versão do firmware

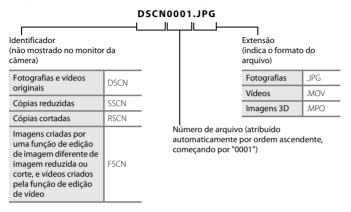
Botão MENU → ícone do menu 🕈 → Versão do firmware → botão 🚳

Você pode exibir a versão de firmware atual da câmera.



# Nomes dos arquivos e pastas

As imagens e vídeos recebem nomes de arquivo da seguinte forma:



- Os arquivos são salvos em pastas nomeadas com um número de pasta seguido por "NIKON" (por exemplo, "100NIKON"). Uma única pasta pode conter até 200 imagens; se a pasta atual já tiver 200 imagens, uma nova pasta será criada. Seu nome será criado adicionando o número um ao nome atual da pasta na próxima vez em que uma fotografia for tirada (por ex., "100NIKON" → "101NIKON"). Quando o número de arquivos em uma pasta alcançar 9999, uma nova pasta será criada. Serão automaticamente atribuídos números de arquivo comecando por 0001.
- Os arquivos copiados com uso de Copiar > Imagens selecionadas são copiados para a pasta atual, onde recebem novos números de arquivo em ordem crescente, começando do maior número de arquivo na memória. Copiar > Todas as imagens copia todas as pastas da mídia de origem. Os nomes dos arquivos não mudam, mas novos números de pasta são atribuídos em ordem crescente, começando do maior número de pasta na mídia de destino (\$\infty\$50).

 Se a pasta atual tiver o número 999 e tiver 200 imagens ou uma imagem com o número 9999, não será possível tirar mais fotografias até que a memória interna ou o cartão de memória seja formatado (\$\infty\$72), ou até que um novo cartão de memória seja inserido.

# **Acessórios opcionais**

| Carregador de pilhas,<br>pilhas recarregáveis* | Carregador de baterías MH-73 (inclui quatro pilhas EN-MH2 de Ni-MH recarregáveis)     Pilhas recarregáveis de substituição: Baterias recarregáveis de Ni-MH EN-MH2-B4 (conjunto de quatro pilhas EN-MH2) |  |
|--|--|--|
| Adaptador AC                                   | Adaptador AC EH-67   |  |
| Alça de mão                                    | ão Alça de mão AH-CP1  |  |

<sup>\*</sup> Ao usar as pilhas EN-MH2 de Ni-MH recarregáveis com a câmera, carregue-as em conjuntos de quatro usando o Carregador de pilhas MH-73. Não carregue as pilhas ao mesmo tempo se tiverem níveis de carga restante diferentes (🍎 4). Pilhas recarregáveis EN-MH1 de Ni-MH não podem ser usadas.

# Mensagens de erro

| Tela Causa/Solução  |  | m            |
|---|--|--------------|
| (pisca)   | Relógio não ajustado.<br>Ajuste a data e hora.   | <b>≈</b> 60  |
| Bateria descarregada.                                       | Substitua as pilhas.   | 14           |
| A câmera será desligada<br>para evitar<br>superaquecimento. | O interior da câmera ou as baterias ficaram quentes. A câmera se desliga automaticamente. Deixe a câmera ou as baterias esfriarem antes de ligar a câmera novamente. |              |
| <b>AF●</b> (pisca em vermelho)                              | A câmera não consegue focalizar.     Focalize novamente.     Utilize o travamento de foco.   | 28, 71<br>70 |
| Aguarde até a câmera finalizar a gravação.                  | Aguarde até que a imagem seja salva e a mensagem desapareça<br>do visor.   | -            |
| O cartão de memória está protegido contra gravação.         | A chave de proteção contra gravação está na posição de "trava".<br>Deslize o botão de proteção contra gravação para a posição de<br>"gravação".                      |              |
| Não disponível se o cartão<br>Eye-Fi estiver travado.       | A chave de proteção contra gravação do cartão Eye-Fi está na<br>posição de "trava".<br>Deslize o botão de proteção contra gravação para a posição de<br>"gravação".  | -            |
| Eye-Fi estivei tiavado.                                     | Erro ao acessar o cartão Eye-Fi.  Verifique se os terminais estão limpos.  Verifique se o cartão foi inserido corretamente.  | 16<br>16     |
| Este cartão não pode ser usado.                             | Erro ao acessar o cartão de memória.  • Utilize um cartão aprovado.  | <b>∂</b> -20 |
| Não é possível ler este cartão.                             | Verifique se os terminais estão limpos.     Verifique se o cartão foi inserido corretamente.   | 16<br>16     |

| Tela Causa/Solução  |   | $\Box$        |
|---|---|---------------|
| O cartão não está<br>formatado. Formatar o<br>cartão?<br>Sim<br>Não   | O cartão de memória não foi formatado para utilização na câmera. A formatação apaga todos os dados salvos no cartão de memória. Certifique-se de selecionar <b>Não</b> e faça cópias de todas as imagens que precisam ser guardadas antes de formatar o cartão de memória. Selecione <b>Sim</b> e pressione o botão <b>®</b> para formatar o cartão de memória. | <b>ö</b> :5   |
| Sem memória.  | O cartão de memória está cheio.  • Mude a configuração do modo de imagem.  • Exclua imagens.  • Insira um novo cartão de memória.  • Retire o cartão de memória e utilize a memória interna.  |               |
| Não é possível salvar a<br>imagem.  | Ocorreu um erro ao salvar uma imagem.<br>Formate a memória interna ou o cartão de memória.  | <b>6−6</b> 72 |
|   | A câmera esgotou os números de arquivo.<br>Insira um novo cartão de memória ou formate a memória interna<br>ou o cartão de memória.   | <b>≈</b> 83   |
|   | A imagem não pode ser utilizada na tela de boas-vindas. As imagens a seguir não podem ser registradas como tela de boas-vindas. Imagens capturadas usando <b>Panorama Fácil</b> ou <b>Fotografia 3D</b> Imagens reduzidas para o tamanho 320 × 240 ou inferior com a função de corte ou edição de imagem reduzida   | <b>6</b> €59  |
|   | Não há espaço suficiente para gravar uma cópia.<br>Exclua imagens no destino.   | 32            |
| Uma piscada foi<br>detectada na foto que<br>acabou de ser tirada.   | na foto que quando a foto foi tirada.   |               |
| A imagem não pode ser modificada.  Não é possível editar a imagem selecionada.  • Selecione imagens que suportem a função de edição.  • Não é possível editar vídeos. |   | <b>6</b> 10 − |



| Tela Causa/Solução                                 |  | Image: section of the control of the |
|--|--|---|
| Não é possível gravar<br>vídeo.                    | Erro de tempo esgotado ao gravar o vídeo no cartão de memória.<br>Selecione um cartão de memória com velocidade de gravação<br>mais rápida.  | 16  |
| A memória não contém imagens.                      | Não existem imagens na memória interna ou no cartão de memória.  Retire o cartão de memória da câmera para reproduzir imagens salvas na memória interna da câmera.  Para copiar imagens da memória interna para o cartão de memória, pressione o botão <b>MENU</b> . A tela de cópia é exibida, e as imagens da memória interna podem ser copiadas para o cartão de memória. | 16<br><b>~</b> 50   |
| O arquivo não contém<br>dados da imagem.           | O arquivo não foi criado com esta câmera.<br>Não é possível visualizar o arquivo nesta câmera.<br>Visualize o arquivo utilizando um computador ou o dispositivo<br>utilizado para criar ou editar este arquivo.  | -   |
| Todas as imagens foram ocultadas.                  | Não há imagens disponíveis para uma apresentação de imagens.   | <b>6−0</b> 45   |
| Esta imagem não pode ser excluída.                 | A imagem está protegida.<br>Desative a proteção.   | <b>6</b> 46   |
| O destino da viagem está<br>no fuso horário atual. | A origem e o destino de viagem estão no mesmo fuso horário.  | <b>6</b> €61  |
| Levante o flash.                                   | O flash está abaixado.<br>Levante o flash ao usar <b>Retrato noturno</b> ou <b>Luz de fundo</b><br>(quando <b>HDR</b> está definido como <b>Desligado</b> ) no modo de cena.   | 39, 42,<br>54   |



| Tela   | Causa/Solução  |               |
|--|--|---------------|
| Não é possível criar panorama.   | Não foi possível fotografar utilizando o panorama fácil.   |               |
| Não é possível criar<br>panorama. Gire a câmera<br>somente em uma direção. | Fotografar com o panorama fácil pode não ser possível nas seguintes situações.  Quando o disparo não terminar após um determinado tempo.  Quando a câmera for movida rápido demais.  Quando a câmera não for movida corretamente na direção do panorama.   | <b>6</b> →2   |
| Não é possível criar<br>panorama. Gire a câmera<br>mais lentamente.        |  |               |
| Falha de disparo   | Ao capturar imagens 3D, a primeira imagem não pode ser capturada.     Tente disparar novamente.     Em algumas condições de disparo, como quando o assunto está movendo, é escuro ou possui baixo contraste, o disparo pode não ser possível.  | 45            |
| Falha ao tirar a segunda<br>fotografia                                     | Ao capturar imagens 3D, a segunda fotografia não pode ser tirada com sucesso após a primeira.     Tente disparar novamente. Após capturar a primeira imagem, mova a câmera horizontalmente e enquadre o assunto para que fique alinhado com a guia.     Em algumas condições de disparo, como quando o assunto for escuro ou possuir baixo contraste, a segunda imagem poderá não ser capturada. | 45<br>-       |
| Falha ao salvar a imagem<br>3D   | A câmera falhou ao salvar a imagem 3D.     Tente disparar novamente.     Esclua imagens.     As imagens 3D poderão não ser criadas dependendo do assunto ou das condições de disparo, resultando em falha ao salvá-las.  | 45<br>32<br>- |



| Tela Causa/Solução   |   |               |
|--|---|---------------|
| Erro da lente  | A tampa da lente pode estar conectada ou ocorreu um erro na<br>lente.<br>Certifique-se de que a tampa da lente foi removida e ligue a<br>câmera novamente. Se o erro persistir mesmo após desligar e ligar<br>a câmera novamente, contate o revendedor ou um representante<br>de serviço autorizado pela Nikon. | 4, 22         |
| Erro de comunicação  | Ocorreu um erro durante a comunicação com a impressora.<br>Desligue a câmera e reconecte o cabo USB.  | <b>6−</b> 024 |
| Erro do sistema  | Ocorreu um erro nos circuitos internos da câmera. Desligue a câmera, retire as pilhas, recoloque-as e em seguida ligue novamente a câmera. Se o erro persistir, entre em contato com o revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon.  | 14, 23        |
| Erro de impressão:<br>verifique o status da<br>impressora.   | Erro de impressora.<br>Verifique a impressora. Depois de solucionar o problema,<br>selecione <b>Retomar</b> e pressione o botão (R) para continuar a<br>impressão.*   | -             |
| Erro de impressão:<br>verifique o papel  |   |               |
| Erro de impressão:<br>obstrução de papel   | O papel ficou preso na impressora.<br>Remova o papel preso, selecione <b>Retomar</b> e pressione o botão<br>para continuar a impressão.*  | -             |
| Erro de impressão: sem<br>papel  | A impressora está sem papel.<br>Coloque o tamanho de papel especificado, selecione <b>Retomar</b> e<br>pressione o botão 🚱 para continuar a impressão.*   | -             |
| Erro de impressão: verifique a tinta Verifique a tinta, selecione <b>Retomar</b> e pressione o botão <b>®</b> para continuar a impressão.* |   | _             |
| Erro de impressão: sem<br>tinta  | Pouca tinta ou o cartucho de tinta está vazio.<br>Substitua o cartucho de tinta, selecione <b>Retomar</b> e pressione o<br>botão <b>®</b> para continuar a impressão.*  | -             |



| Tela                                     | Causa/Solução   |   |
|--|---|---|
| Erro de impressão:<br>arquivo corrompido | Ocorreu um erro causado pelo arquivo de imagem.<br>Selecione <b>Cancelar</b> e pressione o botão <b>®</b> para cancelar a<br>impressão. | - |

<sup>\*</sup> Consulte a documentação fornecida com a impressora para obter mais instruções e informações.



# Índice e notas técnicas

| Cuidados com o produto                     | b-2               |
|--|-------------------|
| A câmera                                   | <b>ö</b> .2       |
| Pilhas                                     | <b>&amp;</b> -3   |
| Cartões de memória                         | <b>;</b>          |
| Cartões de memória Limpeza e armazenamento | b-6               |
| Limpeza                                    |                   |
| Armazenamento                              |                   |
| Solução de problemas                       | 8-🖒               |
| Especificações                             |                   |
| Cartões de memória aprovados               |                   |
| Normas seguidas                            | <b>ö</b> ö-21     |
| Índice                                     | ఏ <sup>-</sup> 23 |
|  | -                 |

# **Cuidados com o produto**

#### A câmera

Para garantir uma utilização segura e contínua da sua câmera Nikon, observe as precauções a seguir e as precauções apresentadas em "Para sua segurança" ( ix - xiv) relacionadas ao uso e armazenamento da câmera.

# Não sujeite o produto a choques fortes

O produto poderá apresentar defeitos se cair ou sofrer algum impacto. Além disso, não toque ou force a lente.

## Mantenha seco

Se entrar água no interior da câmera, alguns componentes internos poderão enferrujar ou ser danificados e o reparo do aparelho poderá ser caro ou até mesmo inviável.

# Evite mudanças súbitas de temperatura

As mudanças súbitas de temperatura, tais como ao entrar ou sair de um edifício aquecido em um dia frio, podem causar condensação no interior do dispositivo. Para evitar a condensação, coloque o dispositivo em um estojo de transporte ou em um saco plástico antes de expô-lo a mudanças súbitas de temperatura.

# Mantenha afastado de campos magnéticos fortes

Não utilize ou guarde este dispositivo nas imediações de equipamentos que produzam campos magnéticos e radiações eletromagnéticas fortes. Os campos magnéticos ou cargas estáticas fortes produzidos por equipamentos tais como transmissores de rádio podem interferir no monitor, danificar dados salvos no cartão de memória ou afetar os circuitos internos do produto.

# Não aponte a lente para fontes de iluminação fortes por períodos prolongados

Evite apontar a lente ao sol ou a outras fontes de iluminação fortes por períodos prolongados quando utilizar ou armazenar a câmera. A exposição a uma fonte de luz intensa pode danificar o sensor de imagem ou outros componentes, produzindo um embaçamento esbranquiçado nas fotografias.

# Desligue a câmera antes de remover as pilhas, o adaptador AC ou o cartão de memória

A remoção das pilhas, do adaptador AC ou do cartão de memória com a câmera ligada pode danificar a câmera ou o cartão de memória. Se ocorrer a remoção enquanto a câmera estiver salvando ou excluindo dados, os dados poderão ser perdidos e a memória da câmera ou o cartão de memória poderá ser danificado(a)

#### Notas sobre o monitor

- Os monitores e visores eletrônicos são construídos com precisão extremamente elevada com pelo menos 99,99% dos pixels são eficazes, e não mais que 0,01% faltando ou defeituosos. Assim, ainda que essas telas possam conter pixels que fiquem sempre acesos (brancos, vermelhos, azuis ou verdes) ou sempre apagados (pretos), isso não constitui um mau funcionamento e não tem efeito nas imagens gravadas com o dispositivo.
- Raspar ou pressionar a superfície do monitor pode provocar danos e defeitos. Em caso de quebra da tela, tome cuidado para evitar ferimentos provocados por vidro quebrado e para evitar que o cristal líquido da tela entre em contato com a pele, olhos ou boca.
- Pode ser difícil visualizar as imagens no monitor sob uma iluminação brilhante.
- O monitor é iluminado por um LED como luz de fundo. Se o monitor começar a apagar ou tremeluzir, entre em contato com a assistência técnica autorizada da Nikon.

#### **Pilhas**

Certifique-se de ler e seguir os avisos descritos em "Para sua segurança" ( ix-xiv) antes do uso.

# Notas sobre o uso das pilhas

- Pilhas usadas podem superaquecer. Manuseie com cuidado.
- Não use pilhas após a data de vencimento recomendada.
- Não ligue e desligue a câmera repetidas vezes se pilhas descarregadas estiverem inseridas na câmera.

#### **V** Pilhas sobressalentes

Recomendamos carregar pilhas sobressalentes dependendo do local em que você for tirar fotografias. Poderá ser difícil adquirir pilhas em determinados lugares.

#### Como carregar pilhas

Se você usar pilhas recarregáveis opcionais, carregue-as antes de tirar fotografias. As pilhas não estão carregadas no momento em que são adquiridas.

Certifique-se de ler e seguir os avisos descritos nas instruções de operação inclusas com o carregador de pilhas.

# Como carregar pilhas recarregáveis

- Não misture pilhas com cargas restantes diferentes, ou pilhas de marcas ou modelos diferentes.
- Ao usar as pilhas EN-MH2 com a COOLPIX L820, carregue-as em conjuntos de quatro usando o Carregador de pilhas MH-73. Use apenas o Carregador de pilhas MH-73 para carregar pilhas EN-MH2.
- Ao usar o Carregador de pilhas MH-73, carregue apenas pilhas EN-MH2.
- As pilhas recarregáveis EN-MH1 de Ni-MH não podem ser usadas.

## Notas sobre pilhas recarregáveis de Ni-MH

- Se você carregar pilhas de Ni-MH repetidas vezes enquanto ainda tiverem carga restante, a mensagem Bateria descarregada. poderá ser exibida de forma prematura ao usar as baterias. Isso se deve ao "efeito memória", em que a quantidade de carga que as pilhas podem conservar diminui temporariamente. Use as pilhas até não restar nenhuma carga e elas voltarão ao funcionamento normal.
- Pilhas recarregáveis de Ni-MH descarregam mesmo quando não são usadas. Recomendamos carregá-las logo antes de usá-las.

# Uso em ambientes frios

O desempenho da pilha diminui em ambientes frios. Ao usar a câmera em ambientes frios, procure não deixar a câmera ou as pilhas ficarem muito frias. A câmera poderá não funcionar se você usar pilhas descarregadas em ambientes frios. Mantenha as pilhas sobressalentes aquecidas e alterne entre dois conjuntos de pilhas. Pilhas que não podem ser usadas porque ficaram muito frias com frequência podem ser usadas novamente ao serem aquecidas.

# Polos da pilha

Sujeira nos polos da pilha poderá impedir o funcionamento da câmera. Remova a sujeira dos polos usando um pano seco.

# Carga restante da pilha

Se você inserir pilhas descarregadas na câmera, ela poderá indicar que as pilhas têm carga adequada restante. Isso é uma característica das pilhas.

# Reciclagem

As pilhas usadas são um recurso valioso. Recicle as pilhas usadas em conformidade com as normas locais. Cubra os polos das pilhas com fita adesiva ao reciclar.

#### Cartões de memória

- Utilize apenas cartões de memória Secure Digital. Cartões de memória aprovados → 2 20
- Observe as precauções apresentadas na documentação incluída com o seu cartão de memória.
- Não coloque etiquetas ou adesivos no cartão de memória.
- Não formate o cartão de memória em um computador.
- Antes de usar um cartão de memória com esta câmera, formate-o usando esta câmera se o cartão tiver sido usado com outro dispositivo. Antes de usar um cartão de memória novo, recomendamos usar esta câmera para formatá-lo.
- Observe que formatar um cartão de memória apaga de forma definitiva todas as imagens e outros dados nele contidos. Se houver dados salvos no cartão que você queira manter, copie-os para um computador antes de formatar.
- Se a mensagem O cartão não está formatado. Formatar o cartão? for exibida ao inserir um cartão de memória, o cartão de memória precisará ser formatado. Se houver dados no cartão de memória que você não deseja excluir, selecione Não. Copie os dados para um computador antes de formatar. Para formatar o cartão de memória, selecione Sim e pressione o botão No.
- Observe as precauções a seguir ao formatar o cartão de memória, salvar e excluir imagens e copiar imagens para um computador, para evitar danos aos dados ou ao próprio cartão de memória.
  - Não abra a tampa do compartimento de pilhas/cartão de memória ou remova o cartão ou as pilhas.
  - Não deslique a câmera
  - Não desconecte o adaptador AC

# Limpeza e armazenamento

# Limpeza

Não utilize álcool, tíner ou outros produtos químicos voláteis.

| Lente   | Ao limpar a lente, evite tocar nela diretamente com os dedos. Remova a poeira ou sujeira com um soprador. Para remover impressões digitais, óleo ou outra sujeira que não possa ser eliminada com um soprador, limpe a lente com um pano macio e seco ou um pano próprio para limpeza de óculos, em delicado movimento espiral que inicie no centro e siga em direção às bordas. Não limpe com força ou usando um pano áspero, pois isso poderá danificar ou provocar defeitos na câmera. Se ainda assim não conseguir remover a sujeira, umedeça um pano macio com um limpador de lente líquido vendido no comércio e passe suavemente sobre a sujeira. |
|---------|--|
| Monitor | Remova a poeira ou sujeira com um soprador. Para remover impressões digitais, óleo ou<br>outra sujeira, limpe a área com um pano macio e seco ou um pano próprio para limpeza de<br>óculos. Não limpe com força ou usando um pano áspero, pois isso poderá danificar ou<br>provocar defeitos na câmera.  |
| Corpo   | <ul> <li>Remova a poeira ou sujeira com um soprador. Limpe com um pano macio e seco.</li> <li>Depois de utilizar a câmera na praia ou em outro ambiente com areia ou poeira, limpe a areia, a poeira ou o sal com um pano seco ligeiramente umedecido com água doce e, em seguida, enxugue completamente.</li> <li>Observe que corpos estranhos dentro da câmera podem causar danos não cobertos pela garantia.</li> </ul>   |

### Armazenamento

Retire as pilhas se a câmera não for utilizada durante um período prolongado. Para evitar bolor ou mau funcionamento e para garantir uma utilização longa e sem problemas da câmera, recomenda-se inserir as pilhas e usar a câmera aproximadamente uma vez por mês. Não guarde a câmera com bolas de naftalina ou cânfora, ou em qualquer dos seguintes lugares:

- Próximo a equipamento que produza campos eletromagnéticos fortes, como TVs ou rádios
- Locais expostos a temperaturas abaixo de −10 °C ou acima de 50 °C
- Locais com má ventilação ou sujeitos a umidade superior a 60%

## Solução de problemas

Se a câmera não funcionar como esperado, verifique a lista de problemas comuns abaixo antes de consultar o seu revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon.

### Problemas de alimentação, exibição, configurações

| Problema                                   | Causa/Solução  | THE CONTRACT OF THE CONTRACT O |
|--|--|--|
| A câmera está ligada, mas não<br>responde. | <ul> <li>Aguarde a gravação terminar.</li> <li>Se o problema persistir, desligue a câmera.</li> <li>Se a câmera não desligar, remova e reinsira as baterias ou, se você estiver usando um adaptador AC, desconecte e reconecte o adaptador AC.</li> <li>Note que, embora os dados sendo gravados no momento sejam perdidos, os dados que já foram gravados não serão afetados ao remover ou desconectar a fonte de alimentação.</li> </ul>   | -<br>14, 15, 23,<br><b>◆●</b> 85   |
| A câmera desliga sem<br>qualquer aviso.    | <ul> <li>A carga das baterias acabou.</li> <li>A câmera desligou automaticamente para economizar<br/>energia.</li> <li>A câmera e as pilhas ficaram muito frias e não<br/>funcionam corretamente.</li> </ul>   | 22<br>96, <b>◆</b> 71<br><b>⋩</b> 4  |
| O monitor não apresenta<br>imagem.         | A câmera está desligada.     A carga das baterias acabou.     Modo de espera para economizar energia: pressione a chave liga-desliga, o botão de liberação do obturador, o botão    o botão    o botão    (gravação de vídeos    ).     A luz do flash pisca enquanto o flash estiver carregando. Aguarde até que o flash seja carregado.     A câmera e o computador estão conectados através do cabo USB.     A câmera e a TV estão conectadas através do cabo de áudio/vídeo ou do cabo HDMI. | 23<br>22<br>2,23<br>56<br>78,83<br>78, \$\infty\$21  |



| Problema  | Causa/Solução   | m                                |
|---|---|----------------------------------|
| É difícil ver o que conteúdo do monitor.  | Ajuste o brilho do monitor.     O monitor está sujo. Limpe o monitor.   | 96, <b>6-6</b> 63<br><b>3</b> -6 |
| A data e a hora da gravação estão incorretas.   | Se o relógio da câmera não estiver ajustado,  piscará ao fotografar e gravar vídeos. As imagens e vídeos salvos antes de o relógio ser ajustado são datados como "00/00/0000 00:00" ou "01/01/2013 00:00", respectivamente. Ajuste a hora e data corretas utilizando <b>Fuso horário e data</b> no menu de configuração.     Compare regularmente o horário da câmera com o de um relógio mais preciso e faça o reajuste quando necessário. | 18, 96,<br><b>→</b> 60           |
| Nenhum indicador é exibido no monitor.  | Ocultar informações está selecionado como Infos da fotografia. Selecione Exibir informações.  | 96, <b>6-6</b> 63                |
| Imprimir data indisponível.   | <b>Fuso horário e data</b> no menu de configuração não foi definido.  | 18, 96,<br><b>6−0</b> 60         |
| A data não é impressa nas<br>imagens, mesmo quando<br><b>Imprimir data</b> estiver ativada. | O modo de disparo atual não suporta Imprimir data. A data não pode ser impressa em vídeos.  | 96, <b>~</b> 65                  |
| A tela para definir o fuso<br>horário e a data é exibida<br>quando a câmera é ligada.       | A pilha do relógio está descarregada. Todas as<br>configurações foram restauradas aos seus valores padrão.  | 18, 21                           |
| Configurações da câmera restauradas.  |   |                                  |
| A câmera fica quente.   | A câmera pode ficar quente ao gravar vídeos ou transferir<br>imagens de um cartão Eye-Fi por um período de tempo<br>prolongado ou quando for usada em um local quente.<br>Isso não caracteriza mau funcionamento.   | -                                |

# Problemas ao fotografar

| Problema  | Causa/Solução  | Ф  |
|---|--|--|
| Não é possível mudar para o<br>modo de disparo.   | Desconecte o cabo HDMI ou o cabo USB.  | 78, 83,<br><b>6-6</b> 21,<br><b>6-6</b> 24 |
| Nenhuma imagem é<br>capturada quando o botão de<br>liberação do obturador é<br>pressionado. | <ul> <li>Quando a câmera estiver no modo de reprodução, pressione o botão  o botão de liberação do obturador ou o botão  (gravação de vídeo  ).</li> <li>Quando os menus forem exibidos, pressione o botão  MENU.</li> <li>A carga das baterias acabou.</li> <li>Quando a luz do flash estiver piscando, o flash estará carregando.</li> </ul> | 30<br>3<br>22<br>56                        |
| Não é possível capturar a<br>imagem 3D.   | Em algumas condições de disparo, como quando o<br>assunto for escuro ou possuir baixo contraste, a segunda<br>imagem poderá não ser capturada ou a imagem 3D<br>poderá não ser salva.  | -  |
| A câmera não consegue<br>focalizar.   | O assunto está muito próximo. Tente fotografar usando o modo automático simplificado, o modo de cena Close-up ou o modo macro. O foco automático não funciona bem com o assunto desejado. Defina Auxiliar AF no menu de configuração como Automático. Desligue a câmera e volte a ligá-la.   | 36, 40, 59  71  96, ♣69 23                 |

| Problema   | Causa/Solução  | ш  |
|--|--|--|
| As imagens estão desfocadas.                                 | <ul> <li>Utilize o flash.</li> <li>Aumente o valor da sensibilidade ISO.</li> <li>Ative a redução da vibração ou a detecção de movimento.</li> <li>Utilize BSS (seletor de melhor foto).</li> <li>Utilize o tripé e o temporizador automático.</li> </ul>  | 54<br>65, <b>→</b> 38<br>96, <b>→</b> 67,<br><b>→</b> 68<br>41, 65,<br><b>→</b> 36<br>57 |
| Existem pontos brilhantes nas fotografias tiradas com flash. | O flash está refletindo em partículas no ar. Abaixe o flash.   | 5, 55  |
| O flash não dispara.   | O flash está abaixado. Modo de cena com o qual o flash não funciona foi selecionado. Ligado está selecionado como Prova de piscada no menu de retrato inteligente. Outra função que restringe o flash está ativada.  | 5, 54<br>62<br>65, <b>4</b> 1  |
| Não é possível utilizar o zoom<br>digital.                   | Não é possível utilizar o zoom digital nas seguintes situações: Quando Retrato, Retrato noturno, Paisagem Noturna, Luz de fundo (quando HDR está definido como Ligado), Panorama Fácil, Ret. animal estimação ou Fotografia 3D estiver selecionado para o modo de cena Quando o modo de retrato inteligente estiver selecionado Quando Contínuo no menu de disparo estiver definido como Multidisparo 16 | 38, 39, 40,<br>42, 43, 44,<br>45<br>49<br>65, ••36                                       |
| Modo de imagem indisponível.                                 | Outra função que restringe a opção <b>Modo de imagem</b> está ativada.   | 66   |
| Nenhum som é emitido ao<br>disparar o obturador.             | Desligado está selecionado para Configurações de som > Som do obturador no menu de configuração. Não se pode ouvir o som em alguns modos de disparo e em algumas configurações, mesmo quando Ligado estiver selecionado.   | 96, <b>~</b> 70  |

| Problema  | Causa/Solução   | Φ   |
|---|---|---|
| O iluminador auxiliar de AF<br>não acende.  | <b>Desligado</b> está selecionado para <b>Auxiliar AF</b> no menu<br>de configuração. O iluminador auxiliar de AF pode não<br>acender dependendo do modo de cena atual, mesmo<br>quando <b>Automático</b> estiver selecionado.  | 96, <b>&amp;</b> 69                               |
| As imagens aparecem manchadas.  | A lente está suja. Limpe a lente.   | <b>Ö</b> :6                                       |
| As cores não são naturais.  | O balanço de brancos ou a matiz não estão corretamente ajustados.   | 41, 65,<br><b>63</b> 3                            |
| Pixels brilhantes distribuídos<br>aleatoriamente ("ruído")<br>aparecem na imagem. | O assunto está escuro, a velocidade do obturador está muito lenta ou a sensibilidade ISO está muito alta. É possível reduzir o ruído:  • Utilizando o flash.  • Especificando uma definição de sensibilidade ISO mais baixa.  | 54<br>65, <b>♣</b> 38                             |
| As imagens estão muito<br>escuras (exposição<br>insuficiente).                    | O flash está abaixado ou um modo de disparo em que o flash não é disparado está selecionado.     O flash está obstruído pelos dedos ou um objeto qualquer.     O assunto está fora do alcance do flash.     Ajuste a compensação de exposição.     Aumente a sensibilidade ISO.     O motivo está retroiluminado. Selecione o modo de cena Luz de fundo ou levante o flash e defina a configuração do modo flash como   | 54<br>26<br>56<br>61<br>65, <b>◆</b> 38<br>42, 54 |
| As imagens estão muito claras (superexposição).                                   | Ajuste a compensação de exposição.  | 61  |
| Áreas não afetadas pelos olhos<br>vermelhos são corrigidas.                       | Ao tirar fotografias com 🛊 🌑 (automático com redução de olhos vermelhos) ou com Retrato noturno (no modo automático simplificado ou no modo de cena) e o flash de preenchimento com sincronismo lento e redução de olhos vermelhos for usado, a redução de olhos vermelhos poderá ser aplicada, em casos raros, a áreas não afetadas. Utilize o modo automático ou qualquer modo de cena que não seja Retrato noturno e altere o modo flash para qualquer definição diferente de 🛊 🕲 (automático com redução do efeito de olhos vermelhos). Tente fotografar novamente. | 39, 54  |

| Problema                              | Causa/Solução   | - C  |
|---------------------------------------|---|--|
| Os tons de pele não estão suavizados. | Em algumas condições fotográficas, os tons de pele do rosto poderão não ser suavizados.     Utilize <b>Suavização de pele</b> no menu de reprodução para imagens que incluam quatro rostos ou mais.   | 51<br>76, <b>6-6</b> 13                        |
| A gravação de imagens é<br>demorada.  | Pode ser mais demorado salvar imagens nas seguintes situações:  • Quando a função de redução de ruído estiver em operação, como ao fotografar em um ambiente escuro, por exemplo  • Quando o modo flash estiver definido como   • ② (automático com redução de olhos vermelhos)  • Quando Retrato noturno, Paisagem Noturna ou   Luz de fundo (quando HDR está definido como   Ligado) estiver selecionado para o modo de cena   • Quando a função de suavização da pele for aplicada   enquanto a fotografia é tirada   • Ao utilizar o disparo contínuo | -<br>56<br>39, 40, 42<br>38, 39, 65<br>65, ◆36 |

## Problemas ao reproduzir

| Problema                                    | Causa/Solução   | Ш            |
|---|---|--------------|
| Não é possível reproduzir o<br>arquivo.     | O arquivo ou a pasta foi substituído(a) ou<br>renomeado(a) pelo computador ou por uma câmera<br>de outra marca.     Esta câmera não pode reproduzir vídeos gravados com<br>câmeras digitais de outra marca ou modelo.   | 93           |
| Não é possível ampliar o zoom<br>na imagem. | Não é possível utilizar o zoom de reprodução em vídeos, imagens reduzidas ou imagens que tenham sido cortadas em um tamanho igual ou inferior a 320 × 240.  Esta câmera pode não ampliar o zoom em fotografias tiradas com outra marca ou modelo de câmera digital.  As imagens 3D não podem ser ampliadas quando a câmera estiver conectada via HDMI e forem reproduzidas em 3D. | -<br>-<br>45 |

| Problema  | Causa/Solução  | T T                                     |
|---|--|---|
| Não é possível usar o retoque<br>rápido, D-Lighting, suavização<br>de pele, efeitos de filtro,<br>imagem pequena ou recortar. | Não é possível utilizar estas opções com vídeos. Imagens capturadas usando <b>Panorama Fácil</b> ou Fotografia 3D não podem ser editadas e o mesmo recurso de edição não pode ser aplicado várias vezes. Esta câmera não pode editar imagens capturadas com câmeras digitais de outra marca ou modelo.   | -<br>76, <b>♣</b> 10<br>76, <b>♣</b> 10 |
| Impossível girar a imagem.  | A câmera não pode girar imagens capturadas com<br>câmeras digitais de outra marca ou modelo, ou imagens<br>capturadas usando <b>Fotografia 3D</b> .  | 45                                      |
| Não é possível editar vídeos.   | Vídeos editados não podem ser editados novamente. Os vídeos não podem ser recortados de forma a terem menos de dois segundos de duração. As funções de edição não estão disponíveis quando não há espaço livre suficiente na memória interna ou no cartão de memória.  | -                                       |
| As imagens não são apresentadas no televisor.   | Modo de vídeo ou HDMI em Configurações da TV no menu de configuração não está definido corretamente.     Há cabos conectados ao conector micro HDMI e ao conector de saída USB/áudio/vídeo ao mesmo tempo.     O cartão de memória não contém imagem alguma. Substitua o cartão de memória. Retire o cartão de memória para reproduzir imagens a partir da memória interna.  | 97, 6-674  78, 83, 6-21, 6-24  16       |
| O Nikon Transfer 2 não é<br>iniciado quando a câmera é<br>conectada.  | <ul> <li>A câmera está desligada.</li> <li>A carga das baterias acabou.</li> <li>O cabo USB não está conectado corretamente.</li> <li>A câmera não é reconhecida pelo computador.</li> <li>Verifique os requisitos de sistema.</li> <li>O computador não está definido para iniciar o Nikon Transfer 2 automaticamente. Para obter mais informações sobre o Nikon Transfer 2, consulte as informações de ajuda incluídas no ViewNX 2.</li> </ul> | 23<br>22<br>78, 83<br>-<br>80<br>83     |

| Problema  | Causa/Solução  |  |
|---|--|--|
| As imagens a serem impressas<br>não são exibidas.                     | O cartão de memória não contém imagem alguma.<br>Substitua o cartão de memória. Retire o cartão de memória para imprimir imagens da memória interna.   | 16                                       |
|   | Imagens capturadas em <b>Fotografia 3D</b> no modo de cena não podem ser impressas.  | 45                                       |
| Não é possível selecionar o<br>tamanho do papel através da<br>câmera. | Não é possível selecionar o tamanho do papel da câmera nas seguintes situações, mesmo ao imprimir com uma impressora compatível com PictBridge. Use a impressora para selecionar o tamanho do papel.  A impressora não suporta os tamanhos de papel especificados pela câmera.  A impressora seleciona o tamanho do papel automaticamente. | 78, <b>6•6</b> 27,<br><b>6•6</b> 28<br>− |

# **Especificações**

### Câmera Nikon Digital COOLPIX L820

| Tipo                             |   | Câmera digital compacta  |
|----------------------------------|---|--|
| Número de pixels efetivos        |   | 16,0 milhões   |
| Se                               | ensor de imagem                                       | <sup>1</sup> /2,3 pol. tipo CMOS; aproximadamente 16,79 milhões de pixels no total   |
| Le                               | ente  | Lente NIKKOR com zoom ótico de 30×   |
|                                  | Distância focal                                       | 4.0–120 mm (ângulo de visão equivalente ao de uma lente de 22.5–675 mm no formato 35mm [135])  |
|                                  | Número f/-  | f/3-5.8  |
|                                  | Construção  | 12 elementos em 9 grupos (2 elementos de lente ED)   |
| Aı                               | npliação do zoom digital                              | Até 4x (ângulo de visão equivalente ao de uma lente de aproximadamente 2700 mm no formato 35mm [135])  |
| Re                               | edução de vibração                                    | Combinação de estabilização da lente e VR eletrônico (imagens estáticas), estabilização da lente (vídeos)  |
| Redução do desfoque de movimento |   | Detecção de movimento (imagens estáticas)  |
| Foco automático (AF)             |   | AF por detecção de contraste   |
|                                  | Alcance de foco                                       | [W]: Aprox. 50 cm −∞,     [∏: aproximadamente 1,5 m −∞     Modo macro: Aproximadamente 1 cm (quando o zoom está definido na posição mediana)−∞     (Todas as distâncias medidas a partir do centro da superfície frontal da lente) |
|                                  | Seleção da área de foco                               | Centro, detecção do rosto  |
| Monitor                          |   | 7,5 cm (3 pol.), aproximadamente 921 mil pontos, LCD TFT de ângulo de<br>visão alargado com película antirreflexo e cinco níveis de ajuste de brilho   |
|                                  | Cobertura do enquadramento (modo de disparo)          | Aproximadamente 97% horizontal e 97% vertical (em comparação com a fotografia original)  |
|                                  | Cobertura do<br>enquadramento (modo<br>de reprodução) | Aproximadamente 100% horizontal e 100% vertical (em comparação com a fotografia original)  |

| Armazenamento   |                             |  |
|---|-----------------------------|--|
|   | Mídia                       | Memória interna (aproximadamente 65 MB), cartão de memória SD/<br>SDHC/SDXC  |
|   | Sistema de arquivos         | Compatível com DCF, Exif 2.3, DPOF e MPF   |
|   | Formatos de arquivos        | Imagens estáticas: JPEG<br>Imagens 3D: MPO<br>Vídeos: MOV (Vídeo: H.264/MPEG-4 AVC, Áudio: AAC estéreo)  |
|   | amanho de imagem<br>pixels) | 16M (Alta) [4608 × 3456 ★]     16M [4608 × 3456]     8M [3264 × 2448]     4M [2272 × 1704]     2M [1600 × 1200]     VGA [640 × 480]     16:9 [4608 × 2592] |
| Sensibilidade ISO<br>(Sensibilidade de saída<br>padrão) |                             | ISO 125–1600     ISO 3200 (disponível ao usar o modo Automático)   |
| Exposição   |                             |  |
|   | Modo de fotometria          | Matricial, ponderação central (zoom digital inferior a 2x), pontual (zoom digital de 2x ou mais)   |
|   | Controle da exposição       | Exposição automática e compensação de exposição programadas (–2.0 à +2.0 EV em incrementos de <sup>1</sup> /3 EV)  |
| 0   | bturador                    | Obturador mecânico e eletrônico CMOS   |
|   | Velocidade                  | 1/1500-1 s     1/4000 s (velocidade máxima durante disparo contínuo em alta velocidade)     4 s (quando o modo de cena é definido como Fogos de artifício) |
| Abertura  |                             | Seleção de filtro ND (-2 AV) de controle eletrônico  |
|   | Alcance                     | 2 valores (f/3 e f/6 [W])  |
| Te  | emporizador automático      | Aproximadamente 10 s   |

| Flash embutido   |  |
|--|--|
| Alcance<br>(Sensibilidade ISO:<br>Automático)                    | [W]: aproximadamente 0,5–6,0 m<br>[T]: aproximadamente 1,5–6,0 m   |
| Controle de flash  | Flash automático TTL com monitor pré-flash   |
| Interface  | USB de alta velocidade   |
| Protocolo de transferência de dados                              | MTP, PTP   |
| Saída de vídeo   | É possível selecionar NTSC e PAL   |
| Saída HDMI   | É possível selecionar Automático, 480p, 720p e 1080i   |
| Terminal de E/S  | Saída de Áudio/vídeo (A/V); E/S digital (USB)<br>Conector micro HDMI (Tipo D) (Saída HDMI), conector de entrada CC   |
| Idiomas compatíveis  | Alemão, árabe, bengali, chinês (simplificado e tradicional), coreano, dinamarquês, espanhol, finlandês, francês, grego, hindi, holandês, húngaro, indonésio, inglês, italiano, japonês, marathi, norueguês, persa, polonês, português (europeu e brasileiro), romeno, russo, sueco, tailandês, tamil, telugu, tcheco, turco, ucraniano, vietnamita |
| Fontes de alimentação  | LR6/L40 Pilhas alcalinas (tamanho AA) × 4 FR6/L91 Pilhas de lítio (tamanho AA) × 4 Pilha EN-MH2 recarregável de Ni-MH (disponível separadamente) × 4 Adaptador AC EH-67 (disponível separadamente)   |
| Vida útil da bateria <sup>1</sup>                                |  |
| lmagens estáticas  | <ul> <li>Aproximadamente 320 fotografias usando pilhas alcalinas</li> <li>Aproximadamente 870 fotografias usando pilhas de lítio</li> <li>Aproximadamente 540 fotografias usando pilhas EN-MH2</li> </ul>  |
| Vídeos (vida útil real das<br>pilhas para gravação) <sup>2</sup> | Aproximadamente 1 horas 5 minutos usando pilhas alcalinas     Aproximadamente 3 horas 25 minutos usando pilhas de lítio     Aproximadamente 1 horas 50 minutos usando pilhas EN-MH2  |
| Rosca do tripé   | 1/4 (ISO 1222)   |
| Dimensões (L $\times$ A $\times$ P)                              | Aproximadamente 111,0 × 76,3 × 84,5 mm (excluindo projeções)   |
| Peso   | Aproximadamente 470 g (incluindo as baterias e o cartão de memória)  |



Umidade 85% ou menos (sem condensação)

- Salvo indicação contrária, todos os valores são baseados no uso de pilhas alcalinas LR6/L40
   (tamanho AA) novas e na temperatura ambiente de 23 ±3 °C, conforme especificado pela CIPA
   (Camera and Imaging Products Association).
- 1 Os valores são baseados nos padrões da CIPA (Camera and Imaging Products Association) para medir a durabilidade das pilhas das câmeras. O desempenho para imagens estáticas é medido de acordo com as seguintes condições de teste: [記 4608×3456 selecionado para Modo de imagem, zoom ajustado a cada disparo e flash disparado alternadamente. O tempo de gravação de vídeo presume que [記 1080 ★ /30p esteja selecionado para Opções de vídeo. Os valores podem variar com o uso, com o intervalo entre os disparos e com a quantidade de tempo em que menus e imagens são exibidos. As baterias inclusas são apenas para utilização experimental. Os valores listados para pilhas de lítio são medidos usando pilhas Energizer(R) Ultimate Lithium FR6/L91 (tamanho AA) disponíveis comercialmente.
- O tamanho máximo de um único vídeo é de 4 GB ou 29 minutos de duração. A gravação deve terminar antes desse limite ser atinqido, caso a câmera comece a esquentar.

## **E**specificações

- A Nikon não se responsabiliza por quaisquer erros que este manual possa conter.
- O aspecto deste produto e respectivas especificações estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

## Cartões de memória aprovados

Os seguintes cartões de memória Secure Digital (SD) foram testados e aprovados para utilização com esta câmera.

 Cartões de memória SD com classificação de velocidade 6 ou mais rápidos são recomendados para gravação de vídeos. Ao usar um cartão de memória com uma classificação de velocidade baixa, a gravação do vídeo poderá parar inesperadamente.

|           | Cartão de memória SD | Cartão de memória SDHC <sup>2</sup> | Cartão de memória<br>SDXC <sup>3</sup> |
|-----------|----------------------|-------------------------------------|--|
| SanDisk   | 2 GB <sup>1</sup>    | 4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB            | 64 GB, 128 GB                          |
| TOSHIBA   | 2 GB <sup>1</sup>    | 4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB            | 64 GB                                  |
| Panasonic | 2 GB <sup>1</sup>    | 4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB            | 64 GB                                  |
| Lexar     | -                    | 4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB            | 64 GB, 128 GB                          |

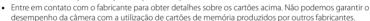
Se o cartão de memória for utilizado com um leitor de cartões ou outro dispositivo semelhante, certifique-se de que o dispositivo suporta cartões de 2 GB.

<sup>2</sup> Compatível com SDHC.

Se o cartão de memória for utilizado com um leitor de cartões ou outro dispositivo semelhante, certifique-se de que o dispositivo suporta SDHC.



Se o cartão de memória for utilizado com um leitor de cartões ou outro dispositivo semelhante, certifique-se de que o dispositivo suporta SDXC.





### Normas seguidas

- DCF: Design Rule for Camera File System (Norma de design de sistema de arquivo para câmeras)
  é uma norma amplamente utilizada pela indústria fotográfica digital para assegurar a
  compatibilidade entre as diferentes marcas de câmeras.
- DPOF: Digital Print Order Format (formato de ordem de impressão digital) é uma norma amplamente utilizada na indústria que permite que as imagens sejam impressas a partir de ordens de impressão salvas em cartões de memória.
- Exif versão 2.3: Exchangeable Image File Format (Exif) versão 2.3 para câmeras fotográficas
  digitais é uma norma que permite que as informações salvas com as fotografias sejam utilizadas
  para reproduzir cores de forma ideal, quando as imagens forem impressas em impressoras
  compatíveis com o formato Exif.
- PictBridge: uma norma desenvolvida em colaboração entre as indústrias de impressoras e de câmeras digitais, permitindo imprimir as fotografias diretamente em uma impressora sem ser necessário ligar a câmera a um computador.

### Licença de portfólio de patente AVC

Este produto está licenciado sob a Licença de portfólio de patente AVC para uso pessoal e não comercial de um consumidor para (i) codificar vídeo em conformidade com o padrão AVC ("vídeo AVC") e/ou (ii) decodificar vídeo AVC que tenham sido codificados por um consumidor envolvido em uma atividade pessoal e não commercial e/ou tenham sido obtidos de um fornecedor de vídeo licenciado para fornecer video AVC.

Nenhuma licença é concedida ou deve estar implícita para qualquer outro uso. Informacões adicionais podem ser obtidas iunto à MPEG LA. L.L.C.

Visite http://www.mpegla.com.

#### Informações sobre marcas comerciais

- Microsoft, Windows e Windows Vista são marcas comerciais registradas ou marcas comerciais da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou e em outros países.
- Macintosh, Mac OS e QuickTime são marcas comerciais da Apple Inc., registradas nos Estados Unidos e em outros países. O logotipo iFrame e o símbolo iFrame são marcas comerciais da Apple Inc.
- Adobe e Acrobat são marcas comerciais registradas da Adobe Systems Inc.
- Os logotipos SDXC, SDHC e SD são marcas comerciais da SD-3C, LLC.
- PictBridge é uma marca comercial.
- HDMI, o logotipo HDMI e High-Definition Multimedia Interface s\u00e3o marcas comerciais ou marcas registradas da HDMI Licensing LLC.

### HOMI

 Todas as outras marcas mencioandas neste manual ou na documentação restante fornecida com este produto Nikon são marcas comerciais registradas das respectivas empresas titulares.

### Licença FreeType (FreeType2)

Partes deste software possuem direitos autorais © 2013 The FreeType Project ("www.freetype.org"). Todos os direitos reservados.

#### Licença MIT (Harfbuzz)

Partes deste software possuem direitos autorais © 2013 The Harfbuzz Project ("http://www.freedesktop.org/wiki/Software/Harfbuzz"). Todos os direitos reservados.

# Índice

| Simbolos                    |                        | Adaptador AC   |
|-----------------------------|------------------------|--|
| AE/AF-L                     | 4                      | 5 AF constante   |
| Ajuda                       | 3                      | 8 Ajuda  |
| MENU Botão                  | 3, 6, 64, 76, 91, 9    | 6 Alça   |
| <b>♣</b> Botão (liberação d | do flash) 2, 5, 5      | 4 Alimentação  |
| Botão Aplicar sel           | eção                   | 3 Alimentos 👭  |
| ● Botão de grav             | ação de vídeos         | 3 Alto-falante   |
|                             | 3, 3                   |  |
| _                           | disparo                | the state of the s |
| <b>▶</b> Botão Reproduç     | ão <b>3, 3</b>         | O Área de foco   |
|                             | e exposição 6          | 1 Aviso de piscada   |
| <b>W</b> Grande angular.    | 2                      | 7 <u>B</u>   |
| ★ Menu de configu           | ração <b>96, 6=6</b> 5 | 9 Balanço de brancos   |
| Modo auto simp              | lificado 3             | 6 Bloqueio de AF manua   |
| Modo automátic              | co5                    | 2 Botão de gravação de   |
| Modo de cena                | 3                      | 7 Botão de liberação do  |
| <b>SO</b> Modo de efeitos   | especiais4             | 7 Botão de liberação do  |
| ► Modo de reprod            | dução 3                | <ul> <li>Botão Modo de dispar</li> </ul>   |
| <b>ॼ</b> Modo de retrato    | inteligente 4          | 9 Botão Reprodução   |
| <b>♦</b> Modo flash         | 5                      | 4 Brilho   |
| Modo macro                  | 5                      | 9 BSS  |
| Reprodução de               | miniaturas7            | 5 <u>C</u>   |
| T Telefoto                  | 2                      | 7 Cabo de áudio/vídeo.   |
| 🖒 Temporizador au           | ıtomático5             | 7 Cabo HDMI  |
| <b>Q</b> Zoom de reprodu    | ıção <b>7</b> -        | 4 Cabo USB   |
| <u>A</u>                    |                        | Capacidade de memó   |
| Acessórios opcionai         | s 6 <del>-0</del> 8    | 5 Carga das pilhas   |
|                             |                        |  |

| Adaptador AC                   | 15, | <b>∂</b> •08 | 85  |
|--------------------------------|-----|--------------|-----|
| AF constante                   | 91, | <b>~</b> 0:  | 58  |
| Ajuda                          |     |              |     |
| Alca                           |     |              |     |
| Alimentação                    |     |              |     |
| Alimentos ¶¶                   |     |              |     |
| Alto-falante                   |     |              |     |
| Ampliar o zoom                 |     |              |     |
| Apresentação de imagens        |     |              |     |
| Área de foco                   |     |              |     |
| Aviso de piscada               |     |              |     |
| В                              |     |              |     |
| Balanço de brancos             | 65  | <b>~</b>     | 33  |
| Bloqueio de AF manual          |     |              |     |
| Botão de gravação de vídeos    |     |              |     |
| Botão de liberação do flash    |     |              |     |
| Botão de liberação do obturado |     |              |     |
| Botão Modo de disparo          |     |              |     |
| Botão Reprodução               |     |              |     |
| Brilho                         |     |              |     |
| BSS                            |     |              |     |
| C                              | ,   | · ·          | ,,, |
| Cabo de áudio/vídeo            | 70  | ~            | 21  |
| Cabo HDMI                      |     |              |     |
| Cabo USB                       |     |              |     |
| Capacidade de memória          |     |              |     |
| Carga das pilhas               |     |              |     |
| Carga das pilitas              |     | 4            | ~~  |

| Carregador de pilhas                 | <b>€</b> 85   |
|--------------------------------------|---------------|
| Cartão de memória 16                 | , 🜣 20        |
| Chave liga-desliga/luz indicadora de |               |
| acionamento2,                        | 22, 23        |
| Cianótipo65,                         | <b>∂=</b> 039 |
| Close-up 🌃                           | 40            |
| Como editar vídeos                   |               |
| Como gravar vídeos                   | 88            |
| Como gravar vídeos em câmera lenta   |               |
| 91, 6–654,                           | <b>6</b> 56   |
| Como imprimir a data e a hora 21,    | <b>6</b> 65   |
| Compartimento de pilhas              |               |
| Compartimento do cartão de memór     | ia            |
|                                      | 3, 16         |
| Compensação de exposição             | 61            |
| Computador                           |               |
| Conector de entrada CC               | 3             |
| Conector de entrada de áudio/vídeo   |               |
| 79,                                  | <b>∂ 6</b> 21 |
| Conector de saída USB/áudio/vídeo    |               |
| 2, 78, 83, 🗢 21,                     |               |
| Conector micro HDMI                  | 2             |
| Configurações da TV                  |               |
| Configurações de som                 | <b>∂−</b> 070 |
| Configurações do monitor 96,         |               |
| Controle do dispositivo HDMI         | <b>∂=</b> 074 |
| Controle do zoom                     | 2, 27         |
| Controle do zoom lateral             | 2, 27         |
| Cópia em preto e branco 🗖            | 41            |
| Copiar                               |               |
|                                      |               |

| Cor padrao              | 65, 🗝 39              |
|-------------------------|-----------------------|
| Cor seletiva 🧨          |                       |
| Cor vívida              | 65, 🏍 39              |
| Corte                   |                       |
| Crepúsculo/Madrugada 👛  | 40                    |
| D                       |                       |
| Data e hora             | 18, 96, 🗢60           |
| Desligamento automático | 23, 96, 🖰71           |
| Detecção de movimento   | 96, <del>6</del> 68   |
| Detecção de rosto       | 68                    |
| Diferença de horário    | <b>~</b> 61           |
| Disparo                 | 22, 26, 28            |
| Disparo contínuo        |                       |
| Disparo de quadro único | 65, 🏍 36              |
| D-Lighting              |                       |
| DPOF                    |                       |
| DSCN                    |                       |
| <u>E</u>                |                       |
| Efeitos de filtro       | 76, <del>6-</del> 014 |
| EN-MH2                  |                       |
| Esportes 💐              | 38                    |
| Excluir                 | 32                    |
| Exibição de calendário  | 75                    |
| Exibição de miniaturas  | 75                    |
| Extensão                |                       |
| F                       |                       |
| Festa/interior 🎇        | 39                    |
| Flash                   |                       |
| Flash automático        | -                     |
| Flash de preenchimento  |                       |
| se preemenmento         |                       |

| Foco automático  | 9                 |
|--|-------------------|
| Fogos de artifício   | 6→63              |
| Formatação 17, 96, <b>♣</b> 072 <u>J</u>                         |                   |
| Formatar a memória interna 96, 6-672 JPG                         | <del>6-0</del> 83 |
| Formatar cartões de memória L                                    |                   |
|  | 2, 🌣 16           |
| Formato de data  |                   |
| Fotografia 3D <b>3D</b> Low key <b>Low</b>                       |                   |
| FSCN   |                   |
| Fuso horário   |                   |
| Fuso horário e data  |                   |
| <u>G</u> M   |                   |
| Girar imagem   | 17                |
| Gravação de vídeos   |                   |
| Henu de disparo  | -                 |
| HDMI   |                   |
| High key III   |                   |
| Horário de verão   |                   |
| <u>I</u> Microfone embutido (estéreo)                            | -                 |
| Identificador  |                   |
| Idioma   |                   |
| Ilhó para a alça da câmera                                       | 37                |
| Iluminação auxiliar AF   | 47                |
| Imagem reduzida  |                   |
| Imagens 3D   |                   |
| Impressão 76, 79, 6-26, 6-28, 6-42 Modo de reprodução em tamanho |                   |
| Impressão direta   |                   |
| Impressão DPOF   |                   |
| Impressora   |                   |
|  |                   |

| Modo flash 54                      | Pilha recarregável                     | <del>5-0</del> 85 |
|------------------------------------|--|-------------------|
| Modo foco automático 91, ♣658      | Pilhas alcalinas                       | 14                |
| Modo macro 59                      | Pilhas de lítio                        | 14                |
| Modo sleep                         | Pilhas recarregáveis de níquel-hidreto |                   |
| Monitor 3, 8, &-6                  | metálico                               | 14                |
| MOV 6 <del>-6</del> 83             | Pôr-do-sol 🚔                           | 40                |
| MPO 6 <del>-0</del> 83             | Praia 🏖                                | 39                |
| Multidisparo 16 6—337              | Pré-ajuste manual                      | <b>&gt;</b> 634   |
| Museu <u>#</u> 41                  | Pressionar até a metade                | 29                |
| <u>V</u>                           | Preto e branco                         | <b>5-6</b> 39     |
| Neve 🗿 39                          | Proteger 76, 6                         | <b>≯</b> 646      |
| Nikon Transfer 2 80, 82, 83, 84    | Prova de piscada65, 6                  | <b>5-6</b> 41     |
| Nome da pasta 6—83                 | <u>R</u>                               |                   |
| Nome do arquivo 6—83               | Redução de olhos vermelhos5            | 55, 56            |
| Número de poses restantes 22, 🍮 32 | Redução de ruído do vento 91, 6        | <b>3−</b> 058     |
| <u>0</u>                           | Redução de vibração96, 6               | <b>5-</b> 667     |
| Opção de ordem de impressão        | Reduzir o zoom                         | 27                |
| 21, 6-643, 6-644                   | Reprodução3                            | 30, 92            |
| Opções da seq. de exibição         | Reprodução de vídeos                   | 92                |
|                                    | Reprodução do panorama fácil           | <b>∂</b> • 5      |
| Opções de cor 65, 6€39             | Restaurar tudo97, 6                    | <b>5−</b> 078     |
| Dpções de vídeo 91, <b>6−653</b>   | Retoque rápido                         |                   |
| Ordem de impressão                 | Retrato 🙎                              |                   |
| <u> </u>                           | Retrato de animal de estimação 🦋       |                   |
| Paisagem                           | Retrato noturno 🙎                      |                   |
| Paisagem noturna 🖼40               | Revisão de imagem                      |                   |
| Panorama fácil                     | Rosca do tripé 3,                      |                   |
| Panorama Maker                     | RSCN                                   | <del>5-0</del> 83 |
| PictBridge                         | <u>S</u>                               |                   |
| Pilha 14, 21                       | Saída 3D HDMI                          | <b>5−</b> 074     |
|                                    |  |                   |

| Selec. fotografia principal  |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| 77,                          | , 🏍 6, 🏍 52                  |
| Seletor de melhor foto       | 41, 🏍 36                     |
| Seletor múltiplo             | 3                            |
| Sensibilidade ISO            | 65, 🏍 38                     |
| Sépia                        | 65, 🏍 39                     |
| Sincronização lenta          | 55                           |
| Som de botão                 | <b>~</b> 70                  |
| Som do obturador             | <b>~</b> 70                  |
| SSCN                         | 83                           |
| Suave <b>\$0</b>             | 47                           |
| Suavização de pele 65, 76,   | <b>5−</b> 013, <b>6−0</b> 40 |
| I                            |                              |
| Tamanho do papel             | <b>5−</b> 027, <b>5−0</b> 28 |
| Tampa do compartimento de    |                              |
| pilhas/cartão de memória     | 3, 16                        |
| Tampa do conector            | 2                            |
| Tampa do conector de entrada | a CC 3                       |
| Taxa de compressão           | 6→31                         |
| Tela de boas-vindas          | 96, 🏍 59                     |
| Tempo de gravação do vídeo.  | 88, 🏍 55                     |
| Temporizador automático      | 57                           |
| Temporizador para sorrisos   | 65, 🍽 41                     |
| Tipo de pilha                | 97, <b>~</b> 82              |
| Transferência via Eye-Fi     | 97, 🏍 77                     |
| Trava de foco                |                              |
| TV                           | 79, <del>6-</del> 021        |
| <u>V</u>                     |                              |
| Valor de abertura            | 29                           |
| Velocidade do obturador      | 29                           |
|                              |                              |

| Versão de firmware | 97, 🏍 82       |
|--------------------|----------------|
| Vídeo em HS        | 91, 🏍 54, 🏍 56 |
| ViewNX 2           | 80, 81, 82     |
| Volume             | 93             |
| <u>Z</u>           |                |
| Zoom               | 27             |
| Zoom de reprodução | 74             |
| Zoom digital       | 27             |
| Zoom ótico         | 27             |

| <br> |
|------|
| <br> |
| <br> |
| <br> |
| <br> |
|      |
|      |
|      |
| <br> |
|      |

Nenhuma reprodução deste manual sob forma alguma, no seu todo ou em parte (exceto para uma breve referência em artigos críticos ou análises) pode ser realizada sem autorização escrita da NIKON CORPORATION.